



Support Coordination Agency, Inc.

is looking for **SOCIAL WORKERS**

215-942-6277

12 college credits in psychology, sociology, gerontology, etc. are required. High Salary

РЕКЛАМА ЖИЗНЬ



215-354-0844 • 1-888-349-8877



реклама
ABSOLUTE
Smile
см. стр. 54
215-355-4007

31

читайте газету на
www.adandlife.com

July 31, 2019

Russian-American Newspaper "ADVERTISEMENT and LIFE"

ABSOLUTE Smile

САМЫЕ ПЕРЕДОВЫЕ ТЕХНОЛОГИИ
ДЛЯ ПОЛУЧЕНИЯ УЛЫБКИ ВАШЕЙ МЕЧТЫ!
В "Absolute Smile" ВОЗМОЖНО ВСЁ!

Стоматологические клиники Absolute Smile предлагают
ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ УСЛУГИ
по омоложению лица
и комплекс разнообразных
косметических процедур
(См. страницу 54)

24 ЧАСА НЕОТЛОЖНАЯ ПОМОЩЬ

215-355-4007 • 215-331-7585 • 215-774-5050
ГАРАНТИЯ НА ВСЕ ВИДЫ РАБОТ **БЕЗБОЛЕЗНЕННО И ДОСТУПНО**

HOT FOOT SHOES

LAST CHANCE

UP TO **75% OFF**

SUMMER CLEARANCE

HOT FOOT SHOES FOR WOMEN

In-Store Boutique! TALK & WALK!

JUSTA FARM SHOPPING CENTER • 1966 Country Line Rd. Huntingdon Valley, PA 19006 • 215-969-9626 • HOT-FOOT-BOUTIQUES.SHOPTIQUES.COM
пн. 10 - 9, вт. 10 - 6, ср. - сб. 10 - 9, вс. 12 - 6

ДЕТСКИЕ САДИКИ

У нас ваш ребенок будет счастлив!
www.russian-childcare.com

Sunshine 215-364-9871
545 Harding Avenue, Feasterville, PA (угол Bustleton & Street Road за магазином TJ Max)

Sunny Days 856-320-2001
1210 Chambers Ave, Cherry Hill, NJ 08002

AZBUKA 215-464-0702
Northeast Phila: часы работы с 7.00am до 7.00pm
9090 Old Bustleton Avenue, Philadelphia, PA 19115

ALPHABET 215-364-3426
Bucks County: часы работы с 7.00am до 7.00pm
621 Kutcher Road, Southampton, PA 18966

ДОКТОР - ДЕРМАТОЛОГ
ОЛЕГ АНТОНОВ

♦ ОБЩАЯ ДЕРМАТОЛОГИЯ
♦ КОСМЕТИЧЕСКИЕ ПРОЦЕДУРЫ

267-788-1424

11400 Bustleton Ave., Philadelphia, PA 19116

Carvell HomeCare

Home Rehabilitation, Nursing & Therapy

ЗВОНИТЕ НАМ 24 ЧАСА В СУТКИ
И НАШ ДЕЖУРНЫЙ СПЕЦИАЛИСТ ОБСУДИТ С ВАМИ ВОЗМОЖНОСТЬ МАКСИМАЛЬНОЙ ПОМОЩИ НА ДОМУ

215-942-9696

1051 County Line Rd, Suite 110, Huntingdon Valley, PA 19006

serenity HOME CARE

ПРИГЛАШАЕМ НА РАБОТУ по уходу за пожилыми людьми по программе PAS

Оплата до \$13 в час
МЕДИЦИНСКАЯ СТРАХОВКА

215-355-2358
Fax 215-364-2149
www.serenityhcca.com general@serenityhcca.com

Ольга Стоянова

Поможет вам получить программу Waiver и все связанные с этим сервисы

АБСОЛЮТНО БЕСПЛАТНО
215-869-5312

29 Tanyard Road, Richboro PA, 18954

RIGHT STEPS

Summer Camp 2019

Программа детского летнего лагеря проходит на территории

Richboro Swim Camp

215-355-8801

Приглашаем вас в новый Дневной Центр «New Age»!

ВАС ЖДУТ:

- Уютные комнаты
- Семейная атмосфера
- Сбалансированное питание
- Занятия с профессиональным психологом по стимулированию умственной деятельности
- Уроки английского языка и компьютерные классы
- Консультации медсестры и социального работника
- Разнообразная культурная программа и занятия по интересам (бильярд, рисование, вокал, караоке и др.)
- Физиотерапевтические процедуры с профессиональным инструктором
- Поездки в парк, магазины и др.

Приходите в наш Центр, и мы станем вашей семьей!
Пожалуйста, оставьте ваше сообщение, имя и номер телефона, и мы вам обязательно перезвоним.

215-944-0104

ПРОДАЖА УСТАНОВКА РЕМОНТ

ХИТЕРЫ КОНДИЦИОНЕРЫ ГЕНЕРАТОРЫ

AAA Brothers
УСТАНОВЛИВАЕМ И РЕМОНТИРУЕМ:

- Отопительные системы
- Увлажнители и очистители воздуха
- Водонагреватели

215-914-1080

Любые формы оплаты и финансирование

Алик

ДОБРО ПОЖАЛОВАТЬ!!!



Мы предлагаем самый лучший уход и помощь для Вас, Ваших родных и близких.
Ваше здоровье достойно этого!

ВЫСОКОПРОФЕССИОНАЛЬНЫЙ МЕДИЦИНСКИЙ ПЕРСОНАЛ ОКАЖЕТ НЕОБХОДИМУЮ ПОМОЩЬ НА ДОМУ

МЕДСЕСТРЫ – будут следить за Вашим состоянием здоровья и обеспечат быструю связь с лечащим врачом и аптекой

ФИЗИОТЕРАПЕВТЫ – проведут гимнастику и лечебный массаж для восстановления двигательных функций

ЛОГОПЕДЫ – помогут с проблемами речи и глотания

ПЕРСОНАЛЬНЫЕ ПОМОЩНИКИ:

- приберут в доме
- напомним о приеме лекарств
- приготовят обед
- постирают
- сделают покупки

Помогаем с оформлением документов для получения программ PAS, Waiver, Option
Для тех, кто желает ухаживать за своими родственниками, мы предлагаем обучение и хорошую зарплату

**БОНУС
\$150**

для новых f/t сотрудников -
только до 30 сентября
Звоните нам за дополнительной информацией.

Мы заботимся не только о наших клиентах,
но и о сотрудниках

Приглашаем на работу ННА, РСW

- одна из наивысших почасовых зарплат
- отличная медицинская страховка
- оплачиваемый отпуск
- оплата праздничных
- гибкий график работы
- сверхурочные часы (overtime)



ПОЗВОНИТЕ НАМ:
215-490-9994,
24 ЧАСА, 7 ДНЕЙ В НЕДЕЛЮ
И вы поймете, что сделали
правильный выбор

www.independenthc.com

Independent Home Care Agency

ВАМ НУЖНА ПОМОЩЬ? У ВАС ПРОБЛЕМЫ СО ЗДОРОВЬЕМ?



Высокопрофессиональный медицинский персонал с большим опытом работы окажет необходимую квалифицированную помощь на дому.
МЕДСЕСТРЫ внимательнейшим образом выслушают ваши жалобы на состояние здоровья и примут все необходимые меры по их устранению: свяжутся с лечащим врачом, аптекой.

Проведут реабилитацию на дому после операций и лечение на дому после госпиталя.

ФИЗИОТЕРАПЕВТЫ с помощью комплекса упражнений и лечебного массажа помогут в восстановлении двигательных функций.

Наши замечательные **ПОМОЩНИКИ** обеспечат вас необходимыми продуктами, приготовят вкусный обед, сделают уборку, помогут с купанием.

Если в ваш дом пришла беда и близкий вам человек нуждается в уходе,

ЗВОНИТЕ НАМ!
24 часа 7 дней в неделю

Мы поможем вам получить государственную программу по уходу за пожилыми людьми (если для этого есть медицинские показания).



Благодаря программе штата Пенсильвания **PAS (Personal Assistant Service)**, вы сможете ухаживать за пожилыми родственниками, родителями, друзьями, нуждающимся в этом по медицинским показателям.

КТО ЛУЧШЕ БЛИЗКИХ МОЖЕТ ПРОЯВИТЬ ЗАБОТУ!

При этом ваш труд будет оплачен: высокая зарплата, медицинская страховка, включая стоматологию и зрение. Оплачиваемые больничные дни.

9892 Bustleton Ave, Suite 203, Philadelphia PA 19115 **215-821-3078**
Говорим по-русски

absolutetherapycare
personal, professional, experienced



10125 Verree Road, Suite 100, Philadelphia, PA 19116

СОВРЕМЕННЫЕ МЕТОДЫ ЛЕЧЕНИЯ БОЛИ И РЕАБИЛИТАЦИЯ

- ◆ Диагностика и эффективное лечение заболеваний костно-мышечной и нервной систем
- ◆ Реабилитация после травм, переломов и ортопедических операций
- ◆ Реабилитация после автомобильных аварий и производственных травм
- ◆ Используем современную аппаратуру и лазерное лечение
- ◆ Применяем лечебный массаж и мануальную терапию для снятия болей и ускоренного восстановления

Наша цель - помочь вам избавиться от болей и научить контролировать симптомы болезни с помощью правильной биомеханики и упражнений

В ОФИСЕ РАБОТАЮТ **ФИЗИОТЕРАПЕВТ Лариса Левин, МРТ**
АССИСТЕНТ ФИЗИОТЕРАПЕВТА Марина Осыкина

**НЕ НАДО ТЕРПЕТЬ БОЛЬ.
ПРИХОДИТЕ -
МЫ ПОМОЖЕМ!**

Tel 215-464-8900
Fax 215-613-8946



www.absolutetherapycare.com

ДНЕВНОЙ ЦЕНТР ЗДОРОВЬЯ И ОТДЫХА ДЛЯ ПОЖИЛЫХ ЛЮДЕЙ

ДАЧА

Каждый день на Даче для вас:

- ◆ Великолепный, зеленый и благоустроенный парк для прогулок.
- ◆ Здоровая и вкусная еда 3 раза в день!
- ◆ Разнообразные блюда домашней и интернациональной кухни, приготовленные профессиональными поварами на Даче!
- ◆ Медицинский уход, визиты врачей: хиропрактора А.Кагановича и терапевта Леи Сорокоренски.
- ◆ Помощь социального работника в получении слуховых аппаратов, фудстемпов и различных государственных программ.
- ◆ Развлекательная программа, концерты, арт-терапия, йога, кружки по интересам, а также поездки на выставки, в театры и магазины.



Лучший подарок для работников Дачи это улыбки наших счастливых дачников!

День открытых дверей - каждый день!

250 Geiger Rd, Philadelphia, PA 19115 **215-677-7710**

Ждем вас 7 дней в неделю Пн.-Пт. 7ам-6pm, Сб.-Вс. 8ам-4pm



Elena Alexeeva

ATTORNEY AT LAW • LICENSED IN NY



ИММИГРАЦИОННОЕ ПРАВО

Бесплатная первая консультация

- > Воссоединение семьи
- > Брак с гражданкой/гражданином США
- > Петиции о прощении
- > Получение убежища
- > Защита от депортации
- > Освобождение из иммиграционной тюрьмы
- > Натурализация
- > Рабочая виза
- > Студенческая виза

**ПРЕДСТАВЛЯЕТ ИНТЕРЕСЫ
КЛИЕНТОВ ПО ВСЕЙ
ТЕРРИТОРИИ США**

**275 E Street Rd., Ste. 9
Feasteville, PA 19053**
*Second Floor of the
Post Office building*

215-494-9289
elena@temkinlegal.com
www.temkinlegal.com

This is a life insurance solicitation. A licensed insurance agent/producer may contact you.

Life insurance: Prepare today for a more secure future.

Vlad Ethan Vaisman
Insurance Agent
direct: 484-690-7045
cell: 215-514-9631
vlad.vaisman@bankerslife.com

Plan now to better secure your family's financial well being. Life insurance solutions can help meet your needs and provide lasting peace of mind.

Life insurance can help with:

- ➔ Mortgage payments
- ➔ Final expenses
- ➔ Car payments
- ➔ Children's education



I'm here to help! Give me a call to discuss your options.

Policy Forms: L-100(01), L-29, InnovativeLifeSP Policy L14U, Indexed Universal Life Insurance Policy L-19E, and Flexible Premium Adjustable Life Insurance Policy L-20E by Bankers Life and Casualty Company, Chicago, IL. These products, and its features, and riders are subject to state availability.

Bankers Life is the marketing brand of Bankers Life and Casualty Company, Medicare Supplement insurance policies sold by Colonial Penn Life Insurance Company and select policies sold in New York by Bankers Consecro Life Insurance Company (BCLIC). BCLIC is authorized to sell insurance in New York.

Underwritten by Bankers Life and Casualty Company
Administrative Office: Chicago, IL
BankersLife.com
© 2018 Bankers Life (01/18) 180518
155851



Влад Вайсман - лицензированный страховой агент, одинаково хорошо владеющий русским и английским языками, 20 лет в бизнесе, поможет выбрать НАИЛУЧШИЕ СТРАХОВЫЕ ПЛАНЫ, включая предпенсионный возраст, персонально для вас!

215-514-9631 | 484-690-7045

ПЕРВАЯ В ФИЛАДЕЛЬФИИ РУССКАЯ ВЕТЕРИНАРНАЯ БОЛЬНИЦА

“Мир Животных”

World of Animals at Bethayres
Veterinary Hospital

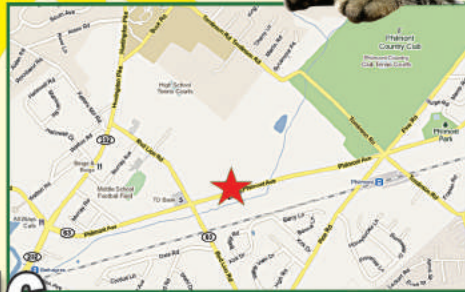
ПО ПРЕДВАРИТЕЛЬНОЙ ЗАПИСИ
ВЫЕЗЖАЕМ НА ДОМ

Same day
appointment
available



МЫ НАХОДИМСЯ
В НОРД-ИСТЕ
Работаем 7 дней
в неделю

Заново
отремонтированное
помещение гостиницы
для ваших питомцев.
Kennel/Boarding service
под наблюдением
наших докторов -
мы ждем Вас!



215-947-3546

2621 Philmont Ave., Huntingdon Valley, PA 19006

www.bethayresveterinary.com
www.vetcentercity.com

Alpha-Beta

MEDICAL EQUIPMENT AND SUPPLIES

- Больничные кровати
- Стульчики
- Инвалидные коляски (в т.ч. электрические)
- Костыли
- Кислородные аппараты
- «Вокеры»
- Лечебные чулки
- Аппарат CPAP устройство против храпа
- Протезы груди и лифчики к ним
- Памперсы, прокладки, трусы



**БЫСТРАЯ
ДОСТАВКА
ОТЛИЧНОЕ
ОБСЛУЖИВАНИЕ**

У НАС ВЫ МОЖЕТЕ ПРИОБРЕСТИ:
ДИАБЕТИЧЕСКУЮ И
ОРТОПЕДИЧЕСКУЮ ОБУВЬ

ПРИНИМАЕМ:

- Independence Blue Cross
- Blue Shield (PPO/HMO)
- Ameri Health
- Keystone 65 complete
- Keystone Plan East
- Bravo Senior Partner
- Health Partners
- Medicare -Medicaid

МЫ ОТКРЫТЫ:
ПН., ЧТ.: 9AM-7PM
ВТ., СР., ПТН.: 9AM-5PM
СБ.: 10AM-2PM

Greater N.E. Medical Center,
10890 Bustleton Ave., Suite 100, Phila, PA 19116

215-676-7622

HealthSmart Medical Center

Полный спектр лечения заболеваний внутренних органов

- Комбинация фармацевтических и натуральных препаратов для лечения диабета, щитовидной железы, артрита, остеопороза, гипертонии, болезней сердечно-сосудистой системы, желудочно-кишечного тракта, кожи и других заболеваний.
- Лечение климакса и нарушений менструального цикла с использованием натуральных препаратов изготовленных по индивидуальному заказу.
- «Мужское здоровье» — гормональные изменения, проблемы потенции, простаты.
- Лечение аллергии новейшим методом иммунотерапии.
- Лечение депрессии и неврозов натуральными препаратами.
- Консультации по приёму витаминов и натуральных добавок.
- PEMF — Pulsed Electromagnetic Field Therapy.

Леонид Магиденко, MD

БОЛЕЕ 30 ЛЕТ
ПРАКТИКИ

Board Certified in Internal Medicine
Высшая врачебная квалификация в области
«Терапия — Внутренние Болезни»

Юлия Магиденко, PA Physician Assistant

Диагностика

- В центре проводятся ЭКГ, тест функции легких, ультразвук, термография.
- Анализы на дисбаланс гормонов, витаминов и натуральных компонентов с последующей коррекцией выявленных нарушений.

Медформы

- Вождение грузовиков — Certified Medical Examiner for the Commercial Truck Drivers.
- Права на вождение, формы для учебы, работы, страховок и др.

Принимаем большинство страховок, а также пациентов без страхового покрытия.

518 BUSTLETON PIKE, FEASTERVILLE, PA 19053

(СОСЕДНИЙ БЛОК ОТ ФОРД DEALERSHIP И ПРЯМО РЯДОМ С ЦВЕТЧНЫМ МАГАЗИНОМ BLOOM DE FLEUR)

215-464-6040

БОЛЕЗНИ НОГ



**ДОКТОР
ГЕННАДИЙ
ЛИНЕЦКИЙ**

ВЫПУСКНИК
TEMPLE УНИВЕРСИТЕТА

- ◆ Вросшие и грибковые ногти
- ◆ Деформированные косточки
- ◆ Артриты ног
- ◆ Пяточные шпоры
- ◆ Кожные заболевания ног
- ◆ Болезненные мозоли
- ◆ Плоскостопие
- ◆ Воспалённые вены
- ◆ Варикозные вены и отёки ног
- ◆ Артритные боли

в голеностопных суставах

**ДОКТОР ДЕЛАЕТ
ДОМАШНИЕ ВИЗИТЫ**

**ОРТОПЕДИЧЕСКАЯ
ОБУВЬ**



ПРИНИМАЕТ МЕДИКЕР,
МЕДИКЕЙД (ACCESS),
И ДР. СТРАХОВКИ

ЗВОНИТЕ
215-333-9941

AMERICARE REHAB

В офисе принимают:

- **FAMILY DOCTOR** –
по предварительной записи
(appointment)
- **ХИРОПРАКТОР**
- **СПЕЦИАЛИСТ ПО
ИГЛОУКАЛЫВАНИЮ**

СОВРЕМЕННЫЕ МЕТОДЫ

ЛЕЧЕНИЕ

РЕАБИЛИТАЦИЯ

**205 Second Street Pike
Southampton, PA 18966**

215-494-9656

- Диагностика и эффективное лечение
- Реабилитация после ортопедических операций
- Реабилитация после автомобильных аварий и производственных травм
- Лечебный массаж и мануальная терапия (State Board certified & licensed masseur)

Materials published in our newspaper do not necessarily reflect the views of the paper or the publisher. Each author is personally responsible for libel or any damage caused by articles appearing in the newspaper. Vital Connections is not responsible for the content of advertising. The design, images, original articles and layout are the properties of Vital Connections. Unauthorized use is a violation of copyright laws of the United States.

РЕКЛАМА и ЖИЗНЬ
www.adandlife.com
ИНФОРМАЦИОННО-РЕКЛАМНАЯ ГАЗЕТА
PUBLISHER -VITAL CONNECTIONS INC.

**Издатель
Виталий Рахман
Менеджер
Ирина Вольская
Редактор
Владимир Крастошевский
Дизайнеры
Зорина Кункина
Екатерина Кириченко
Эмма Рабиза**

1051 County Line Rd., Unit 112
Huntingdon Valley, PA 19006
215-354-0844 * 215-354-0842
215-240-4396 * 1-888-349-8877
Fax: 215-354-1323
e-mail: vc.inc@aol.com

Дизайн и текст реклам, подготовленных Vital Connections, являются собственностью компании и перепечатке не подлежат.

За содержание рекламных материалов и объявлений редакция ответственности не несёт. Использование материалов редакции без разрешения преследуется законом.

К сведению авторов статей и писем: редакция принимает к рассмотрению материалы, набранные на компьютере и отправленные по e-mail.

Редакция не вступает в переписку, рукописи и иллюстрации не рецензируются и не возвращаются. Редакция не несёт ответственности за содержание статей и не всегда разделяет мнение авторов.

Новости Филадельфии и Нью-Джерси

◆ Растет число отмененных авиарейсов

В июне текущего года компания American Airlines, выполняющая 70 процентов авиаперевозок из Международного аэропорта Филадельфии, увеличила число отмененных рейсов почти вдвое по сравнению с тем же месяцем прошлого года. Это составило 3,43 процента по отношению к общему числу прилетов и вылетов, что намного превышает средний по стране процент отмен у американских авиаперевозчиков. У других авиакомпаний, действующих в Международном аэропорту Филадельфии, процент отмены рейсов существенно ниже, менее 2,5 процента. Представители авиакомпании American Airlines утверждают, что нарушения расписания полетов вызваны множеством разнообразных причин. В то же время они считают, что одной из главных причин является трудность достижения договоренности о сверхурочных работах с профсоюзом, объединяющим технический персонал аэропорта.

◆ Проблемы реконструкции Музея искусств Филадельфии

Спустя два года после начала реконструкции интерьера Музея искусств Филадельфии посетители все еще испытывают трудности на пути к входу в музей. Проход к западному входу временами запружен строительными машинами и грузовиками, на дороге валяются сломанные цементные покрытия, уличные ограждения образуют лабиринт. Словом, чтобы пройти в здание музея, посетителю нужно проявить навыки навигации. Но и внутри музея ненамного проще: некоторые лестничные пролеты заблокированы, ряд галерей закрыт, многие экспонаты перенесены с привычных мест в другие залы. Посетителям остается ждать,

пока Музей искусств после реконструкции предстанет в еще более прекрасном, чем раннее, виде.

◆ Нарушено электроснабжение ряда районов Филадельфии

В ночь с понедельника на вторник прошлой недели мощный грозовой фронт, сопровождавшийся ливневым дождем и сильным ветром, прошел над многими районами Филадельфии, в том числе и над центром города. Поваленные ветром деревья местами перекрыли шоссе и дороги и оборвали линии электропередач. В результате во вторник более 66 тысяч домохозяйств Филадельфии остались без электроэнергии. Было нарушено движение электропоездов на трассах компаний SEPTA, NJ Transit и PATCO. Команды ремонтников восстановили электроснабжение и освободили дороги от завалов. По данным Национальной службы погоды (National Weather Service) количество осадков, выпавших во вторник, значительно превысило обычный для июля уровень, достигая местами более 2 дюймов.

◆ Банкротство нефтеперерабатывающей компании

Взрыв на нефтеперерабатывающем предприятии в южной части Филадельфии, произошедший в прошлом месяце, привел к выходу из строя основной части оборудования и последующему прекращению производства. Пострадали пять рабочих. Компания Philadelphia Energy Solutions, являющаяся владельцем предприятия, объявила о банкротстве и начала процесс его оформления. Это уже второе за последние два года банкротство, связанное со старейшим в районе Филадельфии нефтеперерабатывающим

комплексом. Некоторые компании проявили интерес к покупке поврежденного нефтеперерабатывающего предприятия, однако его дальнейшая судьба пока не ясна.

◆ Падение бывшего борца с преступностью

Ричи Робертс (Richie Roberts) прославился в 70-х годах прошлого столетия своими эффективными действиями в качестве детектива по борьбе с бандами наркоторговцев, действовавших в Гарлеме. Его успешные действия по ликвидации бандитских групп стали основой кинофильма «Гангстеры Америки» (American gangsters). Сегодня Робертс вместе с его партнером по юридической фирме признали себя виновными в том, что они похитили более 140 тысяч долларов у своих клиентов, которые держали на счету фирмы свои деньги, предназначенные на оплату услуг фирмы и выплаты компенсаций. Федеральным судом в Ньюарке Робертсу и его партнеру предъявлены обвинения в воровстве, сговоре и лжесвидетельстве.

◆ Штормовая погода поразила Нью-Джерси

Штормовые ливни, пронесшиеся над Филадельфией, охватили и штат Нью-Джерси. Порывистый ветер, достигавший скорости 70 миль в час, валил деревья, срывал линии электропередач, разбрасывал садовую мебель. Разрушения различной степени отмечены у 200 тысяч домов и бизнесов. В графстве Bergen из-за штормового ливня и вышедшей из берегов реки затопило улицы. Многие жители направили в газеты и социальные сети фотографии разрушений, вызванных штормом. Наибольший ущерб нанесен графству Monmouth. Убытки подсчитываются.

В мире

Дэн Коутс уходит в отставку

Президент США Дональд Трамп объявил, что глава Национальной разведки страны Дэн Коутс уходит в отставку после двух лет работы, в течение которых он нередко вступал в дискуссии с Белым домом. Президент поблагодарил Коутса за «прекрасную службу» стране и сообщил, что выдвинет на пост директора Национальной разведки конгрессмена-республиканца от штата Техас и бывшего прокурора Джона Рэтклиффа. Бывшие сотрудники спецслужб Клэппер и Коми, уволенные Трампом, внезапно полюбили Коутса и осудили президента.

Меры безопасности в Персидском заливе

Новый глава Пентагона Марк Эспер заявляет, что хочет обеспечить военно-морское присутствие в Персидском заливе для сдерживания Ирана, который угрожает задерживать любые американские торговые суда. Как рассказал Эспер, это не означает, что каждое американское торговое судно будет сопровождать американский военный корабль. Как выразился министр, «в степени, которой требует риск», американские вооруженные силы будут делать все возможное на воде и в воздухе, чтобы обеспечить безопасное судоходство в Персидском заливе и Ормузском проливе.

Демонстративный поход

Ракетный крейсер ВМС США Antietam прошел через Тайваньский пролив. Проход был совершен на фоне роста напряженности в отношениях между США и КНР. Как сообщил представитель 7-го флота ВМС США Клэй Досс, проход через пролив демонстрирует «приверженность США сво-

бодной и открытой навигации в Индо-Тихоокеанском регионе».

Вето на резолюцию Конгресса

Дональд Трамп наложил вето на резолюцию Конгресса, блокирующую продажу оружия Саудовской Аравии как противоречащую, по его мнению, интересам США. Ранее Палата представителей проголосовала за то, чтобы заблокировать продажи оружия Саудовской Аравии и другим союзникам на сумму 8,1 миллиарда долларов. Президент подчеркнул, что Саудовская Аравия и Объединенные Арабские Эмираты «являются региональным оплотом в борьбе против злонамеренной деятельности Ирана и его клиентов».

Продолжаются торговые переговоры

Министр финансов США Стивен Мнучин отправился в Китай, чтобы провести переговоры в попытке положить конец торговой войне между двумя крупнейшими экономиками мира. Как рассказал Мнучин в эфире канала CNBC, он планирует обсудить с представителями китайских властей «много вопросов». При этом, выступая позже в Белом доме, он признал, что не рассчитывает на регулирование всех этих вопросов. В заявлении Белого дома говорится, что переговоры «нацелены на улучшение торговых отношений» между двумя странами и затронут «ряд тем», в том числе торговый дефицит и «принудительную передачу технологий».

Готовится пересмотр программы фудстемпов

Около 3,1 млн американцев могут лишиться фудстемпов. Это произойдет, если в США будет реализован план, представленный администрацией Трампа. По словам министра сельского хозяйства Сонни

Пердью, речь идет о ликвидации лазеек в существующем законодательстве. Благодаря этим дырам в законе, люди, которые в реальности не соответствуют критериям для получения продовольственной помощи, могут обойти закон и получить льготы. По предлагаемому законопроекту должны будут проводиться дополнительные проверки о доходе или имуществе потенциальных участников программы.

Европа не хочет платить

Президент США Дональд Трамп заявил, что Европейский Союз «обдирает» Штаты в сфере торговли, сравнив его с Китаем. Он напомнил о пошлинах, которые ЕС устанавливает на американские товары, отметив, что США создают благоприятные условия для торговли со странами-членами Союза, но не получают аналогичных предложений взамен. Трамп также сказал, что Америка в большей степени финансирует НАТО, созданное, чтобы защищать Европу, чем сами страны НАТО.

Демократы – нарушители законов

Намечаются проблемы с законом у скандально известной конгрессвумен Ильхан Омар. В 2009 Ильхан Омар официально вышла замуж за своего биологического брата Ахмеда Элми, что дало ему возможность получить гражданство США. Обнаружено также ее мошенничество с налоговыми декларациями и ложь под присягой. Серьезные проблемы с законом есть также у конгрессмена-демократа Каммингса, а коррупционная основа фонда Клинтон — давно известный факт. Но есть большие сомнения, что дело когда-нибудь дойдет до расследований.

Задержан танкер

Служба безопасности Украины задержала российский танкер NEYMA, перекры-

вавший Керченский пролив при захвате трёх украинских кораблей российскими пограничниками. Там уточняют, что корабль зашёл в порт Измаил в Одесской области под именем NIKA SPIRIT. По данным СБУ и военной прокуратуры, судно переименовали «с целью сокрытия причастности в незаконных действиях и акта агрессии». Его удалось идентифицировать при помощи международной информационной системы. Сообщается, что на судне прошёл обыск с изъятием документов, бортовых журналов и записей радиопереговоров, а экипаж допросили и отпустили.

Выборы в Верховную Раду

В Украине прошли выборы в Верховную Раду. Партия президента Владимира Зеленского «Слуга народа» набрала 43,16%, получив 254 места в парламенте из 450, а минимум, необходимый для принятия решений, — 226 голосов. Таким образом, впервые в истории Украины в Раде установилось однопартийное большинство. Президентская партия будет контролировать парламент Украины, что дает возможность Владимиру Зеленскому и его сторонникам самостоятельно сформировать правительство и назначить своего премьера.

Кто убил журналистов?

В годовщину убийства в Центральноафриканской Республике трёх российских журналистов расследовательский центр «Досье» опубликовал доклад об обстоятельствах этого преступления. Согласно документам, полученным «Досье» из разных источников, за журналистами велась слежка с момента их прибытия в ЦАР. В ней участвовали люди, связанные с руководством «частной военной компании Вагнера», которая была создана приближенным к Владимиру Путину питерским бизнесменом Евгением Пригожиным.

ПУЗЫРЬ ЛОПНУЛ

Слушания в Конгрессе

Бывший специальный прокурор Роберт Мюллер, возглавлявший расследование российского вмешательства в президентские выборы в США в 2016 году, выступил на прошлой неделе на слушаниях в двух комитетах Палаты представителей Конгресса США. Заседания были проведены по настоянию конгрессменов-демократов, которые с маниакальной страстью пытаются, не теряют надежду найти хоть какой-нибудь компромат на Трампа. Огоршенные своим поражением на выборах президента в 2016 году, они никак не могут прийти в себя и заняться полезной для страны работой, продолжая бессмысленную «охоту на ведьм». Самые оголтелые из них забыли все слова, кроме слова «импичмент».

Демократы три месяца настойчиво уговаривали его явиться дать показания в Конгрессе. С одной очевидной целью: хоть как-то переиграть неприятное для них окончание расследования «Рашагейта».

Наблюдатели отмечают, что общение Мюллера с конгрессменами оставило больше вопросов, чем ответов. Сбитый с толку и дезориентированный Мюллер не мог дать показания по самым очевидным пунктам: например, сказать хоть что-то о фирме Fusion GPS, на чьи деньги был составлен «отчет Стила», запустивший расследование о России. Он отказался ответить на вопрос конгрессмена Джима Джордана, который спросил по поводу ав-



стрийского дипломата, на основании ложных заявлений которого три года назад ФБР начало тайную прослушку людей, составлявших предвыборную команду Трампа. Джордан поинтересовался, почему Мюллер выдвинул бессмысленные и безрезультатные обвинения против тринадцати российских работников пропагандистского ведомства, но не заинтересовался австрийским лжецом и не попытался взять у него показания.

Он забывал вопросы по ходу беседы с законодателями, постоянно переспрашивал суть их комментариев и периодически своим видом показывал, что он не совсем понимает, где и зачем находится. От его выступления вышло впечатление, что сам Мюллер почти не занимался этим расследованием, а все два года находился где-то в другом месте. Он признал, что присутствовал лишь на нескольких допросах и почти не участвовал в на-

писании официальных документов по расследованию. Даже письма от лица Мюллера составлялись некими другими юристами, чьи имена он затруднился назвать.

У Мюллера всё же хватило сил, чтобы подтвердить основные выводы из отчета по итогам расследования. Он не нашел достаточных доказательств для обвинения Дональда Трампа или членов его ближнего круга в «криминальном сговоре» с представителями России. С другой стороны, он не стал давать оценки обвинениям в адрес Трампа в «препятствовании правосудию». Хотя сам же и признал, что никаких препонов на его пути Белый дом не ставил.

Впрочем, теперь неясно, читал ли вообще Мюллер свой отчет или нет. В течение слушаний он не мог вспомнить выдержки из него и даже сказать, были ли те или иные факты и свидетельства включены в этот документ. Похоже, что Мюллер

был своеобразным свадебным генералом для всей команды расследователей «Рашагейта». Видимо, в ней первую скрипку играл Эндрю Вайсман — прокурор по корпоративным и финансовым нарушениям. Кстати, совсем недавно стало известно о том, что в 2017 году Вайсман пытался подкупить украинских олигархов, выпрашивая у них компромат на Трампа в обмен на решение их проблем с законом. Но безрезультатно.

Сенсации не состоялось. Роберт Мюллер в ответ на большинство вопросов методично отсылал законодателей к тексту своего заключительного отчета и отказывался комментировать выводы, сделанные в докладе. Слушания не дали никакого нового материала, чтобы подпитать движение за импичмент президента Трампа или завершить дебаты в пользу той или иной стороны.

Судя по реакции в прессе, противники и сторонники Дональда Трампа остались при своих мнениях. New York Times, например, вскоре опубликовала комментарий с утверждением о том, что на слушаниях были подтверждены, по меньшей мере, четыре эпизода вмешательства президента в работу правосудия, что, как надеются демократы, может явиться серьезным преступлением, за которое Конгресс может отстранить президента от власти. Бывший советник Джорджа Буша-младшего Карл Роув пишет в Wall Street Journal, что противники Трампа потерпели провал, несмотря на серьезнейшую подготовку к этим слушаниям, и подавляющее большинство американцев — против импичмента президента. Кстати, рейтинг одобрения работы президента потихоньку растет. Сейчас он составляет 52%.

По материалам СМИ

ADELAIDA MERKER M.D., D.O.

Традиционное и альтернативное лечение

ТЕРАПИЯ/ ВНУТРЕННИЕ БОЛЕЗНИ:
сердца, легких, почек, эндокринные заболевания

ОСТЕОПАТИЯ: заболевания опорно-двигательной системы (артриты, радикулиты, боли в позвоночнике), головокружение, шум в ушах, головные боли, дисбаланс ...

ДЕРМАТОЛОГИЯ: диагностика пред- и раковых кожных образований, удаление папиллом, бородавок, лечение дерматитов

ФИЗИОТЕРАПИЯ: индивидуально подобранное лечение (массаж, лазерное, электро процедуры, тренажеры)

В ОФИСЕ:

1. Лечение последствий автомобильных аварий.
2. Оформление медицинских документов на работу, Commercial (CDL) and Non - Commercial Driver Licences.



BOARD CERTIFIED IN FAMILY PRACTICE
and OSTEOPATHIC MEDICINE

Свыше 20 лет практики
в клиниках Москвы, Нью-Йорка
и Филадельфии

Прием только по предварительной
записи по телефону:

215-677-6616

842 RED LION RD., UNIT 7, PHILADELPHIA, PA 19115

**ПРИНИМАЕМ MEDICARE, MEDICAID
И ОСНОВНЫЕ ВИДЫ СТРАХОВОК.**

ПРИ НЕОБХОДИМОСТИ ПРЕДОСТАВЛЯЕМ ТРАНСПОРТ.

ГЛАЗНАЯ КЛИНИКА ДОКТОРА БРИКЕРА

В НАШЕЙ КЛИНИКЕ МЫ ПРОВОДИМ:



- ◆ Лечение заболеваний глаз
- ◆ Безоперационное исправление близорукости у детей и взрослых
- ◆ Подбор очков и контактных линз
- ◆ Большой выбор оправ по доступным ценам

Всегда рады своим постоянным и всем новым пациентам



Доктор Виктор Брикер -

кандидат
медицинских наук,
врач с более
чем 30-летним стажем.
Выпускник 1-го
Московского Медицинского
Института
и Пенсильванского
Оптометрического
Колледжа.

842 Red Lion Rd. Suite 18.

На той же плазе, где ресторан "Suzani", рядом с итальянским овощным магазином "Green Farm"

215-856-9810

ВАРВАРЫ У ВОРОТ

Призраки коммунизма

– Чудище обло! – кричит один умник.

– Нет, чудище стозевно, – отвечает ему другой.

– Ерунда! – возражает третий знаток. – Чудище озорно и огромно!

– Остыньте, господа, – глубокомысленно замечает четвертый. – Согласно классическому определению, чудище просто лай!

Этот воображаемый спор вспоминается мне всякий раз, когда я натякаюсь – как в Сети, так и в печати – на утверждения о «разных левых». Мол, в Израиле под левачеством имеется в виду позиция в территориальном конфликте с арабами, в Штатах – леволиберальный прогрессизм, в Германии – зеленая борьба с глобальным потеплением и в защиту иммигрантов, а в Швеции – принцип «справедливого распределения», при том, что «согласно классическому определению», речь идет прежде всего о собственности на средства производства. И поэтому, мол, говоря о левых, участники спора чаще всего не знают, о чем говорят.

Когда я слышу подобную чушь, мне хочется взять пыльный мешок и хорошенько стукнуть им по говорящей голове, дабы посмотреть, откуда выйдет больше пыли – из головы или из мешка. Потому что чудище – одно. Чудище одно повсюду – и в Израиле, и в Европе, и в Америке. Чудище одно – обло, озорно, огромно, стозевно и лай! – то есть всё сразу, одним скопом. Возможно, не все участники сегодняшнего гей-прайда выйдут завтра на демонстрацию против депортации нелегалов, а послезавтра – на марш «мира и прогресса», но база всех этих процессов, их глубинная суть и идеологическая основа – ОДНА.

Прекрасной иллюстрацией этому выглядит (в том числе) недавний репортаж корреспондентки журнала The National Interest Джарретт Степман с конференции «Социализм-2019», которая состоялась полторы недели тому назад в фешенебельном чикагском отеле Hyatt. Общенациональный съезд идейного ядра американских соци проходил под лозунгом «No Borders, No Bosses, No Binaries» (в пояснении тут нуждается лишь последнее «No» – под «бинарностью» левые имеют в виду былую устойчивость некогда незыблемых дихотомий: мама-папа, мужчина-женщина, плохо-хорошо, высоко-низко, дозволено-запретно... и т.д., и т.п.)

Не уверен, что делегаты съезда посягали на авторитет своих идеологических боссов (Bosses) или на охраняемые внушительным швейцаром границы отеля (Borders). Но что касается «бинарности» (Binaries), то тут борьба развернулась вовсю: на дверях прилегающих к конференц-залу туалетов были тщательно заклеены буржуазные «Эм» и «Жо» – вместо них красовалась гордая табличка «Gender neutral» (типа, «оправляйся где придется»). Вдохновленные первым успехом, организаторы даже закрепили над одной из уборных триумфальную надпись: «This bathroom has been liberated from the gender binary!»

Но оставим курьезы и перейдем собственно в зал, чтобы послушать откровения теоретиков. Степман особо отмечает огромное количество портретов Карла Мракса, красные

флаги, серпо-молотные значки, чегварные футболки и прочий до боли знакомый социалистический трэш. Нынешние социки по-прежнему относятся к своему бородатому пророку с немеркнущим пиететом – редко какое выступление на съезде обошлось без славословий в адрес мраксизма и его основоположников. Вместе с тем можно было ясно различить несколько отчетливых идеологических трендов. О них мы и поговорим сейчас.

1. Обло. Конечно, левый мейнстрим в виде убеденного сединами кандидата в президенты Берни Сандерса и других осторожных на язык политиканов пока еще дистанцируется от «тоталитарных искажений» благой социалистической идеи. На первый план выдвигается прежде всего «шведская модель» – но это лишь внешняя сторона дела. Жесткое идеологическое ядро социков (а именно его представители задавали тон на чикагской конференции) не оставляет сомнений в твердой приверженности «генеральной линии партии» – со всеми свисающими с этой линии прибабасами в виде обобществления, экспроприации, «справедливой» диктатуры, слома капиталистической «системы» и тому подобных игрушек.

Помните у Галича: «Восвояси уходит бронзовый, но лежат, затаившись, гипсовые»? Портреты усатого вурдалака, стыдливо перенесенные в кладовки из красных углов кибуцных столовых, по-прежнему ждут своего часа... Чикагские «товарищи» (по словам Степман, на съезде превалировало обращение «камрад») еще немного стесняются неизбежных ассоциаций со Сталиным, Мао и Кастро, но именно что «немного». Не за горами и ретравмация – сначала частичная, а затем, дай Мракс, и полная. Ведь идеологическая основа, взрастившая как Сандерса, так и Сталина, – одна и та же: звучавшие с чикагской трибуны клятвы верности «классическому мраксизму» не оставляли в этом никаких сомнений.

2. Озорно. Но революционный захват власти еще надо подготовить; пока же Социализм-2019 призывает сосредоточиться на более доступных направлениях. Одно из них – разрушение «буржуазной семьи», трансгендерство, половой «нонконформизм» и прочие забавы того же рода. Как это связано с бородой Карла Мракса? Оказывается, напрямую: по утверждению ключевой докладчицы (акusherки-надомницы), семья лишь закабалает женщину. Беременность с точки зрения современного мраксизма представляет собой инструмент подавления и эксплуатации, на долгие годы выбрасывая женщину из производственного процесса. По сути, деторождение – не более чем насильственная реализация половой «бинарности»!

Трансгендеры, таким образом, самим фактом своего существования выражают протест против вопиющей «репродуктивной несправедливости» (запомните этот новый термин – ему еще звучать и звучать) и значит, являются естественными союзниками феминизма. Друзья – те, кто еще полагают, что «левость бывает разной» – перечитайте два предыдущих абзаца, где самими социками в два счета начертана предельно ясная связь между, казалось бы, абсолютно несвязуемыми темами (от «экономического» мраксизма – к крайнему феминизму – а затем и к трансгендерству, геям и проблемам половой идентичности). Речь

идет о глубоко выношенном и внутренне обоснованном убеждении, об одном из превалирующих ныне принципов левой идеологии. Придя к власти, социки получат возможность навязывать эти гадости силой – и уж конечно, не преминут ею воспользоваться. Пока же они протаскивают своих мерзких жаб исподтишка: подкладывают их на парты нашим детям, запикивают в телевизионные ток-шоу, в книги и сценарии, в университетские лекции и выпуски новостей.

3. Стозевно. Еще недавно – лет 20-30 тому назад – социалисты не одобряли массовой иммиграции. Тот же Сандерс утверждал, что чрезмерный приток мигрантов приведет к обнищанию беднейших слоев американского общества. Теперь официальная позиция социков в корне иная. Как всегда, мраксисты не обошлись без подведения солидной теоретической базы (как известно, она у них всегда колеблется вместе с «генеральной линией»). Как объяснил один из ораторов чикагского съезда, в то время как капитал беспрепятственно движется между государствами, производственные силы лишены подобной свободы. Иными словами, нынешняя стадия мраксистской теории настоятельно требует открытия всех и всяческих границ. Само собой, не следует забывать и чисто тактических преимуществ. Массовый приток мигрантов (в том числе, нелегалов) в рабочие профсоюзы придаст социалистическому движению новый, столь необходимый для осуществления революции, импульс.

Кстати, обратите внимание, чего НЕ БЫЛО в речи теоретика. Там не звучало ни скорби по попираемому «правам человека», ни трогательных упоминаний о несправедливо депортируемых детках, ни отсылок к святому принципу всеобщего равенства-братства. Там не было всего того «правозащитного» булшита, который обильно размазывается по нашим ушам во время демонстраций в поддержку нелегалов. Только сухой мраксистский анализ в сухих мраксистских терминах: капитал, производственные силы, профсоюзное движение, революционная база... Человек ведь говорил для своих, а потому не нуждался в каких-либо пропагандистских кульбитах.

4. Огромно. Согласно последнему опросу института Гэллопа, 40% американцев разделяют положительный взгляд на социализм. Среди избирателей Демократической партии таких большинство. Это – результат многолетней упорной промывки мозгов; неудивительно, что на съезде в Чикаго много говорилось именно о пропагандистской стороне дела. Модератором соответствующей секции был/была/ было редактор подростковой версии журнала «Вог» камрад Люси Дьяволо – гордый/ое трансгендер.

В последнее время политика журнала характеризуется хитрым методом «Clickbait Communism». Что это такое? «Clickbait» – рекламный термин, привлечение внимания при помощи особо экстравагантной, из ряда вон выходящей приманки. В версии журнала Teen Vogue это выглядит, например, как бурная дискуссия в защиту профессиональной проституции, причем, в процессе обсуждения на полях страниц то и дело мелькают бордаты профили Мракса, а текст изобилует соответствующими мраксистскими ссылками, пояснениями и прочей якобы ненавязчивой пропагандой.

– Я знаю, что наш журнал часто воспринимается как олицетворение

капиталистического избыточного потребления, – сказала Дьяволо. – Но я хотело бы, чтобы вы ознакомились с нашим освещением вопросов социальной справедливости, капитализма, революционной теории, Карла Мракса. Я хотело бы, чтобы вы посмотрели на реакцию правой прессы, которая обвиняет меня в «Clickbait Communism» и в том, что я учу ваших дочерей мраксизму и революции.

Ответом трансгендеру/ше были бурные аплодисменты.

– Варвары у ворот! А мы – в башне! – закончило свое выступление Дьяволо.

Что есть, то есть. Варвары действительно у ворот, дорогие друзья, а мы – в башне.

5. Лай! Какого только лай не приходится в последнее время слышать по поводу климатической катастрофы, глобального потепления и прочих апокалипсических ужасов. Вы спросите, при чем тут мраксизм? Ха-ха. В Штатах главным знаменосцем «зеленых» стала в последние годы крайне агрессивная и крикливая конгрессвумен Александрия Оказио-Кортес с ее всеобъемлющим проектом Green New Deal. Опять же, на чисто внешнем уровне, Новая Зеленая инициатива говорит об охране окружающей среды, энергозамещении, предотвращении загрязнения и прочих вроде бы благих вещах. Но на самом деле...

– Вы действительно думаете об этом как о климатическом проекте? – насмешливо интересуется один из главных идеологов Green New Deal Сикат Чакрабартти. – Потому что для нас это проект полного-изменения-экономической-системы...»

Понятно? На самом деле всем этим социалистическим харта-бартти (или как его там) глубоко начхать и на голубые небеса, и на рыбок, и на птичек, и на потепление, и на похолодание – точно так же, как в параллельном направлении борьбы им глубоко начхать на нелегалов, чьи права они якобы защищают. Им важно сломать «капиталистическую систему», и если для этого надо мобилизовать сотни псевдонаучных институтов, тысячи псевдонаучных исследований и сотни миллионов перепуганных фальшивыми страшилками наивняков, они без колебаний пойдут на любую ложь, любую мерзость, любое преступление. Не случайно выступавшая на чикагском съезде активистка зеленого движения Хейвен Коулман заявила, что ответом на проблему изменения климата должен стать «переход из капиталистического общества к чему-то другому».

К чему? Ответ на этот вопрос хорошо известен. Переход к Гулагу и Аушвицу, к маоистскому «культурному перевоспитанию» и к танкам на улицах Праги, к людоедским режимам Кастро и Чавеса, к удобренным трупами рисовым полям Камбоджи. Не уверен, правда, что это как-то повлияет на климат, но вряд ли кому-то будет тогда дело до климата. Перефразируя камрада Дьяволо, чудище вновь стоит у наших ворот. Обло, озорно, огромно, стозевно и лай! оно многого лишь на первый взгляд; даже примериваясь к вроде бы частным вещам, оно всегда преследует одну, главную, глобальную, решающую цель: слом нашей жизни, наших ценностей, нашего образа мышления, нашего существования. И мы обязаны противостоять ему по всем фронтам – одновременно, во всю силу, не зная сомнений и колебаний.

Алекс Тарн

Квалифицированная ПОМОЩЬ у вас дома

Иногда мы нуждаемся в помощи, чтобы оставаться в стенах родного дома, окруженными семьей, друзьями и привычными ценностями.

Агентство по уходу за больными на дому Dynamic Home Health Care обеспечивает квалифицированный уход, позволяя людям всех возрастов наслаждаться высоким качеством жизни и сохранять независимость в комфорте собственного дома.



Personal Assistance Services Program

Ваша работа по уходу за родными, нуждающимися в помощи, оплачивается.

Бесплатное обучение, высокая зарплата, оплачиваемый отпуск, overtime pay, медстраховка и другие бенефиты.

- | | |
|--|---------------------|
| Мы принимаем | • Keystone First |
| • Medicare | • United Healthcare |
| • Medicaid | • Commercial |
| • Cigna Health Spring (formerly Bravo) | • Insurance |
| | • Self Pay |

Помогаем с оформлением документов для получения программ Waiver и Option.

Требуются на работу Full/Part time Home Health Aides, RN, PT, LPN и OT

550 State Road, Suite 113
Bensalem, PA 19020

215.244.4466

www.dhomehealth.com



Dynamic
HOME HEALTH CARE

В ГОСТЯХ У ГИППОКРАТА

Учитесь властвовать собой

Поговорим об эмоциях. Об отрицательных эмоциях. Гнев, злость, обида, раздражение — очень пагубно действуют на наше здоровье. Часто мы говорим, что простили другого человека. На самом деле в глубине души что-то остается. Это затаенная обида. Вот она-то и может вызывать различные болезненные состояния.

Как же освободиться от этих затаенных обид? На первый взгляд — очень просто. Выбросить их из головы — и все. На самом деле все гораздо сложнее. Для этого необходимо понять душевное и физическое состояние человека, который вольно или невольно нанес вам обиду. Возможно, когда он произносил обидные для вас слова, — не он произносил их, а его болезнь говорила. Нередко слышим: «желчный человек». А что это значит? Это значит, что у человека большая печень. Или желчный пузырь. И как раз из-за этого в кровь попадает желчь. И человек злится — не потому, что по природе злой, а оттого, что больной — желчь в крови говорит.

Разумеется, каждый человек, в том числе, и не очень здоровый, должен стараться контролировать свои эмоции. Но очень важно и понимать тех людей, с которыми вы общаетесь. И тогда будет легче прощать их. Меньше будет конфликтных ситуаций и негативных эмоций, которые разрушительно действуют на наш организм.

Ищите хобби

Напряженный ритм жизни, обилие проблем — все это ведет к тому, что желание отдохнуть может возникнуть и в середине

СОВЕТЫ ДОКТОРА ПОПОВА

недели. Как отключиться от всех проблем? Одни предпочитают прилечь и поспать. Другие садятся перед телевизором. Третьи погружаются в газеты или книгу. А кто-то берет за телефон. Все это не всегда дает необходимый отдых. Настоящий отдых приносит лишь переключение на другой, приятный вам вид деятельности. Поэтому мой совет: ищите себе — для отдохновения — занятие по душе. Увлечение, хобби — называйте его как хотите. Главное, чтобы, придя домой, не просто ложиться на диван и смотреть телевизор или листать газету, а наоборот, — с увлечением заняться другим делом, интересным и приятным для вас. И спать при этом будете лучше, и сил прибавится, и жизнь станет интереснее. Вы будете не отключаться, а переключаться.

Снимаем усталость

Многие из нас живут с постоянным ощущением усталости. Придя вечером домой, мы буквально валимся с ног. Но ведь зачастую мы устаем не столько от самой работы, сколько от ее однообразия. А что если полностью переключиться? И придя домой, попробуйте — вместо того, чтобы прилечь — походить по комнате. Но не обычным способом, а задом-наперед. Ваши мышцы при этом мгновенно переключатся на эти непривычные движения, и сознание тоже начнет работать по-новому. И усталости — как ни бывало!

Клин клином

Странные бывают состояния. Вдруг перестает нравиться какая-то еда. Симптом это не очень хороший. Это первый признак возможного заболевания, еще неясно какого, трудно поддающегося диагностике. Мы

не можем еще разобраться в этом состоянии, лишь чувствуем что-то неладное. А вот лечение начинать следует — хотя тоже довольно странно.

Надо понемножку принимать ту еду, которая стала вызывать отвращение. Скажем, совсем разодралось молоко. А вы возьмите — не стакан, а чайную ложечку всего — и выпейте молока. Три раза в день.

Яблоко. Ну, просто смотреть не можете. А вы съешьте не глядя. Крохотный кусочек. Тоже трижды в день. Вскоре увидите — организм начинает восстанавливаться. Через какое-то время это самое яблоко вы будете есть уже с превеликим удовольствием. Значит, здоровье ваше полностью восстановилось.

Хорошая трава пустырник

Меня спрашивают: как избавиться от дрожания рук? Прежде всего, замечу, что дрожание рук может быть вызвано многими причинами. Это заболевание и щитовидки, и поджелудочной железы, и желудка, и печени. Бывает оно и при остеохондрозе, и очень часто — при нервном истощении. Сегодня я хочу рассказать о лечении дрожания рук, связанном как раз с усталостью, с нервным перенапряжением.

Многим, очевидно, знакома прекрасная успокоительная трава — пустырник. Так вот она обладает еще и чудесным восстановительным действием. После длительного приема пустырника организм заметно восстанавливает силы.

Как его применять? Четыре столовые ложки сушеной травы заливаются стаканом кипятка. Это лучше всего сделать в термосе. Дайте настояться два часа. И пейте — по трети стакана теплого настоя за 30 минут до еды. На ночь вместе с пустырником примите еще полтаблетки димедрола. Сон будет значи-

тельно лучше, стало быть, и силы свои вы восстановили лучше.

Утро вечера мудренее

Многие жалуются на то, что с трудом засыпают: плохо спят, а утром встают разбитые, не отдохнувшие. А что мы делаем по вечерам, перед сном? Чаще всего смотрим телевизор, новости, которые не можем воспринимать равнодушно, переживаем, огорчаемся. И вот с этим огорчением в душе мы ложимся спать. А потом удивляемся, почему нам так плохо спится.

Перед сном лучше посмотреть что-то приятное, доставляющее удовольствие. Почитать хорошую книгу, или побеседовать с приятным человеком.

И если вы ложитесь спать в хорошем настроении, то вас ждут крепкий сон и приятные сновидения.

Колыбельная для каждого волоска

Жизнь наша сегодняшняя наполнена стрессами. К тому же она очень активна, работа длится порою до позднего вечера — и, как следствие, довольно часто бывает так, что мы не можем переключиться на настоящий здоровый сон. Я расскажу вам об одном простом, действенном способе хорошего засыпания. Нужно перед сном, минут за 15–20, сделать такую процедуру. Причем, делать ее можно и самому, но лучше, если кто-то ее вам сделает. Следует всего лишь помассировать корни волос, саму голову — только делать это надо очень мягко, нежно, ласково. Ну, представьте, что вы убаюкиваете каждый волосок.

Если эту процедуру делать минут десять-пятнадцать, я уверен, после нее вы уснете крепким, сладким сном.

Ваш доктор

О ЛУКЕ

Здоровье

Сколько стоит килограмм лука? Даже смешно вспоминать, настолько дешев этот полезнейший овощ. Однако большинство из нас едят не очень много лука, вероятно, потому, что просто не знают, сколько в нем пользы. На самом деле лук — богатейший источник витаминов С и В, в нем кладезь железа, серы, фосфора, кальция и марганца. А еще его можно есть сколько угодно — в ста граммах всего 45 ккал.

Есть люди, которые держатся подальше от лука только потому, что тот заставляет плакать. А ведь слезы — самый естественный глазной лубрикант, убивающий бактерии и токсины, которые способны причинить зрению непоправимый вред. Но давайте плакать только от радости, а не во время приготовления обеда. Можно запросто избавиться от луковых слез. Летом открыть окно на кухне, зимой — принести вентилятор.

Если перед нарезкой лука подержать его пятнадцать минут в морозилке, так называемая летучая сера перестает разъедать слизистую глаз. Еще один чудесный способ измельчать лук — пользоваться блендером. Правда, такой способ подойдет только для блюд, для которых необязательно красивые колечки или полукольца. Зато измельчать лук «в кашу» можно

в очень большом количестве. Возьмите на заметку те, кто терпеть не может резаный лук: лук в виде пюре не будет чувствоваться ни в одном блюде, будь то суп, котлеты или овощи. Итак, чем же так ценен лук, что вы просто должны начать есть его, и есть много?

1. Прощай, плохой холестерин! Исследования ученых из Китайского универси-

тета Гонконга убедительно доказали, что лук, особенно красные сорта (тот, что мы зовем фиолетовым), снижает уровень «плохого» холестерина. Всего пол-луковицы в день — минус треть ненужного холестерина. Тем же свойством, кстати, славятся лук-шалот, чеснок и шнит-лук.

2. Что такое глутатион? В репчатом луке полным-полно антиоксиданта глутатиона, который связывают с победами над разными видами рака, сердечно-сосудистыми заболеваниями и даже болезнью Альцгеймера. В цветной капусте и брокколи тоже много глутатиона, так что тушите их вместе — польза утроится.

3. Что общего у Нерона и Джорджа Вашингтона? Оба правителя ели много лука! И неслучайно. И римский император, и американский президент славились отменным здоровьем и способностью быстро вылечиваться от простуды. Все потому, что очень любили лук. Витамин С в его самом натуральном виде содержится в репчатом луке в таком впечатляющем количестве, что у вирусов попросту не остается шансов.

4. Понижаем луком сахар. Эфирное масло репчатого лука действует на человеческий организм подобно инсулину — выравнивает в крови уровень сахара. Режьте лук в свежий салат, не прогадаете!

5. Загадочный кварцетин. Недавно в медицинских кругах заговорили о флавоноле кварцетине. Чего только не делает этот элемент, входящий в группу витамина Р! Он действует как антигистаминное и диуретическое средство, борется с воспалениями, снижает отеки и убирает спазмы, успешно сражается со свободными радикалами. А добыть его наш организм может из самого обыкновенного невзрачного лука. Хотя луковицы бывают очень



красивыми.

6. Долой вредные металлы. Тем, кто любит страшилки, предлагаем вспомнить о том, что почва, вода и воздух (особенно городской) загрязнены металлами (ртутью, кадмием и свинцом), которые, попадая в организм, причиняют огромный вред здоровью. Но не спешите отчаиваться — лучше бегите в магазин за луком. В луке ваше бедное тело отыщет цистин и метионин — аминокислоты, которые, словно магнит, притягивают вредные металлы и выводят их наружу.

7. Мужчинам на заметку. Самый распространенный вид рака у мужчин — рак простаты. Страшно? Не бойтесь! Лучше приготовьте французский луковый суп и накормите своего драгоценного двойной порцией. Исследования говорят, что репчатый лук, если есть его регулярно, снижает риск заработать рак простаты. Но про женщин мы не забыли. Есть научные данные, что лук снижает вероятность заболеть раком молочной железы и раком желудка.

8. Крепкая память и интеллектуальная мощь. Хотите ли вы до глубокой старости

сохранить идеальную память и острый ум? Тогда ешьте как можно больше лука. Он не только поддерживает мозг в прекрасном состоянии, но и помогает мозговым клеткам восстанавливаться после инсульта.

9. Не страшны пчелиные укусы. Лето! Вы случайно задела пчелу, и она вас ужалила. Если нет сил терпеть боль, и место укуса на глазах опухает, не паникуйте в ожидании лекарств — приложите кусочек лука срезом к укусу. И боль утихнет, и опухоль уменьшится.

10. Ровный тон кожи — тоже заслуга лука. Темные пятна на коже не такое уж редкое явление. Летом можно перележать на солнышке и заработать пигментацию, а еще темные пятна появляются во время беременности и нередко — при приеме контрацептивов. Если вас это беспокоит, смешайте луковое пюре с яблочным уксусом и дважды в день прикладывайте на окрашенную область кожи небольшой компресс. Минут на десять. Очень скоро кожа вернет свой естественный цвет.

Медпортал

Американский Private Richboro Swimming Club в партнёрстве с summer camp of Right Steps

Right Steps camp предлагает уникальную летнюю программу



BOUTIQUE PRESCHOOL & CHILDCARE CENTER

А также : Swimming (every day)
Yoga class
Reading club
Science experiments
Dance, Art, Musical time
Sport (all different kind)

И ещё: здоровое 3-х разовое питание
Trips

У нас 5 бассейнов, поэтому – каждой маленькой группе свой бассейн и индивидуальные тренеры!



Right Steps camp - лето с пользой!

The Right Steps camp is the Right Camp for your Child!

Come join Us for a Fantastic Summer!

29 Tanyard Road, Richboro, PA 18954, 215-355-4116

* 48 Churchville Lane, Churchville, PA 18966, 215-355-8801



MIKHAIL FREYLIK, MD

Physical Medicine & Rehabilitation

(215)671-8840

Board Certified

Fax
(215)671-1933

Consultations, Electrodiagnostics, Physical and Manual Therapy, Musculoskeletal Rehabilitation

Болезни суставов, слабость мышц, больные плечи, колени, кисти рук.

Ортопедическая медицина.

Неоперативное лечение колен, замещение внутрисуставной жидкости колен.

Боли острые и хронические в шее и позвоночнике.

Обезболивающие уколы

826 Bustleton Pike, Suite 201, Feasterville, PA 19053

здание обойти слева и на обратной стороне самая левая дверь

For Correspondence: PO BOX 547, Feasterville, PA 19053

ЕСЛИ У ВАС НЕТ СТРАХОВКИ, ЕЁ ВАМ НЕ ПОТЕРЯТЬ..., а если вам болит, то у нас вам будут помогать!

Недавно или давно прибывшие пациенты, не имеющие медицинской страховки, смогут получить лечение в нашем офисе за очень доступную цену.

“ГОСУДАРСТВА В ГОСУДАРСТВЕ”

В этой статье 3-годовой давности рассказывается об усилиях администрации Обамы сделать из Америки проходной двор с открытыми настежь воротами. Цель была очевидная: обеспечить демократической партии надежный и постоянно возрастающий электорат. Катастрофические последствия такой политики для страны Барака Обаму не заботили, главное — власть и продолжение социалистических экспериментов. Хиллари Клинтон в случае своего избрания обещала продолжить эту политику. Нынешние демократы, особенно свежая и старая коммунистическая поросль,

судя по их безумным идеям, врются к власти, чтобы продолжить гибельный путь, проложенный Обамой.

21 ноября 2014 г. Барак Обама подписал меморандум о создании “Рабочей группы по новым американцам” (Task Force on New Americans, TFNA). В январе — феврале 2015 г. TFNA провела три телефонные конференции под руководством Сесилии Мьюноз, директора Белого Дома по внутренней политике. В конференции приняли участие 16 членов кабинета правительства Обамы. На ней обсуждались конкретные меры реализации указа Обамы об амнистии около 5 млн. нелегальных иммигрантов.

На эти заседания была случайно приглашена Сью Пэйн. То, что она услышала, шокировало её. Поэтому Сью Пэйн решила донести до американцев содержание обсуждаемых вопросов. Она обратилась к Марку Левину, известному консервативному телекомментатору, с просьбой рассказать о том, что она услышала. Интервью Марка Левина с Сью Пэйн состоялось 26 февраля 2014 года. Левые СМИ дружно проигнорировали это интервью.

На заседаниях обсуждались условия обустройства амнистированных нелегальных иммигрантов. Предлагалось рассматривать их как “саженцы, посаженные в благоприятную почву для роста”. Для этого должны быть созданы “принимающие общины”, анклав компактного проживания амнистированных нелегалов. Культурные, этнические и социальные особенности население этих анклавов будут поддерживаться федеральным правительством.

В принимающих общинах должен быть создан благоприятный климат для проживания нелегалов и “выхода их из тени”, чтобы “стать хозяином” и “затолкать граждан США в тень”. На встречах подчёркивалось, что “иммигранты должны быть осведомлены о преимуществах, на которые они имеют право”, а не “об их ассимиляции”. Предлагалось присвоить амнистированным нелегалам статус беженца или ищущих убежища. Обсуждались возможности предоставления амнистированным нелегалам беспроцентных займов. Участники совещания были согласны в том, что жителям анклавов должна быть обеспечена “достойная жизнь”. На одном из заседаний было предложено переименовать День благодарения в День иммигрантов.

Проживающие в создаваемых анклавах будут получать не только право на работу, но и право на Medicaid и Medicare, на получение водительских прав и номера Social Security, а также многообразные социальные пособия. При наличии таких документов амнистированные нелегалы без труда смогут зарегистрироваться в качестве избирателей, не будучи гражданами США.



За кого будут голосовать эти нелегалы? Я думаю, что ответ очевиден.

Сесилия Мьюноз настаивала на том, чтобы принимающие общины — анклав были организованы по всей стране. Эти принимающие общины должны стать, как сказал один из участников конференции, “государствами в государстве”.

Федеральное агентство Housing and Urban Development разработало в 2013 г. новые правила, позволяющие федеральному правительству предоставлять места для проживания тем, кто попадает в так называемый “защищённый класс”, в ущерб другим группам населения страны. В группу “защищённый класс” входят те, кому грозит любая форма дискриминации. По замыслу участников радиосовещания, все, находящиеся в анклавах, должны быть зачислены в эту группу и поэтому должны быть под защитой федерального правительства. Тогда Белый дом сможет размещать амнистированных иммигрантов в любом районе США в соответствии с расовыми квотами и перераспределять ресурсы этого района в пользу “защищённого класса”.

Не все амнистированные нелегалы претендуют на разрешение на работу. Оказывается, что многие женщины хотят оставаться дома со своими детьми и не работать, но при условии, что налогоплательщики обеспечат им и их детям все бенефиты незамужних многодетных матерей.

Среди амнистированных нелегалов имеется много пожилых и больных людей. По замыслу участников TFNA, им должны быть предоставлены бенефиты, позволяющие “достойно встретить старость”.

Откуда у федерального правительства деньги на то, чтобы кормить, оплачивать проживание, медицинское обслуживание и получения образования амнистированным нелегалам? Финансирование этих астрономических расходов должно осуществляться работающими гражданами США.

Итак, по замыслу участников TFNA, иммигрантам, нарушившим американский закон в результате нелегального перехода границы США, предоставляются права и льготы американских граждан. Работающие граждане США превращаются в рабов, которые своим трудом должны оплачивать безбедную жизнь амнистированных нелегалов. В глазах демократов такая политика является справедливой.

Администрация Белого дома изучала возможности финансирования расходов на амнистированных нелегалов без утверждения этих расходов Конгрессом. Пресс-секретарь Белого дома Джош Эр-

нест подтвердил на брифинге 1 марта 2014 года, что президент “очень заинтересован” в идее повышения налогов в результате “принудительного налогообложения” при помощи “односторонних действий исполнительной власти”. Предполагается, что это будет осуществлено IRS под предлогом закрытия лазеек для корпораций, уклоняющихся от налогов. (Обаме удалось превратить службу IRS в инструмент дискриминации политических оппонентов. — Ред.)

Heritage Foundation оценило расходы на осуществление обамовской программы амнистии нелегалов. Налогоплательщикам она должна была стоить \$7.8 млрд. в год. Если бы амнистированным нелегалам был предоставлен статус легального резидента, то они смогли бы претендовать на медицинское страхование Obamascare. В этом случае расходы возрастают до \$14 млрд. в год.

В феврале этого года во время интервью на Vox Эзре Кляйну, американскому блогеру и колумнисту, Обама сказал буквально следующее: “В долгосрочной перспективе я довольно оптимистичен. Причина в том, что эта страна (США) всё больше превращается в страну, состоящую из мешанины разных людей”. По мнению президента, эта “мешанина” должна затухать консервативные приоритеты. Такая иммиграционная политика была разработана и внедрена в странах Западной Европы. Один из руководителей Лейбористской партии Великобритании признался в 2009 г. в том, что массовая иммиграция в страну из стран третьего мира, которая происходила за последние 15–20 лет, позволила “мочить нос правых в многообразии и поэтому их аргументы устарели”.

Иммиграционная реформа и Закон о гражданстве 1965 г. радикально изменили иммиграционную политику США. На сегодняшний день 85% американских иммигрантов — это выходцы из стран третьего мира и Азии. Их благополучие основано на мощной государственной поддержке. Поэтому неудивительно, что после натурализации от 70% до 80% из них голосуют за левых демократов. Иммиграционная политика Обамы, направленная на амнистирование нелегальных иммигрантов, призвана была расширить и укрепить электорат демократов. Белый дом планировал амнистировать от 13 млн. до 15 млн. нелегалов и разместить их в создаваемых анклавах. Это позволило бы значительно ускорить процесс фундаментальной трансформации США, которую Обама обещал ещё в 2008 г. Члены администрации Обамы стремились изменить её навсегда. Создание “принимающих общин”, этих государств в государстве, населе-

нию которых чужды американские ценности, традиции и история, т.е. всё то, что лежит в основе США, являлось одним из важнейших этапов принципиального преобразования нашей страны.

В марте 2014 года сенатор Маргарет Коллинз внесла на рассмотрение в Сенат законопроект, запрещающий финансировать президентские указы об амнистии нелегалов. Но под давлением Митчела МакКоннелла, лидера республиканского большинства в Сенате, этот законопроект даже не был поставлен на обсуждение.

Администрация Обамы держала курс на создание по всей стране анклавов, населённых амнистированными иммигрантами, благосостояние которых должны оплачивать работающие американцы. Реализация этого курса должна была кардинально и навсегда изменить США. Следует признать, что конгрессмены-республиканцы своим сонным бездействием фактически помогли демократам добиться этой цели.

Григорий Гуревич

В Америке уже который год ведутся споры относительно того, что делать с нелегальными мигрантами, количество которых уже достигло в стране, по разным данным, от 10 до 20 миллионов человек. С мигрантами ассоциируются отнюдь не только чистые улицы и подстриженные газоны, но и гораздо менее приятные вещи — наркоторговля, торговля оружием, изнасилования, кражи и убийства.

Незащищенной, по сути дела, остается американо-мексиканская граница. Полмиллиона человек ежегодно незаконно переходят из Мексики в США. Протяженность границы — 3 тысячи 100 километров. При этом сами власти признают, что охраняемая ее часть — это примерно 1 тысяча 100 километров, и даже на этом участке меры безопасности оставляют желать лучшего.

Граница — не единственная проблема в вопросе борьбы с нелегальной миграцией, это признают все. Проблема коренится, в первую очередь, в том, что мигранты развратили не только работодателей, но и потенциальных конкурентов — белых благополучных американцев. Развратили тем, что берутся за любую работу, и тем, что согласны выполнять ее за копейки.

В Лос-Анджелесе уже 44% школьников не говорят по-английски. Американцы, которые платят налоги и, соответственно, платят за образование и здравоохранение, вынуждены забирать своих детей из школ, потому что образование в таких школах не приносит плодов. Многие мигранты совершенно не стремятся вливаться в американскую культуру, оставаясь целиком приверженными своим традициям и своим интересам. Благодаря нелегальным иммигрантам возник черный рынок рабочей силы. В Америке полно людей, которые могут выполнять низкоквалифицированную работу, но мигрантам можно меньше платить.

Среди стран, эффективно решающих проблему нелегальной миграции называют Канаду и Австралию, использующих при выдаче прав на работу систему баллов, начисляемых за образование, опыт работы, владение иностранными языками и так далее. Нужно усовершенствовать систему номеров социального страхования. У каждого находящегося в стране человека должен быть такой номер, и его должно быть легко проверить. Нужна координация усилий федерального правительства и местных властей.

По материалам СМИ

**Автомобильная страховая компания State Farm
второй раз в течение года
СНИЖАЕТ СТОИМОСТЬ АВТОСТРАХОВАНИЯ
для своих клиентов из штата Пенсильвания.**

Данное изменение затронет около 1.7 миллиона клиентов компании.

State Farm Mutual Automobile Insurance Company, крупнейшая автомобильная страховая компания на территории Америки, второй раз в течение года снижает стоимость автострахования для клиентов из штата Пенсильвания. В результате первого снижения в июле 2018 года, стоимость страхования для автовладельцев была снижена на 3%, но несмотря на это, компания State Farm продолжает данную положительную тенденцию для клиентов и объявила об очередном снижении цен ещё на 1,8% с 11 Марта 2019 года.

Страховая компания State Farm является лидером на рынке услуг страхования и постоянно изучает, как в наибольшей мере удовлетворить потребности своих клиентов и ищет возможности для снижения стоимости услуг страхования, предоставив при этом сервис высочайшего уровня в данной сфере.

В целом, изменение в стоимости страхования для автовладельцев

будет варьировать в зависимости от конкретных деталей каждого индивидуального страхового полиса и выбранных покрытий. Данное снижение стоимости услуг страхования вступает в силу с 11 Марта 2019 года.

Дополнительно к данному снижению стоимости State Farm агенты нашего офиса постоянно ищут возможности для предоставления дополнительных скидок.

Снижение стоимости вместе с дополнительными скидками - это исключительное долгосрочное предложение о сотрудничестве для клиентов компании State Farm.

Если вы готовы к следующему шагу, и желаете бесплатно получить информацию о стоимости страхования, мы ждем Вас и всегда рады помочь в выборе наиболее комфортного плана, исходя из Ваших потребностей.

Submitted by State Farm agent Marat Ioshpa

Marat Ioshpa
215 305 5555
8420 Bustleton Ave
Philadelphia, PA, 19152



Marat Ioshpa
215 709 5555
2651 Huntingdon Pike
Huntingdon Valley, PA, 19006

**AllTown
PHARMACY
АПТЕКА**

**НАТУРАЛЬНЫЕ
И ГОМЕОПАТИЧЕСКИЕ
ПРЕПАРАТЫ**

**РУССКИЕ И
АМЕРИКАНСКИЕ ЛЕКАРСТВА,
ТРАВЫ, КРЕМЫ**

Western Union:

- Оплата счетов
- Money order
- Денежные переводы

ОТКРЫТКИ И
ТЕЛЕФОННЫЕ КАРТОЧКИ



215-354-9440

Fax: 215-354-9118

1137 Bustleton Pike, Feasterville, PA 19053



Анатолий ВИНУКUROV,
Graduate Realtor Institute
Пенсильвания, Флорида,
Нью Джерси брокер

English, Русский, עברית

КУПЛЯ-ПРОДАЖА НЕДВИЖИМОСТИ

Mortgages финансирование * Title services
Нотариальные услуги * **НОВОЕ СТРОИТЕЛЬСТВО**

267-808-6333

**Крупнейший русскоязычный офис в штате. Свыше 100 агентов в 5-ти офисах
Пенсильвании (Филадельфии, Bucks County), Нью Джерси и Флориде.**

**30 лет в бизнесе! Огромный опыт!
Тысячи проданных домов!
Безупречная репутация!**

ЖЕЛАЮЩИЕ ПРОДАТЬ СВОЙ ДОМ, ПОГОВОРИТЕ
С НАМИ ДО ТОГО, КАК ПОДПИШЕТЕ С КЕМ-ЛИБО КОНТРАКТ.
У НАС ЕСТЬ ПОКУПАТЕЛИ НА ВАШ ДОМ!!!

Хотите работать в дружелюбной
атмосфере в нашем офисе,
звоните Анатолию.

BUCKS COUNTY

Pulinski Rd. Warminster. Counsel Rock School. Single. 4 спальни, 2,5 ванные. Гараж на 2 машины. Новая крыша и сайдинг. 2 веранды впереди и позади дома. Громадный участок. **\$499,900**

2-nd Str. Pike. Southampton. Single. 4 спальни, 3,5 ванные. 2 камин. Стоянка на 3 машины. Хорошая школа. Близко торговый центр. Оборудованный бейсмент. Новые appliances, кухня, ванные. Большая гостиная и вход в фойе. **\$399,900**

Clark Ave. Feasterville 13 лет дому. 4 спальни, 2,5 ванные, большая кухня, обеденная комната, гостиная с камином. Оборудованный бейсмент с баром и выходом наружу. Большой участок с пристройкой. **\$395,000**

Old Mill Lane. Southampton. Townhouse. 2 спальни, 1,5 ванные. Школа Counsel Rock. В минутах ходьбы от Tyler park. Отличный ремонт. Светлый. **\$245,900**

Bath Rd. Bristol. 2-хэтажный single. Двойной участок. 3 спальни, 2 ванные, 2 гаража. Камин. Новые: окна, системы отопления, охлаждения. Великолепная кухня с новыми appliances и гранитом. **\$339,900**

Springwood PL. Southampton, Village Shires. Council Rock School. Не проезжая улица. Single. 4 спальни, 2,5 ванные. 2 гаража. Современный. Оборудованный бейсмент. Камин. В мин. ходьбы от начальной школы. На территории комплекса бассейн, детская площадка, теннисный и баскетбольный корты. **\$499,000**

Princeton Rd. Huntingdon Valley. Просторный Single. 4 спальни, 3,5 ванные. Бейсмент. Гараж. Огромный участок.

Дэк. Пристройка к дому. Большая кухня с гранитом. Камин. Стоянка на 6 машин. Полностью отремонтирован. **\$434,900**

Country Club Dr. Doylestown. Single. 4 спальни, 2,5 ванные. Современный. 2-хэтажное фойе. Новые: окна, крыша, бойлер. Открытая гранитная кухня со stainless still appliances и выходом на дэк. Участок и патио с чудесным видом на лес. Большие шкафы, джакузи. В минутах езды от магазинов, ресторанов и главных дорог. **\$549,900**

Freeman Ln. Village Shires. Holland. Council Rock school. 2-этажный townhouse. 2 спальни+ офис, 2,5 ванные. Непроезжая улица. паркет. Гранитная кухня со stainless still appliances. Кафедральный потолок в гостиной. Камин. Хорошее состояние. На территории комплекса 3 бассейна и теннисные корты. **\$299,900**

Tulip cir. Southampton. 2-хэтажный single. Современный. 5 спален. 3,5 ванные. 2 гаража. Непроезжая улица. Позади дома лес. Плавательный бассейн с новым ограждением и беседкой. Много шкафов. Паркетные полы. Большие окна. Камин. Хорошее состояние. **\$549,900**

PHILADELPHIA, NORTHEAST

Lockart Rd. Single. Split level. 2-хэтажный. Тихая улица. 4 спальни, 2,5 ванные. Бейсмент. Гараж. Большая стоянка. Хорошее состояние. **\$364,900**

Northeast Ave. Угловой 2-хэтажный townhouse (Red Line & Bustleton Ave). 2 спальни, 1 ванная, 2 туалета. Ц/К. Новые окна и крыша. В минутах ходьбы от Bustleton Ave. **\$234,900**

Byberry Rd. Дом с 5-ю спальнями. 2 гаража. Прекрасный ремонт. Красиво оформлен. Удобно расположен относительно магазинов, основных дорог и общественного

**RENT СДАЮТСЯ В АРЕНДУ КВАРТИРЫ И ДОМА
В ЧЕРТЕ ГОРОДА И ЗА ЕГО ПРЕДЕЛАМИ.
БОЛЬШОЙ ВЫБОР!**

транспорта. **\$354,900**

Rising Sun Ave. Уникальный single house с видом на Реннпарк парк. 3 спальни, 2,5 ванные. Камин. Бейсмент. Гараж. Великолепный капитальный ремонт. **\$439,999**

Audubon Ave. Twin. 4 спальни, 3 ванные. Великолепное состояние. Современный стиль. Просторный. Паркетные полы. Открытая гранитная кухня. Современные ванные комнаты и лестница. Бейсмент. Дэк. **\$359,000**

PHILADELPHIA, CENTER CITY

Gaul Str. P-н (Fishtown). 3-хэтажный townhouse. 4 спальни, 2,5 ванные. Бейсмент. Гранитная кухня с новыми appliances и выходом во двор. Великолепное состояние. Всё новое. **\$479,900**

RENT

Feasterville. Commercial property. 2-хэтажный офис рядом со Street Rd. Удобное расположение. 1-й этаж-3 комнаты, 2-й этаж - 2 комнаты, 2 туалета, большая стоянка. **\$1,350/mo**

ВНИМАНИЕ, ДОМОВЛАДЕЛЬЦЫ В PA, NJ И FL!

Звоните, если вы не можете продать свой дом
из-за слишком больших банковских долгов.

Я постараюсь убедить банки списать часть ваших долгов



Law Offices of Leo Mikityanskiy, P.C.

Licensed in PA, NY, NJ and US Patent and Trademark Office

Офис в Филадельфии
275 E. Street Rd, Suite 4, Feasterville, PA 19053

215-357-1400

Офис в Нью-Йорке
1517 Voorhies Avenue, Brooklyn, NY 11235

718-256-3210

www.LMattorney.com

Многолетний опыт работы в судах. Профессионализм и репутация.

ПЕНСИОННОЕ ПЛАНИРОВАНИЕ И ЗАЩИТА ИМУЩЕСТВА

- Предпенсионное планирование и правильное оформление передачи имущества и наследства
- Сохранение недвижимости и имущества при планировании Medicaid для получения услуг PCA (home care), nursing home
- Трасты – трастовые декларации и соглашения – Защита имущества от кредиторов и разводящихся супругов
 - Revocable / Irrevocable Trusts, передача недвижимости
 - Special Needs Trusts для людей на Disability – сохраняют SSI и Medicaid и позволяют получать компенсации
- Трасты для недвижимости во Флориде
- Доверенности, завещания и назначение опекунов для несовершеннолетних детей
- Оформление опекунов (Guardianship) в суде
- Уменьшение налогов на наследство (Estate Taxes), подоходных налогов (Income Taxes) и налогов с продажи имущества (Capital Gains Taxes)
- Проверки/аудит Medicaid и Social Security

СЕМЕЙНОЕ ПРАВО

- Разводы по согласию и без
- Ведение сложных судебных разводов
- Брачные контракты – Separation Agreements, Prenuptial / Postnuptial Agreements
- Раздел имущества, custody, посещение детей, алименты

ДЕЛОВОЕ И КОРПОРАТИВНОЕ ПРАВО

- Составление и проверка контрактов
- Разногласия между партнерами
- Покупка и продажа бизнесов
- Landlord/Tenant – выселение, неуплата аренды
- Оформление корпораций и договоров между акционерами

ИНТЕЛЛЕКТУАЛЬНАЯ СОБСТВЕННОСТЬ

- Патенты – американские и международные
- Торговые марки и создание брендов
- Авторские права

Очень часто мои клиенты спрашивают: «Зачем мне нужен траст, если я могу сразу переписать все на своих детей (то есть дом, банковские счета



и пенсионные планы)?» Из моей многолетней практики мы выявили несколько причин, по которым перевод имущества на детей может оказаться плохим решением.

1. Если у детей есть кредиторы или судебные иски против них, то подаренные детям деньги и недвижимость могут быть просто отобраны судом в счёт оплаты долгов. Одна пожилая пара переписала свой выплаченный дом на двух своих детей, сына и дочь. Сын взял большой кредит под этот дом и не выплачивал долг. После долгой судебной тяжбы банк заставил детей продать дом меньше, чем за его стоимость, забрал половину сына и судил сына дальше за непокрытый остаток долга. Дочь при этом не только потеряла дом, который должен был быть её наследством, но ещё получила меньше денег за свою половину, чем должна была получить.

2. Если ваши дети состоят в бра-

ПОЧЕМУ НЕ СТОИТ ПЕРЕПИСЫВАТЬ ИМУЩЕСТВО НА ДЕТЕЙ

ке, любой перевод денег или недвижимости на их имя — это наполовину подарок их супругам. Более того, нередко супруги претендуют на половину всего имущества при разводе, даже имущества, приобретённого до брака. Супруги ваших детей могут автоматически унаследовать все, что вы отдали своим детям. Даже дети супругов от предыдущих браков могут получить всё имущество при определённых обстоятельствах.

3. Если вашим детям может понадобиться Medicaid, деньги или недвижимость, переписанные на них, сделает невозможным получить Medicaid или сильно оттянет время, когда можно получить этот бенефит. Отец вписал дочь в свой банковский счёт (совместный счёт или joint account), чтобы дочь имела доступ к этим деньгам. Потом его дочь потеряла работу и подала на Medicaid, чтобы получить медицинскую страховку. После длительного пользования Medicaid государство узнало про этот совместный счёт. Несмотря на то, то дочь никогда

не пользовалась этими деньгами и не считала их своими, Medicaid закрыли и прислали ей счёт за несколько лет, более чем на тридцать тысяч долларов.

4. У ваших детей могут быть свои дети студенческого возраста, которые могут получить гранты или стипендию в высшем учебном заведении (scholarship). Если вы передали деньги или другое имущество вашим детям, ваши внуки могут не получить эту финансовую помощь, потому что высшие учебные заведения рассматривают финансовое благосостояние родителей при распределении грантов и стипендий.

5. После перевода дома у детей и родителей могут произойти разногласия, особенно, из-за новых взаимоотношений родителей (например, второго брака), а у детей полный контроль над домом.

6. Иногда финансово выгодно не дарить дом или имущество, сильно выросшие в стоимости со времени приобретения, а именно передать их через завещание (Will). Несмотря на то, что придётся запла-

тить налог на наследство, возможно, будет экономия на налоге от продажи дома или имущества (capital gains taxes).

Поможет ли траст разрешить эти проблемы? Да, траст может помочь в этих и многих других вопросах пенсионного планирования. Траст — это юридическое лицо, похожее на корпорацию. Траст содержит и защищает имущество от кредиторов и разводящихся супругов. Имущество, находящееся в правильно оформленном трасте, защитит вас и ваших детей, но при этом вы или ваши дети будут иметь полный контроль над имуществом.

Для того чтобы защитить свое имущество на индивидуальном уровне и запланировать передачу имущества по наследству, вы должны обсудить все возможные варианты со знающим адвокатом. Звоните в адвокатский офис Леонида Микитянского по телефону (215) 357-1400.

Мы расположены по адресу: 275 East Street Road, Suite 4, Feasterville PA 19053.

Michael Steiman

АМЕРИКАНСКИЙ АДВОКАТ, ГОВОРЯЩИЙ ПО-РУССКИ

- ✓ 43 года успешной практики
- ✓ Миллионы долларов, выигранных для клиентов
- ✓ Безукоризненная репутация
- ✓ Строгая конфиденциальность



**АДВОКАТ,
КОТОРОМУ ДОВЕРЯЮТ!**

Индивидуальные консультации по вопросам автомобильной страховки и другие юридические проблемы

СПЕЦИАЛИЗАЦИЯ:

- Автодорожные аварии
- Производственные травмы
- Травмы в результате падения
- Медицинские ошибки
- Оформление завещаний

Первая консультация по любому юридическому вопросу - **БЕСПЛАТНО**
Наш офис удобно расположен в центре Филадельфии и в Норд-Исте по адресу:
8510 Bustleton Avenue

Пожалуйста, звоните в наш офис по телефонам
215-564-1866 в дневное время
или **215-322-0235** в выходные дни и вечернее время, чтобы назначить встречу.
Оставьте сообщение

МЫ ЗАЩИТИМ ВАШИ

ИНТЕРЕСЫ

АМЕРИКАНСКИЙ АДВОКАТ

МАРИНА КАЦ

The Law Offices of
Kats Jamison & Associates

- АВТОМОБИЛЬНЫЕ АВАРИИ
- ТРАВМЫ НА ПРОИЗВОДСТВЕ
- МОТОЦИКЛЕТНЫЕ АВАРИИ
- АВТОБУСНЫЕ АВАРИИ
- МЕДИЦИНСКИЕ ОШИБКИ
- УШИБЫ И ПАДЕНИЯ
- НЕСЧАСТНЫЕ СЛУЧАИ

А также:

Социальное обеспечение
Иммиграционное право
Корпоративное право
Семейные конфликты
Криминальное право
Недвижимость



PERSONAL INJURY CASES
FREE CONSULTATION
NO RECOVERY-NO FEE

1-800-LAW-1917
215-396-9001

1 Bustleton Pike, Feasterville, PA 19053

ЮРИДИЧЕСКАЯ ФИРМА

GENEVIEVE GROSS

& ASSOCIATES, P.C.



- Автомобильные аварии
- Травмы при падениях и других несчастных случаях
- Укусы животных
- Traffic Tickets & DUIs

- Оформление пенсий (SSI) по инвалидности
- Разводы по обоюдному согласию
- Разрешения конфликтов между хозяевами и жильцами



2655 Philmont Avenue, Suite 206,
Huntingdon Valley, PA 19006

215-938-9131

TAX ♦ ACCOUNTING ♦ CONSULTING



FELIX BURIAKOVSKY, CPA

- ♦ Оформление налогов
- ♦ Бухгалтерия для бизнесов
- ♦ Налоговые задолженности
- ♦ Пенсионные отчисления

**БЕСПЛАТНАЯ
КОНСУЛЬТАЦИЯ!**

215-953-7700



ACCOUNTING
PRO NOW

www.accountingpronow.com

1111 Street Road ♦ Suite 102 ♦ Southampton, PA 18966

VitaCare агентство по уходу за пожилыми людьми приглашает на работу **Field Registered Nurse to Supervise Home Health Aides.**

Пенсильвания RN диплом необходим.

Мы ищем организованного, дисциплинированного и заботливого человека, который бы смог ездить в North, West, Center, South Philadelphia, Montgomery, Conshohocken, Delaware, and Bucks Counties.

Выпускники медицинских колледжей приветствуются!

Полный рабочий день, гибкие часы работы, прекрасная оплата и бенефиты.

Желающим работать в субботу, воскресенье-welcome!

Вы сами устанавливаете свой график!

Звоните Ирине или e-mail resume to
Equal Opportunity Employer



VitaCare Home Health Agency is looking for a **Field Registered Nurse to Supervise Home Health Aides.**

Pennsylvania RN license required. We are looking for an organized and self-disciplined individual with pleasant and caring personality who will be travelling to North, West, Center, South Philadelphia, Montgomery, Conshohocken, Delaware, and Bucks Counties.

New graduates are welcomed!

Full-time, flexible hours, great pay and benefits.

Willing to work on Saturday, Sunday welcome

You will be your own boss!!!

215-953-9225
vitaicare2003@comcast.net

Call Irina or e-mail your Resume
EOE

255 East Street Rd., Feasterville, PA 19053

КОМПАНИЯ
VA LOGISTICS

347-224-3893 Андрей, 267-323-9437,
203-570-4915 Владимир
avexpressinc@hotmail.com

говорим на русском, английском, польском, украинском, фарси языках

ОБЪЯВЛЯЕТ О НАБОРЕ БУДУЩИХ **TRUCK DRIVERS**

Ваш выбор - настоящая мужская высокооплачиваемая работа!

Чтобы стать кандидатом на получение CDL, вы должны обязательно быть резидентом штата Пенсильвания.

Если ваш доход меньше \$1500 в неделю, и вы задумались о смене профессии, сделайте 5 шагов с нами - работайте и станьте обеспеченными людьми!!!

Занятия проводят опытные инструкторы. Pre-trip inspection, обучение езде передним и задним ходом, параллельная парковка (навык доводится до автоматизма), практика езды по городу от 2-х до 5-ти дней.

Сдача экзамена. Вы идёте на экзамен только в случае полной уверенности в готовности к нему.

После получения CDL вы уже зарабатываете!!!

Совершаете поездки с опытным водителем в Калифорнию и обратно (1-3 раза).

НАБОР ВОДИТЕЛЕЙ
ОГРАНИЧЕН - 250 ЧЕЛОВЕК

Оплата:

Если вы работаете один, ваша зарплата составит **\$1800-2500** в неделю, если с напарником - **\$1600-2500** в неделю. 24 часа в сутки в течение первых двух недель осуществляется диспетчерская поддержка.

ТРЕБУЮТСЯ ВОДИТЕЛИ CDL ДЛЯ РАБОТЫ НА LOCAL AND LONG DISTANCE



INSURANCE
Exchange
Агентство, которому можно доверять...



одно агентство для всех страховых нужд
215.764.3200
www.insurancexchg.com
13032 Bustleton Ave, Philadelphia, PA 19116
corner of Bustleton Av. & Byberry Rd.

ЗНАЕТЕ ЛИ ВЫ, КАКОЙ ТИП СТРАХОВКИ ВАМ НУЖЕН? ИМЕЕТ ЛИ ВАШ СУЩЕСТВУЮЩИЙ ПОЛИС НЕОБХОДИМЫЕ УСЛОВИЯ? ДОВЕРЬТЕСЬ НАШИМ СПЕЦИАЛИСТАМ ПРИ ВЫБОРЕ СТРАХОВОГО ПОЛИСА

MEDICARE
SUPPLEMENT PLANS & MEDICARE ADVANTAGE
\$0 premium plans available
Keystone 65, aetna, Mutual of Omaha, Humana, CIGNA

OBAMACARE
health insurance
no underwriting
No pre-existing conditions
low premiums
ask us for a quote

ОБРАТИТЕСЬ К НАШИМ АГЕНТАМ ЧТОБЫ ВЫБРАТЬ ПРАВИЛЬНУЮ СТРАХОВКУ

- TRUCKING
- GARAGE / DEALERS
- AUTO HAULERS
- COMMERCIAL PROPERTIES
- APARTMENTS
- CONSTRUCTION / BUILDERS RISK
- BEAUTY SALONS
- HOME
- AUTO / MOTORCYCLE / TRAILER
- RENTERS
- HEALTH / GROUP HEALTH
- DENTAL
- LIFE
- MEDICARE (over 65)



НАСЛАЖДАЙТЕСЬ ЖИЗНЬЮ, ЗНАЯ, ЧТО ВЫ ЗАЩИЩЕНЫ

WOMEN'S HEALTH NETWORK™

АКУШЕРСТВО И ГИНЕКОЛОГИЯ

Dr. Alla Fishman, D.O., F.A.C.O.O.G.
BOARD CERTIFIED IN OBSTETRICS AND GYNECOLOGY

1904 County Line Rd.,
Huntingdon Valley, PA 19006

www.CompleteOBGYN.com
215-322-3022

Мы говорим по-русски и по-английски.



В нашем центре акушерства и гинекологии проводится комплексное лечение гинекологических заболеваний, нарушений эндокринной системы и остеопороза. Особое внимание уделяется программе по ведению беременности и подготовке к родам. Офис оснащен новейшим медицинским оборудованием.

АКУШЕРСТВО

- Ведение беременности и роды (from prenatal care to birth)
- Кесарево сечение
- Планирование беременности
- Патологии и осложнения
- Беременности (high risk obstetric care)
- УЗИ-диагностика
- Разработка системы правильного питания во время беременности (nutrition during pregnancy)
- Роды принимаются в одном из лучших госпиталей: St. Mary Medical Center.

ГИНЕКОЛОГИЯ

- Гинекологические осмотры (annual exam, breast exam, pap smear test, HPV-test)
- Контрацепция (вкл. IUDs/спирали)
- Современное лечение менопаузы
- Лечение эндометриоза
- Лечение миомы матки
- Гинекологические операции (Hysterectomy, Hysteroscopy, Myomectomy, Laparoscopy)
- Лечение меноррагии (осложнения менструальных циклов) (Endometrial ablation, NovaSure®)
- Лечение проблем мочеиспускания

ULTRASOUND

- Диагностика беременности на ранних сроках
- Ультразвуковое обследование во время беременности
- Гинекологическое ультразвуковое обследование

Помогаем в получении страховки для беременных женщин.

Дополнительные часы приема ранним утром и поздним вечером.

Volvo бесплатно отремонтирует полмиллиона автомобилей

Компания Volvo отзывает по всему миру 507 тысяч автомобилей из-за возможного возгорания. В ремонт направят автомобили девяти моделей: S60, S80, S90, V40, V60, V70, V90, XC60 и XC90, которые были выпущены в период с 2014 по 2019 год.



В ходе проверки выяснилось, что один из пластиковых элементов впускного коллектора двигателя может начать плавиться, что чревато возникновением огня в моторном отсеке. Но вероятность такого исхода крайне мала, подчеркнул представитель шведского бренда в разговоре с Bloomberg.

Несмотря на выявленный дефект, компании не известно ни об одном случае возгорания или травм. Каким образом планируется устранять неисправность, в Volvo не уточнили, зато заверили, что все работы будут проведены бесплатно для владельцев.

Из заявленных 507 тысяч автомобилей 86 тысяч отзовут в Швеции, остальные – в других странах.

Уникальный прототип Jaguar из 60-х превратили в дорожный спорткар

Британская фирма Ecurie Cars анонсировала выпуск дорожного спорткара с внешностью гоночного прототипа Jaguar XJ13 из 60-х. Новинка называется LM69 и основана на идее воспроектировать облик автомобиля, как если бы он участвовал в «24 часах Ле-Мана» 1969 года.



Купе LM69 с плавными обводами кузова практически в точности повторяет облик оригинального XJ13, если рассматривать его с позиции эволюции. У новой машины появилась фиксированная крыша, поменялась форма воздухозаборников, спереди добавились винглеты, а сзади — антикрыло. При этом создатели машины намеренно не использовали ни технологические, ни стилистические решения, которые пришли в автоспорт после 1969 года.

За скругленной прозрачной крышкой моторного отсека установлен пятилитровый V12 с четырьмя распределительными валами — такой же двигатель стоял и на оригинальном автомобиле. Спецификация еще держится в секрете, но на XJ13 «атмосферник» выдавал 509 сил и 523 Нм крутящего момента и разгонял машину до 100 километров в час за 3,4 секунды. В соответствии с духом гоночных прототипов у спорткара нет никаких электронных помощников.

Оригинальный Jaguar XJ13 выставлен в Британском автомобильном музее. Спорткар построили в единственном экземпляре для «Ле-Мана», но из-за изменений в регламенте участие в гонках он так и не принял. В 1971 году автомобиль серьезно пострадал в аварии, однако был восстановлен до исходного состояния.

Утверждается, что XJ13 никогда не выставляли на продажу, а его нынешний владелец в 1996 году отказался продавать машину за семь миллионов фунтов стерлингов, хотя это в три раза превышало цену Ferrari 250 GTO — одно из самых дорогих классических автомобилей.

Публичный дебют LM69 состоится на Конкурсе элегантности в лондонском дворце Хэмптон Корт в начале сентября. Планируемый тираж — 25 экземпляров. Цена будет объявлена позже.

Nissan показал очередной тизер нового Juke

Японский автопроизводитель Nissan опубликовал второй тизер кроссовера Juke нового поколения. Теперь на изображении можно более детально рассмотреть переднюю часть новинки.



В новом тизере компания, по сути, не рассказала ничего нового, лишь позволила более детально рассмотреть переднюю часть нового поколения кроссовера. Как и ожидалось, автомобиль сохранил узнаваемые черты, однако теперь двухэтажная оптика стала более «взрослой». Судя по изображению, дневные ходовые огни больше не выпирают над кузовом, кроме того, они стали более узкими и аккуратными. Круглые фары также остались на месте, но получили иной дизайн.

Новое поколение Nissan Juke построят на платформе CMF-B, которую компания разработала совместно с французскими коллегами по концерну из Renault. На такой же «тележке» построена модель Clio. Если новинка действительно построят на этой архитектуре, стоит ожидать в моторной гамме бензиновые двигатели объемами 1,0 и 1,3 литра, 1,5-литровый дизель, а также турбомотор на 1,6 литров отдачи около 200 лошадиных сил.

Официальная премьера намечена на 3 сентября этого года. В августе прошлого года шеф-дизайнер марки Альфонсо Альбаиса говорил, что новое поколение практически не будет похоже на текущее — по его словам, Juke превратится в «городской метеор с собственным особым характером».

Электрический Cadillac Escalade превзойдет «Теслу» по запасу хода

Новое поколение Cadillac Escalade получит электрическую модификацию. Согласно предварительным данным, по дальности поездки на одном заряде внедорожник превзойдет Tesla Model X на 100 километров.



Как рассказал сайту Cadillac Society анонимный источник в компании, запас хода новинки будет около 643 километров. Если Escalade действительно получит такой ресурс, он составит серьезную конкуренцию кроссоверу Tesla Model X, запас хода которого составляет 542 километра. Хотя, если информация про

Cadillac на батарейках подтвердится, компания Илона Маска скорее всего выпустит обновление для Model X с увеличенным запасом хода.

Помимо полностью электрической силовой установки, по данным инсайдера, в оснащение электрического внедорожника последнего поколения также войдет система полуавтономной помощи водителю Super Cruise.

Пятое поколение Escalade обещают показать в следующем году. По предварительным данным, одна из бензиновых версий получит двигатель от Chevrolet Corvette Z06. Данных о том, какая будет итоговая отдача мотора для внедорожника пока нет, но на купе 6,5-литровый V8 выдает 659 лошадиных сил. Помимо этого двигателя, в моторной гамме ожидается мотор «поспокойнее» — речь про 4,2-литровую «восьмерку» Blackwing мощностью 557 лошадиных сил.

По данным источников, производитель не будет объединять все премьеры в одну — сначала состоится официальный дебют бензиновых вариантов, а электрическая версия внедорожника будет представлена, когда базовые модели уже поступят в продажу.

Hyundai показал гибридную «Сонату» с крышей из солнечных батарей

Вслед за официальным дебютом первой в мире активной системы контроля переключений передач для гибридов, южнокорейский производитель Hyundai показал и первый автомобиль, который её опробует — бензоэлектрическую версию «Сонаты» нового поколения.



Одним из самых важных нововведений для гибридной Sonata стало появление крыши из солнечных батарей. Они будут подпитывать систему, чтобы увеличить пробег на одной зарядке, а также помогут водителю избежать ситуации, когда автомобиль не успевает доехать до зарядной станции и разряжается за несколько километров до нее. Ожидается, что если система будет заряжаться по шесть часов в день, то за год владелец получит дополнительные 1300 километров пробега.

Помимо этого, на новом поколении Hyundai Sonata впервые появилась система ASC (Active Shift Control), которая делает переключение передач плавнее и на 30 процентов быстрее. Новая технология позволяет не только сократить расход топлива и сделать поездку динамичнее и комфортнее, но и продлевает срок службы коробки — трение во время переключения сводится к минимуму, что положительно влияет на степень износа.

В паре с шестиступенчатой гибридной коробкой передач работает силовая установка из двухлитрового двигателя GDi и электромотора, которые в сумме выдают 195 лошадиных сил. Средний расход в смешанном цикле составляет порядка пяти литров на 100 километров пути.

Также в новой «Сонате» реализовали систему цифрового ключа, которая работает через специальное приложение для смартфона с технологией NFC. С его помощью владелец может дистанционно заблокировать центральный замок, активировать сигнализацию и запустить двигатель. Кроме того, новое поколение получило в оснащение целый ряд помощников: ассистента предотвращения столкновения, удержания в полосе, систему

обнаружения пешеходов с функцией автономного торможения.

Опубликовано изображение первого электрокара Supra

На автосалоне во Франкфурте состоится премьера электрического шоу-кара от спортивного подразделения Seat, бренда Supra. В понедельник, 22 июля, в Сети опубликовали тизер новинки, который демонстрирует очертания автомобиля.



В самой компании электромобиль описывают как «четырёхдверный кроссовер с купеобразным кузовом», который получил «эмоциональный дизайн» и «передовые технологии». Концепт станет первой полностью электрической моделью Supra, однако подробностей о силовой установке пока нет.

Скорее всего, в основу концепта ляжет электрическая платформа MEB группы Volkswagen. Шоу-кар могут оснастить несколькими электромоторами, что позволит реализовать полный привод. Не исключено, что при постройке машины будут использовать опыт, полученный во время работы над e-racer.

Для кроссовера BMW iNEXT придумали новый руль

Компания BMW рассказала о ещё одной особенности электрического кроссовера iNEXT. Специально для модели разработан руль полигональной формы: он облегчает посадку в автомобиль, а также не загромождает панель приборов.



Форма руля, указывают в BMW, заимствована из автоспорта и продиктована удобством при переходе от ручного режима вождения к автономному. Это важно, так как iNEXT фактически станет первой моделью немецкой марки с автопилотом третьего уровня. Руль более сложного дизайна помогает быстрее определить угол поворота колес, когда водителю необходимо взять управление на себя, а выемка в верхней части обода не загромождает приборную панель.

В боковины руля интегрированы оптоволоконные трубки, которые с помощью цветовой индикации информируют о работе автопилота, в том числе предупреждают о ситуациях, требующих вмешательства человека. Срезанная внизу часть обода облегчает посадку и обеспечивает большую свободу движения при поездках на дальние расстояния: водитель может сгибать обе ноги, если, например, активен круиз-контроль.

Помимо нового руля, BMW iNEXT оснастят изогнутым дисплеем. Он будет установлен таким образом, чтобы пассажиры не видели точек крепления к передней панели. Для защиты экрана будут использоваться небликующее стекло, а тонкий кронштейн сделают из магния.

Bell's Pharmacy

215-745-5700

8508 Bustleton Ave.,
Philadelphia, PA 19116
(Рядом с офисом Анны Каневской и Jack's Deli)

Часы работы: Пн.- Пт. 9.00am - 7pm Сб. 10am -3pm



HENDRIX PHARMACY

11685 Bustleton Ave. (Hendrix Plaza), Philadelphia, PA 19116
(рядом с офисом докторов Биниауришвили)

Tel. 215-969-3900 Fax. 215-969-3939

Часы работы: Пн.- Пт. 9.30am - 7pm Сб. 10am -3pm

Наш коллектив - ветераны русского аптечного бизнеса, как всегда, обслужит Вас на высшем уровне.

Бесплатно забираем рецепты и доставляем лекарства на дом

Большой ассортимент товаров и лекарств из России и стран СНГ

Лучшие цены клиентам без страховок

Скидки на сорау по возможности (где не запрещено законом)

Всегда большой выбор витаминов, трав, лекарственных сборов

БЕСПЛАТНО

**О П Л А Т А
ЗА ВСЕ**

КОММУНАЛЬНЫЕ УСЛУГИ

и MONEY ORDERS

для постоянных клиентов



Страховой полис от компании State Farm – как оптимальная и максимальная защита Вашего дома.



Собственный дом для большинства из нас - это наибольшее капиталовложение, поэтому потеря собственного дома, в случае какой-либо катастрофы, такой как пожар или стихийное бедствие, может обернуться реальным ночным кошмаром для владельца, когда он осознает, что не в состоянии самостоятельно восстановить дом для проживания своей семьи.

Страховая компания State Farm имеет огромный опыт в данной сфере страхования и с июля 2019 года вновь модернизировала свой полис для домовладельцев и добавила новые покрытия, позволяющие оплатить дорогостоящий ремонт в случае поломки подземных труб, обеспечивающих подачу воды и газа к вашему дому, а также такого оборудования, как бойлер для нагрева воды, кондиционера и обогревателя (heater) вашего дома.

Первое изменение коснулось подземных сервисных линий, идущих к Вашему дому. К сожалению, стандартные полисы не покрывают их ремонт и в случае их поломки ремонт полностью ложится на плечи домовладельцев. Согласно данному дополнительному соглашению всего за **\$5.5 в месяц**, компания State Farm покрывает ремонт данных труб до суммы **\$10000**, в зависимости от возраста дома.

Второе изменение коснулось оборудования, постоянно установленного в вашем доме, такого как бойлер для нагрева воды, кондиционера или обогревателя для вашего дома. В случае их внезапной поломки, компания State Farm за **\$8,25 в месяц** предлагает страхование данного вида оборудования в пределах до **\$50000**.

Ещё одно новое изменение позволяет владельцу страхового полиса заменить бойлер для нагрева воды, кондиционер или обогреватель для вашего дома, который был поврежден в результате ущерба, который покрывается вашим полисом на аналогичное, более энерго-сберегающее оборудование. Размер выплаты ограничен **150%** от стоимости оборудования, которое должно быть заменено.

Если вы готовы к следующему шагу и готовы обсудить оптимальные условия страхования Вашего дома, мы всегда рады Вам помочь, предоставив сервис на высочайшем уровне.

Marat Ioshpa
215 305 5555
8420 Bustleton Ave
Philadelphia, PA, 19152



Marat Ioshpa
215 709 5555
2651 Huntingdon Pike
Huntingdon Valley, PA, 19006



Медвежий угол

Многочисленные поклонники очаровательных панд могут смело отправляться в новую китайскую гостиницу Naoduo Panda Hotel, расположившуюся на юго-востоке страны в живописной провинции Сычуань. Отель полностью посвящен знаменитому бамбуковому медведю, его изображения встретят постояльцев буквально на каждом шагу. Черно-белые мишки красуются на полотенцах, тапочках, пижамах. Стены украшают картины с пандами. Плюшевые бамбуковые медведи от мала до велика восседают на кроватях, стульях, диванах. Подушки выполнены также в форме этих животных. Даже персонал обрядят в костюмы панд. Возможно, вскоре гостиница обзаведется и своим живым символом. По задумке владельцев отель должен сблизить человека с природой. Стоимость проживания составит 48—80 долларов в сутки.



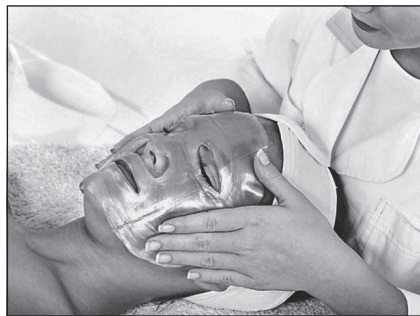
Защитная борода

Всем мужчинам, желающим продлить молодость и сохранить здоровье, британские ученые советуют обзавестись бородой и усами. Достоинств у растительности на лице масса. Например, она значительно облегчает жизнь аллергиков и астматиков, выступая своеобразным фильтром и предотвращая попадание в дыхательные пути аллергенов. Также борода — залог хорошего состояния кожи. При бритье она травмируется, и на ней появляются микроскопические ранки, через которые в организм проникают микробы. К тому же обладатели растительности на лице меньше подвержены простудным и инфекционным заболеваниям. С бородой никакой шарф не нужен — она согревает шею, а усы предотвращают попадание в рот холодного возду-

ха.

Родом из космоса

Некоторые ученые, мечтающие прославиться ищут чего-нибудь сенсационного. Так химики из Калифорнийского университета в Беркли и Гавайского университета в Маноа представили публике то, что они считают доказательством теории, что жизнь на нашу планету была занесена из космоса. Они заявили, что сложные молекулярные структуры, необходимые для образования жизни, могут возникать на кометах и метеоритах. Ученые смоделировали в реакторе условия глубокого космоса и создали искусственную комету. Тело облучали высокоэнергетическими электронами и другими заряженными частицами, которые воссоздавали воздействие космических лучей и солнечного ветра. В результате комета выработала сложные молекулы — девять аминокислот и как минимум два дипептида. Не исключено, говорят эти исследователи, что этого количества веществ, занесенных из космоса, было вполне достаточно для зарождения сложных биологических форм на Земле.



Зажигай!

Женщины в погоне за молодостью готовы пройти даже через огонь. Радикальный способ борьбы с морщинами предлагают китайские косметологи. Это огненный массаж лица. Сначала на него толстым слоем наносится специальный эликсир, в состав которого входят ароматические масла и настои из трав. Затем сверху кладут смоченные спиртом полотенца и поджигают. Таким образом, как утверждают косметологи, кожа лица стимулируется, заодно предотвращается провисание кожи и образование морщин. Уверяют, что процедура полностью безопасна, ведь само лицо с огнем не соприкасается. А огненный массаж тела не только омолаживает, но и поможет сбросить лишний вес. Такой эффект достигается благодаря происходящему при высоких температурах мощному выбросу адренали-

на, который ускоряет метаболизм.

Здесь был Петр

Автографы Наполеона Бонапарта, воспитателя Александра II Василия Жуковского, а также роспись Кутузова... Эти стены помнят визиты многих царственных и знатных особ. На днях после реставрации в голландском Заандаме открылся Дом-музей Петра I. 300 лет тому назад он прожил в нем 8 дней, когда приезжал в Голландию учиться кораблестроению. Это стало историческим событием: голландцы обожали русского царя и ходили за ним по пятам, получая иногда пощечины за излишнее почитание. Но с тех пор домик Петра прославил Заандам, привлекая сюда тысячи туристов. К началу перекрестного года Россия — Голландия строение отреставрировали. «Были проведены работы по восстановлению фундамента, павильона, замене фасада и каменной кладки, произведена замена климатических систем», — перечисляет Зиявудин Магомедов, председатель совета директоров Группы «Сумма», проводившей реконструкцию. Обновленная табличка у входа гласит: «Нельзя расписываться на стенах и окнах». Если вы, конечно, не Наполеон Бонапарт...



Звездный тест

Все чаще в резюме соискателям работы приходится указывать личные астрологические данные. Каждого шестого рекрутера в России интересуют не только профессиональные успехи кандидата, но и его гороскоп. Это выяснилось в результате опроса 1200 менеджеров отделов кадров на портале Работа@Mail.ru. В большинстве случаев к гороскопам прибегают при сомнениях в кандидатуре соискателя. Треть из кадровиков — любителей астрологии заявили, что проводят подобные проверки постоянно. Каждый седьмой готов отказать соискателю из-за неподходящего, на его взгляд, гороскопа. Как прави-

ло, к астрологии прибегают, чтобы понять соответствие кандидата коллективному духу — сочетание знаков зодиака внутри коллектива помогает повысить эффективность компании. Правда, четверть кадровиков заявили, что обращаться к звездам их заставила не собственная прихоть: они просто выполняли поручение начальства.

Люди-грызуны

Зубы в будущем станут выращивать прямо из клеток десны. Ученым из Королевского колледжа в Лондоне удалось впервые создать так называемые гибридные зубы. В мезенхимные клетки мышей — зародышевую соединительную ткань — ввели эпителиальные клетки десны взрослого человека. Полученную комбинацию пересадили в челюсть мышей. Там, развиваясь, составляющие клеточной ткани превратились в полноценные зубы, имеющие жизнеспособные корни. Такие гибриды могут стать отличной альтернативой нынешним несовершенным имплантам, не воспроизводящим естественную структуру корней зубов. Правда, для использования биоимплантов в стоматологической практике, по расчетам ученых, должно пройти 10—15 лет.

Зоя, позвони боссу!

Виртуальные помощники становятся все совершеннее. Более того, у них появляются лица и голоса. Даже у мобильных телефонов есть теперь свой образ — это молодая женщина Зоя с узнаваемым тембром голоса и живой мимикой. Ее придумали ученые Кембриджского университета, но назвали совсем не романтично — цифровой платформой Zoe. Она может использоваться для создания интеллектуального ассистента для мобильных устройств или систем интерактивного общения. Прототипом Zoe выступила профессиональная актриса — англичанка Зоуи Листер. Она произнесла под запись более 7 тысяч фраз, которые затем и использовали для создания базы виртуального помощника. Правда, в голосе Zoe остались некоторые металлические нотки, которые выдают в собеседнике неживое существо. Изобретатели надеются, что в будущем такие создания смогут запросто выполнять работу секретарей.

ЕСЛИ ВАШ ВОЗРАСТ ПРИБЛИЖАЕТСЯ
К ПЕНСИОННОМУ

ВАМ 55+

очень важно подобрать ПЕРСОНАЛЬНО для Вас
ЛУЧШИЙ СТРАХОВОЙ ПЛАН.



Обратитесь к Владу Вайсману,
опытному лицензированному страховому агенту,
одинаково хорошо владеющему русским
и английским языками,
ОН ОБЯЗАТЕЛЬНО ПОМОЖЕТ!

vlad.vaisman@bankerslife.com

215-514-9631 • 484-690-7045

Помогаем избавиться от боли.
Научим контролировать симптомы болезни.
Применяем самые современные методы лечения.
Реабилитация после аварий и травм.

ФИЗИОТЕРАПЕВТ
Larisa Levin

215-464-8900

9922 Roosevelt Blvd
Philadelphia, PA 19116

Офис находится рядом с магазином "Best Buy"



Attorney At Law

ALEXANDER RATNER

23 ГОДА ПРАКТИКИ

ВНИМАНИЕ - СПЕЦИАЛЬНЫЕ ЦЕНЫ!

Простой развод при обоюдном согласии
(плюс судебные издержки) \$299
Составление завещания от \$99
Living will \$50

ВСЕ ВИДЫ ЛЕГАЛЬНЫХ УСЛУГ

**TRAFFIC
TICKET:**
если мы не
снимем Ваши
points, то мы
возвратим
Ваши деньги



10162 BUSTLETON AVE.,
PHILADELPHIA, PA 19116

Говорим
по-русски

(215) 969-4520

После 6 вечера **(215) 603-3724**

ПЕТРОВСКИЙ МАРКЕТ

ВСЕ АВГУСТ

SALE

Принимаем Заказы На Торты Любой
Сложности, На Любой Праздник

\$3.50 OFF Smoked Nova Salm Sliced "ACME" \$19.99lb \$16.49lb

\$1 OFF Dry Salami Alpi "GURMAN" \$11.99lb \$10.99lb
Dry Salami Coppa "GURMAN" \$11.99lb \$10.99lb

\$1 OFF Beef Dry Salami Evreyskaya "GURMAN" \$12.49lb \$11.49lb
OLD KIEV Dry Salami Ukrainskaya "GURMAN" \$12.49lb \$11.49lb

\$1 OFF Greek Feta Cheese Manouri "Castella" (Греция) \$6.49lb \$5.49lb

30% OFF Сало "Домашнее" \$9.99lb \$6.99lb

25% OFF Брынза Болгарская \$2.99 \$2.29lb

\$1.70 OFF Organic Apple Cider Vinegar VITALIA 1 liter \$4.99 \$3.29
Apple Cider Vinegar HEINZ 473ml (USA) \$1.99 \$0.99

\$1 OFF Грузинская натур. минеральная вода "NABEGHLAVI" 6x1L \$7.99 \$6.99

\$1.50 OFF 100% Grapeseed Oil Iberica 1 liter Glass (Spain) \$6.79 \$5.29
100% Grapeseed Oil LITALY 1 liter \$5.99 \$4.49

13% OFF Wafers Bite Size 400g LITALY \$2.99 \$2.59

\$7 OFF Organic Olive Oil 3 liter BUCCA \$25.99 \$18.99

30¢ OFF Нироты Копчёные в Масле "BELVEDER" (Latvia) 240 г. \$1.79 \$1.49

20¢ OFF Леденцы Fine Drops 200g (Austria) \$1.99 \$1.59

\$2.20 OFF 100% Pure Avocado Oil 1 liter LITALY \$46.99 \$8.79

\$1 OFF Тушёнка Свиная "PREMIUM" 680g. \$3.99 \$2.99
Говяжья Свиная "RETRO" 395g. \$5.99 \$5.29

\$1.00 OFF Wild Alaska Pink Salmon 14.75oz \$3.49 \$2.49
Печень Трески (Германия) 115 г. \$2.29 \$1.99

58% OFF Wonderful Copenhagen Cookies 32oz (Denmark) \$11.99 \$4.99

50% OFF Dried Sour Cherries \$9.99 \$4.99lb
Pecan Nuts 1lb \$9.99 \$4.99lb
Dried Cranberries "Ocean Spray" 850g \$7.99 \$3.99

\$1.50 OFF NESCAFE Ground Coffee 250g (Italy) \$5.49 \$3.99

70¢ OFF Гречневая Крупа 800г (Россия) \$1.99 \$1.29
"Русское Поле" Гречневая Крупа 900г (Россия) \$2.29 \$1.69

\$3 OFF MANUKA 100% New Zealand Honey 250g UMF 10+ (New Zealand) \$12.99 \$9.99

\$2.5 OFF Honeycomb Cereal (Canada) \$4.99 \$1.49
HONEY BUNCHES OF OATS Cereal \$4.99 \$1.49

9808 Bustleton Ave., Unit L, Philadelphia, PA 19115
215-330-1024

понедельник- суббота - 9 am - 9 pm
воскресенье - 9 am - 8 pm

Все для Вас
и ценный КЛАСС!
*Регулярные скидки на данные товары не действуют

Pilgrim Travel Group

9630 Bustleton Ave., Phila 19115

подробности на сайте www.pilgrim-group.org

215-464-4565

Возможно присоединение к группе из любых городов США, Канады, России, Украины и Израиля.

ЛУЧШИЕ ГИДЫ. ЛУЧШИЕ ГОСТИНИЦЫ.

График туров по состоянию на 24 июля 2019г.

Туры 2019 года			
сентябрь	04-14	ЧЕХИЯ - АВСТРИЯ- ВЕНГРИЯ 11 дней	\$1400+air
сентябрь	14-23	ВСЯ ИТАЛИЯ 10 дней осталось 6 мест	\$1500+air
сентябрь	23-02	ПОРТУГАЛИЯ-ИСПАНИЯ 11 дней	\$1400+air при оформлении до 1 мая
ноябрь	7-18	ВЕСЬ ИЗРАИЛЬ	\$1500+air

SPECIAL!

ОСТАЛОСЬ
5 КОМНАТ

Отдых в ДОМИНИКАНСКОЙ РЕСПУБЛИКЕ

Hilton Dreams LaRomana

декабрь 2-12

депозит до 07/26

\$1275

всё, включая перелет

Группы от 6 человек могут заказать свой тур по любому маршруту

ОТКРЫВАЕМ ШЕНГЕНСКИЕ ВИЗЫ

Для жителей и гостей города-экскурсии

по Филадельфии, Арт Музею и Музею Родена, в страну Эмишей

СКИДКИ НА ВСЕ ЕВРОПЕЙСКИЕ ТУРЫ (скидки суммируются)

\$50 при оплате 50% от
путевки за 6 месяцев\$100 при покупке второго
тура на тот же год\$25 рекомендация (referral)
новым туристам
\$25 и рекомендация другому и новому туристу.

Таиланд

Когда я впервые проснулась в гостинице в Бангкоке, меня пронзила острая мысль: «Мой дом за 10 000 км отсюда! Еще никогда я не заезжала так далеко!» Пятичасовая разница во времени давала о себе знать, и вначале мне казалось, что такое состояние (как вроде тебя сильно ударили по голове) пройдет. Но Тай продолжал «рвать сознание» в течение всех 14 проведенных там дней.

Экзотические цветы, растения, красивые люди, пышная природа, роскошные храмы, прямо «в тридевятом царстве, в тридесетом государстве...».

Другая еда, другие привычки. Незнакомые продукты, непривычные обычаи. Таиланд наваливается на тебя всей мощью и блеском, но не подавляет.

Мы жили в хорошем, но не пятизвездочном отеле, и когда я первый раз вечером выглянула из окна — онемела: с 7-го этажа было видно — льется река огней, огни, огни, целые потоки автомобилей. Впервые я была в мегаполисе. Кстати, больше всего в Бангкоке меня (после королевского дворца) поразила ювелирная фабрика. Столько золота и бриллиантов в одном месте! Хочется плакать оттого, что все это великолепие не может принадлежать тебе одной! Безобразие!

Гиды в Камбодже

В начале, в городе Сиен-Реапе нас встретил Вирак, который по-русски говорит не хуже меня. С нами он был всего один день, потом по Сиен-Риапу работал Вибол. Оба мне понравились, в принципе. Но их работу оплачивать приходилось дорого. Как и всякий кхмер, Вибол очень уравновешенный. Он — полковник, что резко подняло его в моих глазах. Не у каж-

дого гид — настоящий полковник. Вибол активно не советовал пробовать Гарри Ризз'у (с травкой типа марихуаны), чтоб не отключиться. Я последовала его совету. Вообще как я поняла, для гида главное — не говорить «нет», для гида ничего не должно быть невозможным. Хочет турист луну с неба — поднимись и доставай. Ну, я, в принципе, турист не капризный, так что Вибол со мной не мучился.

Так же, как и Даро, наш гид уже в Пном-Пене. Хочешь в русский ресторан «Ирина» — пожалуйста, Даро отвезет тебя на своем авто. И не беда, что он (как и ты) не знает, где ресторан. Он — кхмер — терпение, спокойствие и воплощение приветливости. И нужный ресторан найден. Нужна водка со скорпионом — пожалуйста, Даро тебя отвезет за 7 минут и все покажет. Класс!

Сезон дождей

Недавно побывала в тюрьме. Ну, в настоящей, понятно, только не действующей. Это был Музей геноцида в Пном-пене. В конце 1970-х годов здесь содержали (и пытали, конечно) около 18 тыс. узников. В общем, это были жертвы (по большей части — невинные) красных кхмеров. Старшее поколение отлично помнит Пол Пота, ну а молодым людям тоже было бы нелишне ознакомиться с историей Камбоджи (как новейшей, так и средневековой), хотя бы для того, чтобы представить себе коммунизм во всей его красе, то бишь, неприглядности.

Довольно страшное это местечко — музей геноцида, и это при том, что наш гид шибко не углублялся в технику пыток, а с чисто кхмерской философией пару раз повторил: «Ну, это же наша история...» В общем, среди экспонатов не только фотки Пол Пота, но и черепа жертв, и их фотографии, и одежда... Тюрьма как тюрьма: камеры, остатки дыбы, кандалы, решетки и... цветущий банан под окном.

А сезон дождей в Камбодже в декабре уже закончился.



Путешествие по Таиланду и Камбодже

Змеи

Раньше я не любила змей. Все изменилось после Камбоджи. Кажется, это было в ресторане «Snake house», хотя нет, еще раньше. В одном из храмов я увидела на стене нечто непонятное, а гид объяснил, что это змеиная кожа. Змеи любят храмы, живут в них, и периодически линяют. Так вот, непонятно почему, но вспомнилось тогда, что, кажется, кельты использовали такие шкурки в качестве амулетов, если я не путаю. А уже в самом ресторане этих змей видимо-невидимо. Они ядовиты и сидят в стеклянных террариумах. Они были прекрасны, особенно мангровая гадюка. В общем, развели здоровый гадюшник, сорри, серпентарий. Все ползают, переливаются, впрочем, некоторые спят, свернувшись в клубочек. Есть такая легенда, что перед тем, как был создан человек, существовали змеелюди. Так вот, не отказалась бы я быть такой красивой гадючкой.

Мандрагоры

«Мандрагоры уже пустили благовоние, и у дверей наших прекрасные плоды, новые и старые». В Камбодже вообще-то много разных вкусных фруктов. Помню, был такой фрукт, похожий на каштан: зеленый и в колочках. Надо было его разгрызть или разрезать и съесть сердцевину белесого цвета на вкус кисловатую. А в Пномпене видела целые горы огромных дурианов, вываленных вечером прямо на асфальт. Эти дурианы страшно вонючие, так что их даже запрещают приносить в отель, но очень вкусные.

Апсара

Наверное, самое красивое в Камбодже — это все же не природа, а танцы, конкретнее — национальный балет Апсара. Апсару можно посмотреть, наверное, в любом городе. Танцевать учатся с детства, а сам танец, впрочем, схож с индийскими и тайскими танцами. Только красивее, на мой взгляд. Существует миф о том, как «ангелы» и «демоны» 1000 лет перетягивали огромного змея Нага, в результате чего море превратилось в молоко, а потом уже «из пены молочной» вышла прекрасная божественная танцовщица Амрита. Понятно, что она приглянулась сразу и богам, и демонам, но всех опередил Вишну. В общем, танец действительно божественный. Хороши не только сами танцовщицы, но и их сценические наряды, в которых девушки кажутся неземными. Ну, а в древности при храмах жило иногда до 500 танцовщиц. Их танцы были ритуальными, и девушки, понятно, не работали на уборке риса, а питались подношени-

ями крестьян.

Что можно делать в Камбодже?

Что мне больше всего понравилось в Камбодже? Трудно сказать. Понравились люди — спокойные, приветливые кхмеры. Это настоящее олимпийское (то есть, нет, буддийское) спокойствие и достоинство. Кажется, кхмеры никуда не спешат и никогда не психуют.

Больше всего в Камбодже мне понравился климат и храмы. А почти на каждый храм можно подняться — это увлекательнейшее занятие. Правда, ступеньки крутые, но каждый сам рассчитывает свои силы. Храмы красивы и огромны. По ним можно лазить целыми днями.

Однажды я увидела, какой-то парень взобрался на высокую башенку (башенки всегда в форме прекрасного бутона лотоса) и решила повторить его подвиг. Однако, отсутствие спортивной подготовки и медицинской страховки помешало осуществить мечту. Как-то не очень хотелось расшибиться о камни. О чем я жалею? О том, что струсил, и не рискнула попробовать освоить скутер, на которых так виртуозно передвигаются местные жители. У меня получилось бы, я знаю, ведь умею же я ездить на велосипеде и водить авто?!

А самый загадочный храм Камбоджи — в форме пирамиды, которая так напоминает пирамиды майя, что даже страшно становится.

«Чай, кофе и другие колониальные товары»

Нет, все-таки удивительный это аэропорт — аэропорт в Бангкоке (Таиланд).

Тут (даже если 3 часа ночи, даже если очень хочется спать) всегда можно погулять, поглазеть на товары, а если припасена лишняя двадцатка, то даже купить что-нибудь. Не то в Камбодже. В аэропорту в duty free трудно удержаться от того, чтобы не купить все и сразу. Вот, например, книги, или открытки, или денежки времен Пол Пота, или лингам из камня — изделие местных скульпторов (для непосвященных — лингам — это ... как бы поточнее выразиться, эх, в общем, как деликатно замечают местные гиды «олицетворение мужского начала»). Кстати, женское там тоже присутствует. Понятно, в камне. Конечно, не обошлось и без изделий из шелка. Но самый здоровый сувенир и подарок, я считаю, это кофе и чай. Кофе местный, камбоджийский, с особенным привкусом.

Анна Маркевич

Jen Travel

215-725-3962
267-250-6020
www.jentravelus.com
lzytravel@gmail.com

ТУРЫ
АВИАБИЛЕТЫ
КУРОРТЫ
САНАТОРИИ
КРУИЗЫ

- ОФОРМЛЕНИЕ ДОКУМЕНТОВ
- ПЕРЕВОД ДОКУМЕНТОВ
- ПАСПОРТА. ВИЗЫ
- ПРИГЛАШЕНИЯ
- НОТАРИАЛЬНЫЕ УСЛУГИ
- АПОСТИЛИ

понедельник - пятница с 10 до 6 рм,
суббота - с 10 до 2рм.

11880 Bustleton Ave.
Phila, PA 19116

АВИАБИЛЕТЫ, ВИЗЫ

989 Avenue of Americas,
Floor 21, New York, New York 10018

Нью-Йорк - Москва- Ст.-Петербург- Нью-Йорк.....от \$369/299
Нью-Йорк - Киев- Нью-Йорк.....от \$399/320
Нью-Йорк - Тель-Авив - Нью-Йорк в оба конца....от \$650

(212) 239-8000 (Алла) | (718) 743-1119 taxes not included

Экскурсии с Любовью

ПОСЕЩЕНИЕ ДОСТОПРИМЕЧАТЕЛЬНОСТЕЙ И МУЗЕЕВ С ПРОФЕССИОНАЛЬНЫМ ГИДОМ
Нью-Йорк, Вашингтон, Балтимор, Бостон, Ниагарские водопады,
Горная Вирджиния, Коннектикут, дворцы и парки Дюпонов и Рокфеллеров
в любой день недели

Вирджиния.....3, 4 августа
Бостон и Дворцы Нью-Порта.....10, 11 августа
Пальчиковые озера.....17, 18 августа

www.usatravelru.com • e-mail: eihtravel@gmail.com
267-265-6552 - Алекс 267-317-6212 - Люба

МАРШРУТКА

МЕЖДУ БРУКЛИНОМ (NY) И БОЛЬШИМ ВАШИНГТОНОМ
(DC и прилегающие к нему районы Мэриленда и Вирджинии)
«ОТ ДВЕРИ ДО ДВЕРИ» НА 14-МЕСТНОМ АВТОБУСЕ
Возможна доставка в аэропорты и другие районы NY
Утром из районов Большого Вашингтона днём из Бруклина
В ОДНУ СТОРОНУ - \$65, ROUND TRIP - \$125
Для жителей БАЛТИМОРА специальная цена \$60 one way
Возможны индивидуальные заказы

Каждые ЧЕТВЕРГ и ВОСКРЕСЕНЬЕ

Подробности на сайте www.marshrutka.com

Отдых на Мексиканском заливе
11 дней, 10 ночей (2 ночи в дороге)
Гостиница на берегу залива, питание (русская кухня)

О дате заезда будет объявлено позже

(301)928-4199 Free Call 1-877-288-6283

ПОСЫЛКИ НА УКРАИНУ И В СТРАНЫ БЫВШЕГО СНГ

Самые низкие цены на денежные переводы

- Пересылка автомобилей и коммерческих грузов
- Авиабилеты
- Авиапосылки до 7 дней (Украина)
- Сувениры, книги, CD, DVD
- Телефонные карточки

10-я посылка - БЕСПЛАТНО
Все посылки застрахованы

БЕСПЛАТНО ЗАБИРАЕМ ПОСЫЛКИ ИЗ ВАШЕГО ДОМА, БЫСТРО, КАЧЕСТВЕННО И НАДЕЖНО ПЕРЕДАЕМ В РУКИ АДРЕСАТА

DNIPRO

1916 Welsh Rd
(Old Bustleton - Welsh Rd Shopping Center)
215-969-4985
215-728-6040

genetravel@gmail.com

GENE TRAVEL

СТРАХОВАНИЕ ПУТЕШЕСТВИЙ

- КРУИЗЫ
- ПАНСИОНАТЫ
- ТУРЫ ПО 5 КОНТИНЕНТАМ

410-610-2036 Геннадий и Клара 877-980-6262

Экономьте время и деньги - посетите наш магазин!

**BELL'S CORNER
BELL'S
MARKET**

8330 Bustleton Ave.,
Bell's Corner Plaza

Понедельник - суббота: 8ам-9pm

Воскресенье: 8ам-6pm

215-342-6016



ВСЕГДА В ШИРОКОМ АССОРТИМЕНТЕ

- овощи, фрукты
- колбасы, сыры
- выпечка, сладости
- рыба, мясо
- кулинария, копченая рыба
- товары для диабетиков
- молочные продукты
- консервированные продукты
- много продукции собственного производства

ПРИНИМАЕМ ЗАКАЗЫ НА ПРАЗДНИЧНЫЕ ТОРТЫ, ГОРЯЧИЕ И ХОЛОДНЫЕ ЗАКУСКИ И PARTY TRAYS!

ДОБРО ПОЖАЛОВАТЬ В АПТЕКУ, УДОБНО РАСПОЛОЖЕННУЮ В МАГАЗИНЕ



- Принимаем все виды страховок и планов
- Квалифицированные фармацевты с опытом работы более 20 лет помогут вам профессиональным советом
- Специальные цены для клиентов без страховок
- Большой выбор американских и русских лекарств, трав и витаминов
- Бесплатно доставляем лекарства на дом



Прекрасный подарок - gift certificate магазина Bell's Market

ВНИМАНИЕ, ПЕНСИОНЕРЫ!!!

СКИДКА 10% OFF

ПОНЕДЕЛЬНИК-ЧЕТВЕРГ - ЦЕЛЫЙ ДЕНЬ
ПЯТНИЦА, ВОСКРЕСЕНЬЕ 8.00AM-10.00AM

Каждую неделю большой

SALE

ДОБРО ПОЖАЛОВАТЬ!

САНАТОРИЙ На Rennard

www.northeastadc.com

Northeast Adult Day Care

11048 Rennard St. Philadelphia, PA 19116

Northeast Adult Day Care –

это союз здоровья, отдыха, активной, интересной жизни, общения и необыкновенно вкусной, здоровой еды!

У нас есть все, что нужно пожилому человеку для хорошего самочувствия и отличного настроения!

- комплекс медицинских услуг
- богатая и разнообразная культурная программа
- горячие завтраки и обеды из местного ресторана с учетом пожеланий и диеты наших подопечных и многое, многое другое

Приходите к нам в гости, почувствуйте себя как дома и оставайтесь у нас навсегда!

Вы можете стать нашим гостем в любой, удобный для Вас день.

Позвоните по телефону
215-671-0200

и закажите бесплатную экскурсию в наш центр. Мы предоставляем транспорт.



А чтобы чувствовать праздник каждый день, приходите к нам в САНАТОРИЙ!
Мы с радостью распахнем для Вас наши объятия!

215-671-0200

Санаторий НА РЕННАРД ждет вас!

СРЕДНЕВЕКОВЫЕ ПОЭМЫ ТОМАСА ЧАТТЕРТОНА

Юного Томаса Чаттертона называли величайшим гением, каких не рождала Англия со времен Шекспира, и, судя по немногим дошедшим до нас стихам, оценка эта вполне справедлива. И, вместе с тем, он был самым одаренным и самым несчастным из литературных мистификаторов. Подделками рукописей XV века он хотел всего лишь привлечь к себе внимание публики.

Томас Чаттертон родился 20 ноября 1752 года в Бристоле, в бедной семье. Отец его, учитель, умер за три месяца до того, как Томас появился на свет. Мать содержала семью, зарабатывая шитьем и вышиванием. В семь лет Томас нашел старую Библию, выучился грамоте, и с тех пор читал запоем, и матери приходилось даже отбирать у него книги. Томас много времени проводил в ближайшей церкви Св. Марии Рэдклифской, где его дядюшка был помощником священника. В 1760 году Томаса отправили в Колстонский приют. Он много читал и, наконец, начал писать стихи. Его первое стихотворение появилось в местной газете, когда юному поэту было всего одиннадцать лет.

Тогда же или несколько позже ему пришла в голову идея о мистификациях, и он решил подписывать свои сочинения именем приходского священника Томаса Раули, жившего в XV веке в Бристоле. Чаттертон показал несколько рукописных пергаментов, якобы принадлежащих перу Раули, помощнику учителя Томасу Филлипсу. Внимание Филлипса привлекла поэма «Элиноур и Джуга», написанная необычным, старинным почерком, разобрать который было очень трудно. Это была история двух молодых дам, скорбящих о гибели возлюбленных на войне Алой и Белой роз. Поэма была опубликована в мае 1769 года в «Таун энд кантри мэгэзин», и критики назвали ее «историей на редкость прекрасной и трогательной».

В последние школьные месяцы Чаттертон подружился с врачом Уильямом Барреттом, знатоком истории Бристоля. Томас нередко радовал своего старшего друга «найденными» старинными пергаменами, планами и документами по бристольской истории. Чаттертон много общался и с неким Джорджем Кэткотом, считавшим себя эрудитом. В расчете на него Чаттертон создал несколько произведений, в том числе балладу «Бристольская трагедия». В основе ее сюжета — смерть Чарльза Бодена, сторонника Ланкастерской династии, который замыслил убить графа Уорика, но был схвачен, заключен в тюрьму и затем повешен в Бристольском замке. Чаттертон также сочинил «Эпитафию Кэнингу» — историю Уильяма Кэнинга, главы городского магистрата Бристоля в XV веке. Томас наткнулся на его имя в церкви Св. Марии Рэдклифской и, сознавая значительность этой фигуры, решил сделать его «покровителем Раули».

Через Кэткота юный мистификатор познакомился с Генри Бергемом, человеком тщеславным, но не лишенным воображения; он хотел с помощью Чаттертона проследить свое генеалогическое дерево, у которого, по его глубокому убеждению, были благородные корни. Томас отыскал родословную семейства Де Бергем, восходящую к временам норманского завоевания. Более того, Чаттертон «обнаружил» принадлежащую перу Раули рыцарскую поэму «Турнир, интерлюдия», в которой среди участников турнира упоминался рыцарь по имени Джоан де Бергамм. К генеалогическому древу Бергемов Томас добавил ветвь и своей семьи, породившейся якобы с семьей Бергем много лет назад.

Чаттертон понимал, что одно дело изгот-



овьянить их происхождение. Гуляя по церкви Св. Марии Рэдклифской, он обнаружил ларец, взломанный еще в 1735 году, хранилище приходских документов. В ларце осталось множество документов, рукописей XV века времен царствования Эдуарда IV, когда главой магистрата был Уильям Кэнинг. Чаттертон будет утверждать, что именно в этом ларце он и обнаружил стихи и прочие труды Раули. Для своих подделок юноша, как правило, использовал пергамены из ларца, предварительно выведя с них старые тексты.

В июле 1767 года Чаттертон окончил школу, и его отдали учеником в контору Джона Ламберта, бристольского адвоката. Ламберт оказался суровым хозяином: он велел Томасу даже в свободное время читать книги по юриспруденции. Но юноша продолжал сочинять и снабжал Барретта «материалами» для задуманной им книги по истории Бристоля.

В 1769 году Чаттертон послал несколько работ в разные журналы, в том числе в «Таун энд кантри мэгэзин», но издатель не ответил на его письма. Тогда Чаттертон вспомнил о Хорасе Уолполе, родоначальнике готического романа, который написал и опубликовал в 1764 году «Замок Отранто», утверждая, что это — перевод найденной им старинной рукописи. Томас отправил Уолполу несколько сочинений «Раули», в том числе «Возрастание живописных ремесел в Англии, писанное Т. Раули в лето 1469 для Мастера Кэнинга». Чаттертон уверял, что перевел поэмы Раули со списка, принадлежащего одному джентльмену, совершенно уверенному в их подлинности. Хорас Уолпол благосклонно отозвался о творениях Раули, особенно об их гармонии и настроении. Он обратил внимание на одну из древних картин маслом, упомянутую в работе Чаттертона. По словам писателя, это укрепило его убеждение, что технику масляной живописи открыл не Ян ван Эйк, что она существовала задолго до него. Уолпол спрашивал Чаттертона, нет ли у него и других материалов.

Обрадованный Томас отослал и другие свои работы, но совершил промах, упомянув о стесненных обстоятельствах и наме-

кая Уолполу, что хотел бы приискать для себя более подходящее место. Писатель тут же заподозрил неладное и решил посоветоваться со своими друзьями, поэтами Грэм и Мейсоном. Оба в один голос заявили, что рукописи поддельные и написаны недавно.

Чаттертон потерял последнюю надежду, что Уолпол поможет ему опубликовать его творения. Впрочем, через восемь лет после смерти юного поэта Уолпол пожалел, что не помог Чаттертону, и призвал его гением. Он считал почти чудом, что в таком возрасте Чаттертон мог писать такие стихи, совладав со столькими трудностями языка и стили. Выбор сюжета, ритмическая гармония и точность метафор просто великолепны.

В конце апреля 1770 года Чаттертон покинул Бристоль и отправился в Лондон — деньгами его великодушно снабдили друзья. Статьи, посланные в журналы за последние полтора года, принесли ему приличный доход, переписка с издателями, казалось, многое обещала. Чаттертон довольно легко приспособился к новому образу жизни. Томаса везде привечали. Он подружился с Джоном Уилксом, и тот дал ему работу в журнале «Фрихолдер мэгэзин». Издатели охотно принимали и публиковали работы Чаттертона, но, к сожалению, не спешили с выплатой гонораров.

Чаттертон решил еще раз попытаться счастья с помощью какого-нибудь поддельного произведения Раули. Он сочинил романтическую «Сиятельную балладу о милосердии, каковую сложил добрый священник Томас Раули в лето 1464». Сюжет этой великолепной поэмы взят из притчи о добром самаритянине. Томас послал балладу редактору «Таун энд кантри мэгэзин», но, вопреки ожиданиям, ее тут же вернули с отказом — ни Раули, ни его мнимые сочинения редактора не интересовали. К августу 1770 года Чаттертон понял, что дела его в ужасном состоянии. Он написал в Бристоль Барретту и просил помочь ему в занятиях медициной. Барретт, однако, уже не испытывал прежних дружеских чувств к Томасу: ведь вскоре после приезда в Лондон Чаттертон написал сатирическое сти-

хотворение «Зрелище», где нападал на бристольское духовенство и врачей, а среди них были и уважаемые люди.

Лондонские приятели предлагали юноше помощь, но Чаттертон был горд и не хотел признаться, что умирает с голоду. Находясь в ужасном состоянии духа, 24 августа 1770 года семнадцатилетний Томас поднялся к себе в мансарду, лег на кровать, налил себе вина, всыпал изрядную дозу мышьяка и залпом выпил. Перед смертью он уничтожил все оставшиеся у него бумаги, в том числе и стихотворения Раули.

Чаттертона знали немногие, поскольку большая часть его сочинений в журналах того времени печаталась под псевдонимами, и смерть молодого поэта некоторое время оставалась незамеченной. Те же, кто знал о «найденных» им сочинениях Раули, считали Чаттертона скорее исследователем и переводчиком, нежели поэтом. Похоронили его на кладбище для бедных при работном доме близ Шоулейн; впрочем, предполагают, что позднее прах его был перенесен в церковь Св. Марии. Там до сих пор сохранился памятник со строками из «Завещания»: «В память о Томасе Чаттертоне. Читатель! Не суди его, Коль ты христианин, Поверь, его осудит Высший суд, Лишь этой силе Ныне он подвластен».

Большинство рукописей Чаттертона были сохранены Барреттом и затем использованы им в книге «История Бристоля». В 1800 году наследник Барретта передал рукописи в Британский музей, еще несколько произведений Чаттертона хранятся в Бристольской публичной библиотеке. Многие были совершенно убеждены, что рукописи подлинные: ведь Чаттертон завоевал бы куда большее признание, будь это его собственные стихи, рассуждали они; к чему было столь исключительные творения выдавать за чужие? К сожалению, Чаттертон совершил целый ряд оплошностей. Например, из-под его пера вышел труд «Битва при Гастингсе, писана монахом Турготом, саксонцем, в десятом столетии и переведена Томасом Раули, священником церкви Св. Иоанна в городе Бристоле в лето 1465». Но каким образом можно в десятом веке писать о событии, происшедшем в веке пятнадцатом?! Сочиняя стихи Раули, Чаттертон пользовался англо-саксонским словарем, составленным неким Кёрзи. В словаре было немало ошибок, которые Томас невольно перенес в свои произведения.

Чаттертон не делал серьезных попыток извлечь выгоду из поэм Раули. Все ранние произведения достались его бристольским друзьям — Барретту, Кэткоту и Бергему. А то, что он отправлял под псевдонимом в журналы, было написано в сатирической манере того времени. Из стихов Раули Томас ничего не предлагал для печати, кроме «Элиноур и Джуги» и «Баллады о милосердии».

«Чаттертон — идеальный герой романтической литературы, — считает британский историк Джон Уайтхед, — гениальные способности, нужда, страдания, ранняя смерть, театральность поведения, наконец, сама маска, которую он по доброй воле надел на свое лицо, тайна, окружавшая его».

Многие романтики были заморожены этой яркой, трагической и загадочной личностью. Блейк написал балладу «Король Гвин», сюжет которой он позаимствовал у самого Чаттертона, Альфред де Виньи — знаменитую драму «Чаттертон». Трогательные строки посвятили мистификатору Колридж, Водсворт, Ките. В 1819 году Ките отметил: «Чаттертон — самый совершенный поэт, писавший по-английски...» Природа наделила Чаттертона обостренной восприимчивостью. Судьбе его нельзя не сочувствовать.

NetCost Market 267-672-2500
11701 Bustleton Ave,
Philadelphia, PA 19116

NetCost Market 215-795-3773
2417 Welsh Rd,
Philadelphia PA 19114

NetCost Market 732-943-0111
700 Tennent Road
Manalapan, NJ 07726

SENIOR CITIZEN DISCOUNT
TUE, WED & THUR AT THIS LOCATION
10% OFF WITH 

SENIOR CITIZEN DISCOUNT
MONDAY THROUGH THURSDAY
10% OFF WITH 

SENIOR CITIZEN DISCOUNT
TUESDAY, WEDNESDAY, THURSDAY
10% OFF WITH 



Weekly Sales



08.01-08.07

"FAMILY ZLOTA"
BUTTER ISRAELI & AMISH
7.05 OZ



\$1.49

WITH CLUB CARD
Reg. \$2.99
SAVE: \$1.50 - 50%

WEEKEND SALE - SAT AND SUN ONLY!

"SABRA"
HUMMUS ASSORTED
10 OZ



\$1.99

WITH CLUB CARD
Reg. \$3.69
SAVE: \$1.70 - 46%

FRESH MEAT
CHICKEN GROUND
PER POUND



\$1.69

WITH CLUB CARD
Reg. \$2.69
SAVE: \$1.00 - 37%

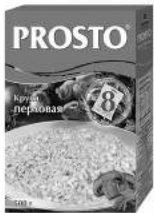
"GOLD'S"
BORSCHT & SORREL SOUP
24 FL OZ



\$1.99

WITH CLUB CARD
Reg. \$2.19
SAVE: \$0.20 - 9%

"PROSTO"
BARLEY PEARL
500 G



\$0.49

WITH CLUB CARD
Reg. \$1.39
SAVE: \$0.90 - 65%

WEEKEND SALE - SAT AND SUN ONLY!

"BELGIOIOSO"
CHEESE ASSORTED
8 OZ



\$2.99

WITH CLUB CARD
Reg. \$4.99
SAVE: \$2.00 - 40%

"EDY'S"
ICE CREAM ASSORTED
48 FL OZ



\$3.49

WITH CLUB CARD
Reg. \$6.49
SAVE: \$3.00 - 46%

"PERRIER"
WATER SPARKLING
750 ML



\$1.49

WITH CLUB CARD
Reg. \$1.99
SAVE: \$0.50 - 25%

MORE WEEKLY SALES

"BIOLIFE"
SOUR CREAM
16 OZ



\$2.39

WITH CLUB CARD
Reg. \$2.89
SAVE: \$0.50 - 17%

"NOUNOS"
YOGURT ASSORTED
5.3 OZ



\$1.79

WITH CLUB CARD
Reg. \$2.59
SAVE: \$0.80 - 31%

"BREYERS"
ICE CREAM
48 OZ



\$3.99

WITH CLUB CARD
Reg. \$6.49
SAVE: \$2.50 - 39%

"POSIDELKINO"
COOKIES OATMEAL
310 G



\$1.29

WITH CLUB CARD
Reg. \$1.79
SAVE: \$0.50 - 28%

"GOURMANOFF"
PRESERVE ASSORTED
600 G



\$3.49

WITH CLUB CARD
Reg. \$4.49
SAVE: \$1.00 - 22%

"FOUR SEASONS"
FARMER CHEESE
15 OZ



\$3.49

WITH CLUB CARD
Reg. \$3.99
SAVE: \$0.50 - 13%

"TRICKLING SPRINGS"
MILK ORGANIC HOMOGENIZED
64 FL OZ



\$3.99

WITH CLUB CARD
Reg. \$6.39
SAVE: \$2.40 - 38%

FRESH MEAT
PORK SPARERIBS
PER POUND



\$1.79

WITH CLUB CARD
Reg. \$2.99
SAVE: \$1.20 - 40%

"RUSSKOE POLE"
BUCKWHEAT WHOLE
900 G



\$1.69

WITH CLUB CARD
Reg. \$2.39
SAVE: \$0.70 - 29%

"ESSENTIA"
WATER HYDRATION
20 FL OZ



\$1

WITH CLUB CARD
Reg. \$1.59
SAVE: \$0.59 - 37%

"FINLANDIA"
CHEESE LAPPI
PER POUND



\$4.99

WITH CLUB CARD
Reg. \$6.79
SAVE: \$1.80 - 27%

"FAMILY TREE"
BOLOGNA
PER POUND



\$3.99

WITH CLUB CARD
Reg. \$4.49
SAVE: \$0.50 - 11%

"BACK SHOP"
BREAD COUNTRY
1 KG



\$3.49

WITH CLUB CARD
Reg. \$4.89
SAVE: \$1.40 - 29%

"BEST HEALTH"
SELTZER WATER
33.8 FL OZ



\$0.65

WITH CLUB CARD
Reg. \$0.89
SAVE: \$0.24 - 27%

"NARZAN"
WATER MINERAL
1 L



\$0.99

WITH CLUB CARD
Reg. \$1.69
SAVE: \$0.70 - 41%

YOU CAN EXPLORE MANY MORE SALES IN OUR STORES!

NORTHEAST INSURANCE



(215) 355-5050 Низкие цены!

Отличный сервис, индивидуальный подход к каждому!

АВТОМОБИЛИ

- Любые права
- Скидки водителям без аварий
- Коммерческие автомобили
- Много аварий
- DUI

ДОМА

- Пустующие дома
- Investment properties
- Mixed use
- Commercial Properties
- Много claims

БИЗНЕСЫ

- General Liability
- Workers Compensation
- Открытие компаний и Tax ID

ДЛЯ TRUCKDRIVERS



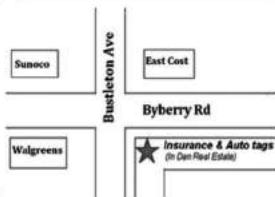
- Apportioned registration
- Bob-tail insurance
- MC / DOT
- 1mln insurance
- Cargo
- Physical Damage
- IFTA
- HUT Highway tax 2290 online

AUTO TAGS ONLINE

- Оформление машин, траков, мотоциклов, прицепов
- Продление регистрации
- Дубликат стикера
- Salvage title

НОТАРИАЛЬНЫЕ УСЛУГИ

- Апостили
- Доверенности



Ксения Кокшинская
Licensed agent



Яна Захаренко
Licensed agent

12045 Bustleton Ave Philadelphia PA 19116
(Intersection Bustleton Ave & Byberry Rd)

215-355-5050

www.northeastinsurance.com
northeastinsurance@gmail.com



11880 Bustleton ave unit 103, Philadelphia PA 19116

215-342-4245

7 лет работы для вас

ПОСЫЛКИ

Внимание

new Цены на посылки, туры, денежные переводы и авиабилеты на нашем сайте:

БЕСПЛАТНО 11-я посылка

www.galichina.us

ЗАБИРАЕМ ПОСЫЛКИ ИЗ ДОМА

267.688.5863

- АВИА, морем в страны СНГ и Европы
- Гарантированный сервис
- Доставка писем и бандеролей в кратчайшие сроки
- Все посылки и коммерческие грузы застрахованы
- Авиабилеты и туры
- Визы, паспорта (консульские услуги)

ДЕНЕЖНЫЕ ПЕРЕВОДЫ

11880 Bustleton Ave. unit 103, Philadelphia PA 19116

(напротив кафе Микеланжело)



Программа передач ПЕРВЫЙ КАНАЛ США с 5 по 11 августа 2019 г.

ПОНЕДЕЛЬНИК 5 АВГУСТА	ВТОРНИК 6 АВГУСТА	СРЕДА 7 АВГУСТА	ЧЕТВЕРГ 8 АВГУСТА	ПЯТНИЦА 9 АВГУСТА	СУББОТА 10 АВГУСТА	ВОСКРЕСЕНЬЕ 11 АВГУСТА
5.00 Новости (с субтитрами)	5.00 Новости (с субтитрами)	5.00 Новости (с субтитрами)	5.00 Новости (с субтитрами)	5.00 Новости (с субтитрами)	4.35 Олег Стриженов в комедии «Его звали Роберт»	5.00 Новости (с субтитрами)
5.15 Телеканал «Доброе утро»	5.15 Телеканал «Доброе утро»	5.15 Телеканал «Доброе утро»	5.15 Телеканал «Доброе утро»	5.15 Телеканал «Доброе утро»	5.00 Новости (с субтитрами)	5.15 «Его звали Роберт». Продолжение
8.00 Новости (с субтитрами)	8.00 Новости (с субтитрами)	8.00 Новости (с субтитрами)	8.00 Новости (с субтитрами)	8.00 Новости (с субтитрами)	6.15 Олег Стриженов в фильме «Неподсуден»	6.50 Лидия Смирнова, Александр Вокач, Людмила Шагалова, Николай Парфёнов, Евгений Евстигнеев в фильме «Дача»
8.15 Телеканал «Доброе утро»	8.15 Телеканал «Доброе утро»	8.15 Телеканал «Доброе утро»	8.15 Телеканал «Доброе утро»	8.15 Телеканал «Доброе утро»	7.45 «Слово пастыря»	8.00 Новости (с субтитрами)
9.15 «Модный приговор»	9.15 «Модный приговор»	9.15 «Модный приговор»	9.15 «Модный приговор»	9.15 «Модный приговор»	8.00 Новости (с субтитрами)	8.00 Новости (с субтитрами)
10.05 «Жить здорово!»	10.05 «Жить здорово!»	10.05 «Жить здорово!»	10.05 «Жить здорово!»	10.05 «Жить здорово!»	8.15 «Иван Царевич и Серый Волк». Анимационный фильм	8.20 «Дача». Продолжение
11.00 Новости (с субтитрами)	11.00 Новости (с субтитрами)	11.00 Новости (с субтитрами)	11.00 Новости (с субтитрами)	11.00 Новости (с субтитрами)	9.40 Евгений Евстигнеев, Александр Панкратов-Чёрный в фильме Карена Шахназарова «Зимний вечер в Гаграх»	8.35 «Научи меня жить». Многосерийный фильм
11.20 «Сегодня вечером»	11.20 «Экспроприатор». Многосерийный фильм	11.20 «Экспроприатор». Многосерийный фильм	11.20 «Экспроприатор». Многосерийный фильм	11.20 «Экспроприатор». Многосерийный фильм	11.45 «Играй, гармонь любимая!»	10.20 «Часовой»
14.00 «Время»	13.05 «Пусть говорят»	13.05 «Пусть говорят»	13.05 «Пусть говорят»	13.05 «Пусть говорят»	12.25 «Олег Стриженов. Любовь всей жизни»	10.45 «Здоровье»
14.30 «Время покажет»	14.00 «Время»	14.00 «Время»	14.00 «Время»	14.00 «Время»	13.15 «Честное слово» с Юрием Николаевым	11.40 «Непугуемые заметки» с Дм. Крыловым
17.00 Новости	14.30 «Время покажет»	14.30 «Время покажет»	14.30 «Время покажет»	17.00 Новости	14.00 «Время»	11.55 Жанна Бадоева в проекте-путешествии «Жизнь других»
17.20 «Давай поженимся!»	17.00 Новости	17.00 Новости	17.00 Новости	17.25 «Давай поженимся!»	14.20 «Михаил Боярский. Один на всех»	12.40 «Видели видео?»
18.05 «Мужское / Женское»	17.20 «Давай поженимся!»	17.20 «Давай поженимся!»	17.20 «Давай поженимся!»	18.05 «Мужское / Женское»	19.05 Елена Яковлева в комедийном детективе «Любопытная Варвара — 3»	14.00 «Время»
18.50 «Время покажет»	18.05 «Мужское / Женское»	18.05 «Мужское / Женское»	18.05 «Мужское / Женское»	18.50 «Время покажет»	20.35 «Сегодня вечером»	14.50 «Наедине со всеми»
20.05 «На самом деле»	18.50 «Время покажет»	18.50 «Время покажет»	18.50 «Время покажет»	20.05 «На самом деле»	22.00 «Время»	15.40 «Людмила Хитяева. «Я не могу быть слабой»
21.00 «Пусть говорят»	20.05 «На самом деле»	20.05 «На самом деле»	20.05 «На самом деле»	21.00 «Пусть говорят»	22.20 «Сегодня вечером»	16.30 Комедия «Стряпуха»
22.00 «Время»	21.00 «Пусть говорят»	21.00 «Пусть говорят»	21.00 «Пусть говорят»	22.30 Премьера. «Экспроприатор». Многосерийный фильм	23.45 Нодар Мгалоблишвили, Александр Абдулов, Семён Фарада, Александра Захарова в фильме «Формула любви»	18.05 «КВН». Премьер-лига
22.30 Премьера. «Экспроприатор». Многосерийный фильм	22.00 «Время»	22.00 «Время»	22.00 «Время»	0.35 «Вечерний Ургант»	1.10 «Олег Стриженов. Любовь всей жизни»	19.20 «Точь-в-точь»
0.15 «Эксклюзив» с Дмитрием Борисовым	22.30 Премьера. «Экспроприатор». Многосерийный фильм	22.30 Премьера. «Экспроприатор». Многосерийный фильм	0.15 «Вечерний Ургант»	1.25 Гоша Куценко, Андрей Панин, Николай Чиндяйкин, Евгений Сидихин, Нина Русланова в фильме «Мама, не горюй - 2»	2.00 «Курбан-Байрам». Трансляция из Уфимской соборной мечети	22.00 «Время»
1.45 «Время покажет»	0.15 «Семейные тайны» с Тимуром Еремеевым	0.15 Премьера. «Про любовь»	1.00 «На ночь глядя»	3.00 Новости (с субтитрами)	2.40 «Непугуемые заметки» с Дм. Крыловым	22.50 Юрий Никулин, Андрей Миронов, Анатолий Папанов в комедии Леонида Гайдая «Бриллиантовая рука»
3.00 Новости	1.40 «Время покажет»	3.00 Новости	1.45 «Время покажет»	3.15 «Мама, не горюй - 2». Продолжение	3.00 Новости (с субтитрами)	0.30 Данила Козловский, Елизавета Боярская, Паулина Андреева в комедии «Статус: Свободен»
3.20 «Время покажет»	3.00 Новости	1.05 «Время покажет»	3.00 Новости	3.30 «Про любовь»	3.15 «Про любовь»	2.10 Сергей Газаров, Виктория Вера, Леонид Куравлёв, Наталья Фатева, Сергей Никоненко в фильме «Испанская актриса для русского министра»
4.20 «Играй, гармонь любимая!»	4.20 «Играй, гармонь любимая!»	3.20 «Время покажет»	4.20 «Играй, гармонь любимая!»		4.00 «Наедине со всеми»	3.00 Новости
						3.20 «Испанская актриса для русского министра». Продолжение
						4.05 «Про любовь»

РУССКИЙ ПРАВОСЛАВНЫЙ ХРАМ В ЧЕСТЬ ИКОНЫ БОЖЕЙ МАТЕРИ «ВСЕХ СКОРБЯЩИХ РАДОСТИ»

ОСНОВАН В 1951 ГОДУ.

Расписание богослужений
см. на сайте
www.churchofourlady.org

Божественная Литургия -
в 10 часов утра
каждое Воскресение

Всенощное Бдение -
в 17 часов каждую Субботу

При храме имеется
иконно-книжная лавка



Крещения, Венчания,
Освящение домов,
машин и пр.
просим оговаривать
заранее

**Настоятель
нашего храма
отец Валерий -
служит
молебны и панихиды
после службы
в Воскресение**

(215) 460-8381

560 N 20th Street, Philadelphia, PA 19130 (угол 20-й и Brandywine Street)
Парковка в выходные дни и после 18:00 свободная
(см. карту на сайте www.churchofourlady.org)

CDL TRAINING!

**ОКАЗЫВАЕМ ПОМОЩЬ В ПОЛУЧЕНИИ
CDL LICENSE CLASS "A"**

- ПРЕДОСТАВЛЯЕМ ТРАКИ ДЛЯ ТРЕНИНГА
- ПОМОГАЕМ НАЗНАЧИТЬ ТЕСТ В КРАТЧАЙШИЕ СРОКИ
- СОПРОВОЖДАЕМ НА ЭКЗАМЕН
- ОКАЗЫВАЕМ ПОМОЩЬ С ПОСЛЕДУЮЩИМ ТРУДОУСТРОЙСТВОМ



267-441-6600

Программа передач НТВ-Америка с 5 по 11 августа 2019 г.

ПОНЕДЕЛЬНИК 5 АВГУСТА	ВТОРНИК 6 АВГУСТА	СРЕДА 7 АВГУСТА	ЧЕТВЕРГ 8 АВГУСТА	ПЯТНИЦА 9 АВГУСТА	СУББОТА 10 АВГУСТА	ВОСКРЕСЕНЬЕ 11 АВГУСТА
<p>AM 06:00 «СЕГОДНЯ» 06:05 «УТРО. САМОЕ ЛУЧШЕЕ» 08:40 «БИЗНЕС-КЛУБ» 09:00 «СЕГОДНЯ» 09:25 «ОБЗОР. ЧРЕЗВЫЧАЙНОЕ ПРОИСШЕСТВИЕ» 09:50 «ОДНАЖДЫ» 10:25 «ГЛАВНАЯ ДОРОГА» 11:00 «СЕГОДНЯ» 11:25 «НАШПОТРЕБНАДЗОР» PM 12:15 «СУД ПРИСЯЖНЫХ» 01:05 ПРЕМЬЕРА НТВ-АМЕРИКА. ЕГОР БЕРОВ В СЕРИАЛЕ «СМОТРИТЕЛЬ МАЯКА» 3-Я И 4-Я С. 02:45 ИЛЬЯ НОСКОВ, ОЛЬГА ПАВЛОВЕЦ В СЕРИАЛЕ «НАШЕ СЧАСТЛИВОЕ ЗАВТРА» 2-Я С. 03:35 «СЕКРЕТ НА МИЛЛИОН» 05:15 ВЛАДИМИР СТЕКЛОВ В СЕРИАЛЕ «СВЕТ И ТЕНЬ МАЯКА» 109-Я И 110-Я С. 07:00 «СЕГОДНЯ» 07:40 «ОБЗОР. ЧРЕЗВЫЧАЙНОЕ ПРОИСШЕСТВИЕ» 08:00 АЛЕКСАНДР ПОЛОВЦЕВ В СЕРИАЛЕ «УЛИЦЫ РАЗБИТЫХ ФОНАРЕЙ-16» 21-Я С. 09:00 «СЕГОДНЯ В АМЕРИКЕ» 09:30 ПРЕМЬЕРА НТВ-АМЕРИКА. ЕГОР БЕРОВ В СЕРИАЛЕ «СМОТРИТЕЛЬ МАЯКА» 1-Я И 2-Я С. 11:30 «ОБЗОР. ЧРЕЗВЫЧАЙНОЕ ПРОИСШЕСТВИЕ» AM 12:00 ИЛЬЯ НОСКОВ, ОЛЬГА ПАВЛОВЕЦ В СЕРИАЛЕ «НАШЕ СЧАСТЛИВОЕ ЗАВТРА» 1-Я С. 01:00 «СЕГОДНЯ В АМЕРИКЕ» 01:30 ВЛАДИМИР СТЕКЛОВ В СЕРИАЛЕ «СВЕТ И ТЕНЬ МАЯКА» 101-Я, 102-Я, 103-Я И 104-Я С. 04:30 «ОБЗОР. ЧРЕЗВЫЧАЙНОЕ ПРОИСШЕСТВИЕ» 05:00 «СЕГОДНЯ В АМЕРИКЕ» 05:30 «ПЕРВАЯ ПЕРЕДАЧА»</p>	<p>AM 06:00 «СЕГОДНЯ» 06:05 «УТРО. САМОЕ ЛУЧШЕЕ» 09:00 «СЕГОДНЯ» 09:25 «ОБЗОР. ЧРЕЗВЫЧАЙНОЕ ПРОИСШЕСТВИЕ» 09:50 «ОДНАЖДЫ» 10:25 «ГЛАВНАЯ ДОРОГА» 11:00 «СЕГОДНЯ» 11:25 «КВАРТИРНЫЙ ВОПРОС» PM 12:15 «СУД ПРИСЯЖНЫХ» 01:00 ПРЕМЬЕРА НТВ-АМЕРИКА. ЕГОР БЕРОВ В СЕРИАЛЕ «СМОТРИТЕЛЬ МАЯКА» 1-Я И 2-Я С. 02:40 ИЛЬЯ НОСКОВ, ОЛЬГА ПАВЛОВЕЦ В СЕРИАЛЕ «НАШЕ СЧАСТЛИВОЕ ЗАВТРА» 1-Я С. 03:30 «БИЗНЕС-КЛУБ» 03:50 ВЛАДИМИР СТЕКЛОВ В СЕРИАЛЕ «СВЕТ И ТЕНЬ МАЯКА» 105-Я, 106-Я, 107-Я И 108-Я С. 07:00 «СЕГОДНЯ» 07:40 «TIME OUT» 08:00 АЛЕКСАНДР ПОЛОВЦЕВ В СЕРИАЛЕ «УЛИЦЫ РАЗБИТЫХ ФОНАРЕЙ-16» 22-Я С. 09:00 «СЕГОДНЯ В АМЕРИКЕ» 09:30 ПРЕМЬЕРА НТВ-АМЕРИКА. ЕГОР БЕРОВ В СЕРИАЛЕ «СМОТРИТЕЛЬ МАЯКА» 3-Я И 4-Я С. 11:30 «ОБЗОР. ЧРЕЗВЫЧАЙНОЕ ПРОИСШЕСТВИЕ» AM 12:00 ИЛЬЯ НОСКОВ, ОЛЬГА ПАВЛОВЕЦ В СЕРИАЛЕ «НАШЕ СЧАСТЛИВОЕ ЗАВТРА» 2-Я С. 01:00 «СЕГОДНЯ В АМЕРИКЕ» 01:30 «TIME OUT» 01:50 ВЛАДИМИР СТЕКЛОВ В СЕРИАЛЕ «СВЕТ И ТЕНЬ МАЯКА» 105-Я, 106-Я, 107-Я И 108-Я С. 05:00 «СЕГОДНЯ В АМЕРИКЕ» 05:30 «ГЛАВНАЯ ДОРОГА»</p>	<p>AM 06:00 «СЕГОДНЯ» 06:05 «УТРО. САМОЕ ЛУЧШЕЕ» 09:00 «СЕГОДНЯ» 09:25 «ПОЕДЕМ, ПОЕДИМ» 10:10 «ЕДИМ ДОМА» 10:40 «TIME OUT» 11:00 «СЕГОДНЯ» 11:25 «НАШПОТРЕБНАДЗОР» PM 12:15 «СУД ПРИСЯЖНЫХ» 01:05 ПРЕМЬЕРА НТВ-АМЕРИКА. ЕГОР БЕРОВ В СЕРИАЛЕ «СМОТРИТЕЛЬ МАЯКА» 3-Я И 4-Я С. 02:45 ИЛЬЯ НОСКОВ, ОЛЬГА ПАВЛОВЕЦ В СЕРИАЛЕ «НАШЕ СЧАСТЛИВОЕ ЗАВТРА» 2-Я С. 03:35 «СЕКРЕТ НА МИЛЛИОН» 05:15 ВЛАДИМИР СТЕКЛОВ В СЕРИАЛЕ «СВЕТ И ТЕНЬ МАЯКА» 109-Я И 110-Я С. 07:00 «СЕГОДНЯ» 07:40 «ОБЗОР. ЧРЕЗВЫЧАЙНОЕ ПРОИСШЕСТВИЕ» 08:00 АЛЕКСАНДР ПОЛОВЦЕВ В СЕРИАЛЕ «УЛИЦЫ РАЗБИТЫХ ФОНАРЕЙ-16» 23-Я С. 09:00 «СЕГОДНЯ В АМЕРИКЕ» 09:30 ПРЕМЬЕРА НТВ-АМЕРИКА. ЕГОР БЕРОВ В СЕРИАЛЕ «СМОТРИТЕЛЬ МАЯКА» 5-Я И 6-Я С. 11:30 «ОБЗОР. ЧРЕЗВЫЧАЙНОЕ ПРОИСШЕСТВИЕ» AM 12:00 ИЛЬЯ НОСКОВ, ОЛЬГА ПАВЛОВЕЦ В СЕРИАЛЕ «НАШЕ СЧАСТЛИВОЕ ЗАВТРА» 3-Я С. 01:00 «СЕГОДНЯ В АМЕРИКЕ» 01:30 ВЛАДИМИР СТЕКЛОВ В СЕРИАЛЕ «СВЕТ И ТЕНЬ МАЯКА» 109-Я И 110-Я С. 03:00 «СУД ПРИСЯЖНЫХ» 03:50 «НАШПОТРЕБНАДЗОР» 04:40 «ЕДИМ ДОМА» 05:00 «СЕГОДНЯ В АМЕРИКЕ» 05:30 «ОБЗОР. ЧРЕЗВЫЧАЙНОЕ ПРОИСШЕСТВИЕ»</p>	<p>AM 06:00 «СЕГОДНЯ» 06:05 «УТРО. САМОЕ ЛУЧШЕЕ» 09:00 «СЕГОДНЯ» 09:25 «ОБЗОР. ЧРЕЗВЫЧАЙНОЕ ПРОИСШЕСТВИЕ» 09:55 «КТО В ДОМЕ ХОЗЯИН?» 10:30 «ГОТОВИМ С АЛЕКСЕЕМ ЗИМИНЫМ» 11:00 «СЕГОДНЯ» 11:25 «НАШПОТРЕБНАДЗОР» PM 12:15 «СУД ПРИСЯЖНЫХ» 01:05 ПРЕМЬЕРА НТВ-АМЕРИКА. ЕГОР БЕРОВ В СЕРИАЛЕ «СМОТРИТЕЛЬ МАЯКА» 5-Я И 6-Я С. 02:45 ИЛЬЯ НОСКОВ, ОЛЬГА ПАВЛОВЕЦ В СЕРИАЛЕ «НАШЕ СЧАСТЛИВОЕ ЗАВТРА» 3-Я С. 03:35 «ОБЗОР. ЧРЕЗВЫЧАЙНОЕ ПРОИСШЕСТВИЕ» 04:00 НИКИТА ПАНФИЛОВ В СЕРИАЛЕ «ПЕС» 1-Я, 2-Я И 3-Я С. 07:00 «СЕГОДНЯ» 07:40 «БИЗНЕС-КЛУБ» 08:00 АЛЕКСАНДР ПОЛОВЦЕВ В СЕРИАЛЕ «УЛИЦЫ РАЗБИТЫХ ФОНАРЕЙ-16» 24-Я С. 09:00 «СЕГОДНЯ В АМЕРИКЕ» 09:30 ПРЕМЬЕРА НТВ-АМЕРИКА. ЕГОР БЕРОВ В СЕРИАЛЕ «СМОТРИТЕЛЬ МАЯКА» 7-Я И 8-Я С. 11:30 «ОБЗОР. ЧРЕЗВЫЧАЙНОЕ ПРОИСШЕСТВИЕ» AM 12:00 ИЛЬЯ НОСКОВ, ОЛЬГА ПАВЛОВЕЦ В СЕРИАЛЕ «НАШЕ СЧАСТЛИВОЕ ЗАВТРА» 4-Я С. 01:00 «СЕГОДНЯ В АМЕРИКЕ» 01:30 «БИЗНЕС-КЛУБ» 01:50 НИКИТА ПАНФИЛОВ В СЕРИАЛЕ «ПЕС» 1-Я, 2-Я И 3-Я С. 04:30 «ОБЗОР. ЧРЕЗВЫЧАЙНОЕ ПРОИСШЕСТВИЕ» 05:00 «СЕГОДНЯ В АМЕРИКЕ» 05:30 «ГОТОВИМ С АЛЕКСЕЕМ ЗИМИНЫМ»</p>	<p>AM 06:00 «СЕГОДНЯ» 06:05 «УТРО. САМОЕ ЛУЧШЕЕ» 09:00 «СЕГОДНЯ» 09:25 «ОБЗОР. ЧРЕЗВЫЧАЙНОЕ ПРОИСШЕСТВИЕ» 09:55 «ЧУДО ТЕХНИКИ» 10:40 «БИЗНЕС-КЛУБ» 11:00 «СЕГОДНЯ» 11:25 «ДАЧНЫЙ ОТВЕТ» PM 12:15 «СУД ПРИСЯЖНЫХ» 01:05 ПРЕМЬЕРА НТВ-АМЕРИКА. ЕГОР БЕРОВ В СЕРИАЛЕ «СМОТРИТЕЛЬ МАЯКА» 7-Я И 8-Я С. 02:45 ИЛЬЯ НОСКОВ, ОЛЬГА ПАВЛОВЕЦ В СЕРИАЛЕ «НАШЕ СЧАСТЛИВОЕ ЗАВТРА» 4-Я С. 03:35 «ОБЗОР. ЧРЕЗВЫЧАЙНОЕ ПРОИСШЕСТВИЕ» 04:00 НИКИТА ПАНФИЛОВ В СЕРИАЛЕ «ПЕС» 4-Я, 5-Я И 6-Я С. 07:00 «СЕГОДНЯ» 07:40 «ОБЗОР. ЧРЕЗВЫЧАЙНОЕ ПРОИСШЕСТВИЕ» 08:10 АЛЕКСАНДР ПОЛОВЦЕВ В СЕРИАЛЕ «УЛИЦЫ РАЗБИТЫХ ФОНАРЕЙ-16» 25-Я С. 09:00 «СЕГОДНЯ В АМЕРИКЕ» 09:30 «ПЕРСОНА ГРАТА» 10:00 СВЕТАНА АНТОНОВА В ФИЛЬМЕ «ЧУЖОЕ» AM 01:00 «СЕГОДНЯ В АМЕРИКЕ» 01:30 «ПЕРСОНА ГРАТА» 02:00 НИКИТА ПАНФИЛОВ В СЕРИАЛЕ «ПЕС» 4-Я, 5-Я И 6-Я С. 04:30 «ОБЗОР. ЧРЕЗВЫЧАЙНОЕ ПРОИСШЕСТВИЕ» 05:00 «СЕГОДНЯ В АМЕРИКЕ» 05:30 «ПЕРСОНА ГРАТА»</p>	<p>AM 06:00 «СЕГОДНЯ» 06:20 «ПУЛЯ-ДУРА» 07:15 СВЕТАНА АНТОНОВА В ФИЛЬМЕ «ЧУЖОЕ» 10:00 «ИХ НРАВЫ» 10:30 «ГОТОВИМ С АЛЕКСЕЕМ ЗИМИНЫМ» 11:00 «СЕГОДНЯ» 11:20 «ЕДА ЖИВАЯ И МЕРТВАЯ» PM 12:10 «ГЛАВНАЯ ДОРОГА» 12:45 «КВАРТИРНЫЙ ВОПРОС» 01:40 «TIME OUT» 02:00 «ПОЕДЕМ, ПОЕДИМ» 02:50 «НАШПОТРЕБНАДЗОР» 03:45 «СВОЯ ИГРА» 04:30 «ОДНАЖДЫ» 05:10 «СЕКРЕТ НА МИЛЛИОН» 07:00 «СЕГОДНЯ» 07:25 АЛЕКСЕЙ ЧАДОВ В СЕРИАЛЕ «ОПЕРЕТТА» 1-Я, 2-Я, 3-Я И 4-Я С. 11:10 «КВАРТИРНИК НТВ У МАРГУЛИСА» AM 12:00 «ФОМЕНКО. ФЕЙК» 12:20 «ПОЕДЕМ, ПОЕДИМ» 01:00 «ГЛАВНАЯ ДОРОГА» 01:35 «ГОТОВИМ С АЛЕКСЕЕМ ЗИМИНЫМ» 02:00 АЛЕКСЕЙ ЧАДОВ В СЕРИАЛЕ «ОПЕРЕТТА» 1-Я, 2-Я, 3-Я И 4-Я С. 05:15 «СВОЯ ИГРА»</p>	<p>AM 06:00 «СЕГОДНЯ» 06:20 «СЕКРЕТ НА МИЛЛИОН» 08:00 «СЕГОДНЯ» 08:20 «ОДНАЖДЫ» 08:55 «КВАРТИРНЫЙ ВОПРОС» 09:50 «ЕДА ЖИВАЯ И МЕРТВАЯ» 10:35 «И СНОВА ЗДРАВСТВУЙТЕ!» 11:00 «СЕГОДНЯ» 11:20 «ХРУСТАЛЬНЫЙ МИР» 11:30 «ЕДИМ ДОМА» 11:50 «ПЕРВАЯ ПЕРЕДАЧА» PM 12:20 «КТО В ДОМЕ ХОЗЯИН?» 01:00 «ЧУДО ТЕХНИКИ» 01:40 «ДАЧНЫЙ ОТВЕТ» 02:30 «СВОЯ ИГРА» 03:15 «МАЛАЯ ЗЕМЛЯ» 04:00 «НАШПОТРЕБНАДЗОР» 04:50 «СЛЕДСТВИЕ ВЕЛИ» 07:00 «СЕГОДНЯ» 07:40 АЛЕКСЕЙ ЧАДОВ В СЕРИАЛЕ «ОПЕРЕТТА» 5-Я, 6-Я, 7-Я И 8-Я С. 11:30 «КАК НА ДУХУ» AM 12:20 «ЧУДО ТЕХНИКИ» 01:00 «ЕДИМ ДОМА» 01:25 «КТО В ДОМЕ ХОЗЯИН?» 02:00 «НАШПОТРЕБНАДЗОР» 02:50 «СЛЕДСТВИЕ ВЕЛИ» 04:55 «И СНОВА ЗДРАВСТВУЙТЕ!» 05:15 «СВОЯ ИГРА»</p>

О Розе Кулешовой и ее особом даре...

Это была моя первая работа после окончания радиотехнического факультета в 1967 году. Всех моих соучеников раскидали по разным секретным «почтовым ящикам», а мне с немалым трудом, но главное — с везением, удалось распределиться на работу без «допуска» — в лабораторию медицинской электроники НИИ Профессиональных Заболеваний. Медицинского образования у меня не было, а потому я стал усердно изучать то, что мне по работе надо было знать, в основном электро-физиологию. Лаборатория была маленькая, но проекты интересные, люди вокруг хорошие, а потому работалось с удовольствием.

Однажды меня вызвал к себе в кабинет мой научный руководитель и начальник профессор В. В. Розенблат и говорит: «Завтра на расширенный учёный совет я пригласил одну даму. Вы, я уверен, про неё слышали — личность известная. Это Роза Кулешова. Да, та самая, которая якобы может видеть руками. Она живёт в Нижнем Тагиле и работает в больнице медсестрой. Я попросил её начальника, доктора Якова Рувимовича Фишелева чтобы он к нам Розу привёз. Будет интересно посмотреть, что она покажет. С ней Фишелев, да и другие врачи работали, но так ничего не поняли. Вот вы подумайте своей инженерной головой, может в чём-то разберётесь». Идея позвать такого необычного гостя мне была понятна. Профессор был слепой и возможность видеть не глазами, а руками, интересовала его лично — нельзя ли от этой Розы что-то перенять практическое?

На следующий день в большом амфитреатре НИИ собралась масса народа, почти весь институт, хотя многие из посетителей к Учёному Совету отношения не имели. Пришли гости из других институтов, да ещё множество друзей и знакомых — всем было интересно взглянуть на такой феномен, как Роза Кулешова. Были там доктор Добронравов и Фишелев, те самые, которые потратили на Розу несколько лет своей профессиональной жизни, но так ничего и не выяснили. Когда все расселись, директор института вывел вперёд за руку женщину 28 лет в простой вязаной кофте, юбке мышиного цвета и мужских ботинках. У неё было простое малопривлекательное лицо без следов какой либо косметики, зачёсанные назад прямые каштановые волосы, гордо вскинутая голова. Она держала какой-то толстый альбом, прижимая его к груди. Директор её представил и сказал, что сначала она сама хочет про себя рассказать, давайте внимательно её послушаем, а вопросы будем задавать потом.

Кулешова положила альбом на стол, одёрнула кофту и обвела зал внимательным взглядом. Сразу было видно, что выступать перед учёной аудиторией для неё дело привычное, и она чувствует себя хозяйкой положения. Помолчала и начала спокойным, даже монотонным голосом с заметным уральским выговором: «Значит так. Вот вы тут все люди учёные, вона вас сколь набралось, и не протиснешься! Небось всем интересно поглядеть на Розу Алексеевну — что такое она руками выделяет, какие такие невиданные чудеса вытворяет? Ну что ж, коли интересно, так она вам и расскажет, и покажет. Ей не жалко».

Зал заулыбался, все переглянулись,



а доктора, в основном те, которые психиатры, понимающе друг другу покивали: мол, знаем этот тип пациента, который так себя держит и говорит о себе в третьем лице. Роза продолжала монотонно вещать, как бы декламировала заученный текст: «Вы вот думаете, что своими руками всё, что хошь можете вытворять? Так ведь? Думаете? Ан нет! Не всё! Ну писать там или строгать — само собой можете, но вот руками книжку читать, или цвета видеть, или болезни разные находить — никак! Не можете руками! А вот Роза Алексеевна это всё запросто может! Вам для эдакой работы глаза нужны. Без них-то вы ведь никак! Вам глаза завяжи и вы, как котятка слепые, только мордочкой тыкаться будете! А Роза Алексеевна всё кожей видит, пальцами то есть, ладонями, локтями так же. И глаза ей для этого не нужны! Вот поглядите, у неё тут с собой альбом есть, где из газет да журналов вырезаны разные рассказы про то, какие учёные с ней работали, какие опыты с ней ставили, как её по телевизору показывали. Все, все видели и написали тут, что таких, как Роза Алексеевна больше нет!»

Она взяла со стола свой альбом, поднесла его к переднему ряду и стала показывать наклеенные вырезки из газет и журналов. Насладившись вниманием зала, Роза вернулась к столу, положила альбом и победно на всех посмотрела. Профессор Розенблат встал, а помог ему подойти к столу, у которого стояла Кулешова — напомним, он был незрячий, и он сказал: «Спасибо вам, Роза Алексеевна. Это очень интересно. А теперь мы бы с удовольствием посмотрели некоторые ваши опыты. Я думаю самое лучшее, если члены учёного совета будут вас просить что-то сделать, а вы...» «Нет, — твёрдо прервала его Роза, — Роза Алексеевна сама будет опыты показывать, ей не надо говорить, что делать, она сама всё знает!» Профессор развёл руками, сказал: «Как вам удобно» и сел на своё место в первом ряду. Роза взяла свою хозяйственную сумку, порылась, вынула оттуда повязку и подала мне. Это был кусок плотной чёрной материи. Я его взял, посмотрел на свет — не просвечивает ли, а потом туго завязал ей глаза, следя, чтобы повязка особенно плотно прилегалась к щекам около носа. Роза велела мне дать ей ка-

кой-нибудь печатный текст. На столе лежали несколько журналов и медицинских книг. Я взял одну, раскрыл наугад и подал. Она положила книгу на левую руку, а правой стала водить по странице, как будто щупала брайлевский текст для слепых. Почмокала губами и громко начала читать всё подряд. Я стоял рядом и проверял — всё было точно. Зал зааплодировал, Роза кланялась во все стороны, но повязку пока не снимала. Я был озадачен — как она это делает? Был уверен, что подглядывать она не могла, а толщина букв печатного текста на бумаге ничтожно мала, чтобы ощущать их пальцами. Неужели на её коже были какие-то фоторецепторы до того неизвестные науке?

Роза велела мне взять её сумку и вынуть оттуда пачку цветной бумаги. Сказала, чтобы я беспорядочно разложил листы на столе и поднёс её правую руку к этим бумагам. Она держала ладонь в 5–10 см над поверхностью, не прикасаясь к бумаге. Стала делать над листами пассы и громко произносила цвета: «синий, желтый, белый, и т. д.». Чтобы усложнить эксперимент, я стал листы быстро переключать, но она ошибок не делала. Называла цвета под ладонью точно и опять получила из зала бурные аплодисменты. Не хлопали только три человека: доктора Добронравов и Фишелев, да ещё профессор Д. Г. Шефер, зав. кафедрой медицинского института. Он тоже на Розе зубы пообломал. Роза повязку сняла, театрально раскланялась во все стороны а потом гордо сказала: «Это ещё что! Рукой читать да цвета видеть для Розы Алексеевны самое простое. Она ведь ещё может болезни разные на ощупь находить и никакой рентген ей не нужен. Вот дайте больных, какие есть тут у вас — все болезни она вам назовёт!»

В нашем институте на том же этаже, что и аудитория, была клиника, где лежали десятки больных с различными тяжёлыми болезнями, вызванными производственными отравлениями. Там были люди с силикозом, асбестозом, язвой желудка и раком разных органов. Мы устроили перерыв на 10 минут, а лечащие врачи, что сидели в зале, прошли по палатам и привели с десятком своих пациентов. Это были мужчины в возрасте от 20 до 50 лет, все в пижамах и шлёпанцах. Врачи так же принес-

ли в зал папки с историями их болезней. Мы выстроили больных в ряд перед залом и попросили расстегнуть их пижамные рубашки. Роза, уже без чёрной повязки, подходила к каждому больному, клала ладонь на его живот, грудь, водила ею вверх и вниз, доходила до шеи. Глаза её были закрыты, голова наклонена вбок, она тяжело дышала. В зале стояла тишина. Ощупав пациента она громко говорила: «Вот у него тут справа, около подмышки, болезнь есть, воспалительная». Лечащие врачи брали папки, открывали и вслух зачитывали диагноз, что был у этого больного. Роза указывала место безошибочно. Тогда я сказал: «Роза Алексеевна, я хоть и не пациент, но у меня есть язва желудка, можете сказать в каком именно месте она находится?» (Никакой язвы у меня не было).

Я расстегнул белый халат и рубашку, задрал майку и Роза стала ощупывать мой живот. Потом вдруг отскочила от меня, затрясла руками, и хныкающим голосом, срываясь на рыдания, закричала на весь зал: «Не верят Розе! Обманывают! Нет у вас никакой язвы! Зачем врёт Розе!» «Да, — говорю, — вы правы, нет никакой язвы, но это я не вас обманывал, а их, чтоб им всем показать, как Роза Алексеевна всё точно руками видит!» Эти слова на неё подействовали, она успокоилась и представление продолжалось.

Если про то, как она читала руками, я ничего понять не мог, то её «рентген» ладонью был мне в общих чертах ясен. Как раз в том году я общался с Вольфом Мессингом и даже проводил с ним некоторые эксперименты. Работая с ним, я понял, как он делал многие свои «чудеса» и, скорее всего, Кулешова совершенно интуитивно применяла на больных ту же технику, хотя наверняка ничего о ней не знала. Работает это так. Некоторые уникальные люди, вроде Мессинга или Кулешовой, невероятно восприимчивы к сигналам от индуктора — человека, с которым они в контакте. Они могут неосознанно улавливать малейшие изменения дыхания, ритма сердца, пульсацию кожи и так далее. По этим сигналам, которые незаметны обычным людям, такие «телепаты» могут как бы чувствовать своих индукторов. Так и Роза, когда ощупывала пациентов, воспринимала незаметную реакцию этих людей. Они-то знали, где у них болит и какой им диагноз поставили врачи. Поэтому когда Роза прикасалась к больному органу, она чувствовала их непроизвольную реакцию — это здесь. Но сама не понимала, что происходит, и думала, что видит рукой.

Когда всё закончилось, её окружили, спрашивали, рассматривали альбом. Она купалась в лучах славы и была этим весьма довольна. Между тем, я подошёл к своему профессору и сказал: «Владимир Викторович, а нельзя ли её к нам в лабораторию? Мы бы в спокойной обстановке всё посмотрели. В толпе да на сцене серьёзных опытов не сделать...» Стоящий рядом доктор Фишелев раздражённо сказал: «Ты, тёзка, не сходи с ума. Зачем она тебе нужна? Ничего вы не поймёте, только время потеряете. Я по ней докторскую хотел написать, три года убил, и всё коту под хвост. Она ведь тяжёлый случай шизофрении с целым букетом различных маний и фобий. Если раньше хоть что-то могла, то теперь вообще всё растеряла и только фокусы показывает, а вы все наивно верите...»

О Розе Кулешовой. Начало на стр.30

«Ну какие фокусы, Яков Рувимович! Она ведь дура-дурой, да ещё заторможенная, а фокусы требуют интеллекта и ловкости рук. Я сам фокусник-любитель, знаю хорошо, что для фокусов ясная голова нужна...»

«Это тебе голова нужна, а у неё всё на рефлекторном уровне».

Короче говоря, ни к чему этот разговор не привёл, но через неделю профессор выбил для Розы ставку лаборантки, а ещё через неделю она появилась у нас в лаборатории.

Она приходила на работу ровно к 9 утра, и мы сразу начинали с ней всевозможные опыты. Мы — это врач-физиолог Соня Гофман и я. Обычно лаборантка накладывала Розе на голову электроды — маленькие контакты для снятия биопотенциалов мозга, через провода подключала их к энцефалографу для записи кривых и плотно закрывала Розе глаза специальной чёрной повязкой, куда для пущей надёжности ещё подкладывала вату. А затем Соня или я давали Розе всевозможные задания. Например, прочитать руками печатный или рукописный текст разных размеров и цветов, иногда на текст клали стеклянную пластину чтобы исключить прямой контакт рук с бумагой. В других опытах ей на ладонь светили лучом света из проектора, куда закладывали разные цветные фильтры или слайды с простыми фигурками — кружками, квадратами, треугольниками, или картинками, как в букваре — домик, котик, яблоко, и так далее. Роза должна была говорить, что она чувствует, а энцефалограф отмечал электрическую активность разных частей её мозга. Не всегда опыты удавались, наверное, в половине случаев Роза давала неверные ответы. Тогда она молча вставала со стула, снимала с себя повязку, отдирала с головы электроды и твёрдо говорила: «Вот

не верите вы Розе и не будет она с вами опыты делать! У Розы не получается, когда ей не верят!»

Мы тогда её успокаивали, говорили, что мы-то ей верим, и опыты нужны чтобы убедить других, кто ещё не верит. Иногда мы ловили её на подглядывании — она морщила лоб и нос, чтобы сделать щёлку между повязкой и глазами. Почти никогда не получались опыты с чтением руками, если в комнате было темно. Когда опыты получались и всё казалось чисто, нас с Соней всё же не покидало чувство, что тут что-то не так, и может доктор Фишелев был прав, когда говорил, что Роза показывает фокусы, которые мы раскусить не можем? Я видел в цирке и на эстраде чудных иллюзионистов и часто не мог понять, как они это делают. Так может и Роза была таким ловким фокусником? Но логика говорила мне — не может женщина с таким примитивным мышлением, да ещё психически нездоровая, вот уже столько лет обжуживать профессиональных исследователей.

Поведение её было непредсказуемо. Однажды, перед началом рабочего дня я сидел в лаборатории за письменным столом и вдруг услышал за дверью какой-то визг. Я вышел и увидел, что по длинному коридору бежит насмерть перепуганная Милуша, секретарша нашего профессора, а за ней странно подпрыгивая и протянув к Милуше обе руки скачет Роза. Увидев меня, Милуша спряталась за моей спиной и, тыча в Розу пальцем, нервно объяснила: «Вот эта странная тётка вдруг подошла ко мне сзади, присела и сунула свои руки мне под юбку! Что ей от меня надо?» «Роза Алексеевна, — строго спросил я, — что тут у вас происходит? Почему вы обижаете Милушу?» «Так никто никого не обижает! Просто Роза хотела своими руками посмотреть, чистое ли у Милуши нижнее бельё. Что тут такого обидного?»

Как-то раз раз мы делали опыты с чте-

нием её ладонями крупных цифр. Для этого приготовили десять картонных квадратов, на которых фломастером написали цифры 0, 1, 2, и так далее до 9. У Розы были завязаны глаза, я наугад клал перед ней на стол одну из картонок и спрашивал: «Какую видите цифру?» Роза подносила к ней ладонь и называла. Получалось всё точно, я её хвалил, Роза была довольна и вдруг говорит: «Яков Владимирович, вы вот думаете, что Роза может только рукой читать? Нет! Роза может читать всем телом, даже жопой! Хотите она вам покажет?»

«Нет, — оторопело сказал я, — не думаю, что мы такой опыт будем делать...»

«Да что вы смущаетесь, смешной такой! Не бойтесь! Роза ведь жопой через юбку может читать. Вот вы такую картонку кладите на стул, Роза сядет на неё и цифру через юбку прочтает».

«Ну если через юбку, тогда ладно, давайте, сделаем такой опыт».

Мы плотно завязали ей глаза и начали опыт. Она стояла перед стулом, а я позади клал на сиденье картонки с цифрами, потом она пригласивала сзади юбку руками, садилась и громко объявляла: «Четыре!», или «Ноль!» или другую цифру. Всё было точно, без единой ошибки. Тогда я решил чуть изменить опыт, но ей про это не говорить. Я клал на стул картонку с номером и говорил ей: «Готово!». Она садилась, но в последний момент, перед тем, как её зад прикасался к номеру, я его быстро подменял на другой. Например, сначала там был «5», но я его подменял на «2». Роза садилась и победно объявляла: «пять!». Я отвечал: «Нет, Роза Алексеевна, ошибка. Номер «два»». Она вскакивала, оборачивалась, срывала с глаз повязку и удивлённо смотрела на сиденье, где лежала картонка с цифрой «2». Громко кричала: «Ещё раз!». Мы повторяли это много раз, и я всегда подменял номер. Она была невероятно возбуждена, наконец, заревела и стала кричать: «Что вы тут

делаете, это какой-то обман! Роза видит жопой один номер, а глазами другой! Так не бывает! Скажите, что вы делаете? Роза не будет работать, пока ей не скажут правду!»

«Хорошо, — ответил я, — я вам правду скажу, но при одном условии, если и вы мне расскажете, как вы читаете номер через юбку».

Она нахмурилась, помолчала, засопела, потом утёрла с лица слёзы и сказала: «Ну ладно. Роза пошутила. Она через юбку видеть не может. Когда она садится на стул, то юбку сзади руками поправляет, вот так (она показала) и тогда эту цифру видит руками, а не жопой. Вот она вам правду сказала, а теперь вы ей скажите».

Я рассказал, как подменял цифры после того, как она юбку приглаживала, Роза счастливо засмеялась, а я был озадачен — она что, действительно, видела руками?

Мы работали с ней примерно месяц, но так ничего не поняли и не смогли разобраться, существует ли кожное зрение? Доктор Фишелев был прав. Действительно ли она видела руками, или как-то подглядывала? А может, всё же показывала нам фокусы, которые мы не могли раскусить? — не знаю до сих пор.

Через месяц она уволилась и уехала к себе домой в Нижний Тагил. Мы долго ничего не слыхали о ней, но вот однажды Соня мне рассказала, что на трамвайной остановке она увидела Розу. Та стояла, сжав виски ладонями, и громко навзрыд плакала. Испуганные прохожие обходили её стороной. Соня подошла и спросила, что случилось? Сквозь рыдания Роза рассказала, что у неё кто-то «украл» самое ценное её сокровище — альбом с газетными вырезками. Соня как могла её успокоила. Больше мы о Розе не слыхали. Уже живя в Америке, в 1978 году я узнал о её смерти от опухли мозга.

Яков Фрейдин

Выбираем коньяки

Правочник гурмана

Коньяк всегда считался напитком элитным. В последнее время выбор коньяка как никогда широк, неудивительно, что все больше людей стали задумываться о качестве и о вкусе знаменитого французского напитка. Конечно, можно приобрести коньяк и за десятки тысяч долларов, однако оставим это коллекционерам и снобам. Поговорим об относительно недорогих коньяках, стоимость которых на полках магазинов колеблется от 30 до 100 долларов.

Есть несколько азбучных правил: в основе классификации коньяка лежат срок его выдержки (возраст) и место происхождения (регион). «Коньяки одной категории, но разных коньячных домов могут различаться по возрасту коньячных спиртов — от самого молодого к самому старому: VS, VSOP, XO, Extra, Hors d'Age. Второй важный момент — место происхождения коньяка. Согласно классической дефиниции, право наименоваться «коньяком» имеют лишь те алкогольные напитки, которые были созданы на его исторической родине — во французской провинции Согнас. Что касается бренди, то это почти то же, что и коньяки, но с небольшими отличиями. Бренди производятся из таких же виноградных спиртов, выдержанных по аналогичной технологии, но в них используется виноград, выращенный не в провинции Согнас, а в любом другом регионе мира. Коньяки из коньячных спиртов, произведенных во Франции, отличаются более ярким и изысканным арома-

том. Часто прослеживаются цветочные и ванильные оттенки. В целом такой коньяк отличается легкостью и изяществом.

«Я бы не сводил все к цене. Цена бутылки на полке в магазине определяется за счет рядом стоящих конкурентов, — рассказывает международный эксперт по крепким напиткам Леонид Гелибтерман. — Например, в самой Франции коньяк давно проиграл виски. И чтобы как-то привлечь внимание к коньяку, его добавляют в коктейли, подают с содовой. Для этого используются коньяки категории VS. А вот некая «средняя» категория — это VSOP. В этой категории мне нравятся напитки, имеющие свое лицо. Например, коньяк Gautier. Он представляет собой удивительное сочетание лучших коньячных спиртов, выдержки которых не меньше 12 лет. В его ассамбляж входит около 80 спиртов, самому старому из которых 25 лет. Созревание коньяка происходит в особых условиях, способствующих приобретению уникальных цветовых и вкусовых характеристик напитка. Погреба, в которых выдерживается Gautier VSOP, имеют повышенный режим влажности, поскольку они расположены глубоко под уровнем реки. В процессе выдержки напиток приобретает неповторимый тонкий вкус, насыщенный нотами сухофруктов и ванили и цвет темного янтаря.

Ну, а Hennessy — коньяк, который пьют во всем мире и который не нуждается в представлении».

Вопреки традиционному мнению относительно частых спутников коньяка — кофе, шоколада и сигары, — специалисты допускают более богатую палитру.



С VSOP отлично соседствуют китайская кухня и копченый лосось, омары и жареная куропатка, сыр «рокфор», ванильное мороженое, сухофрукты, французский луковый суп и яблочная шарлотка, считает Леонид Гелибтерман.

«Всегда обращайтесь внимание на цвет молодых коньяков, — говорит эксперт. — Если они светлые, значит — без добавления карамели. Это, в свою очередь, означает, что вкус у таких коньяков будет более яркий, но не округлый. А ароматы — тонкие: цветов, свежих фруктов, пряностей, поджаренных тостов, иногда сигары. Чем старше коньяк, тем больше в нем дубильных веществ, накапливающихся за время выдержки в бочке, тем более сладкими становятся ароматы, а вкус — мягче и округлее. И все же есть некоторые сравнительно «молодые» коньяки категории VSOP, сочетающие в себе яркость и свежесть молодых спиртов с округло-

стью, изяществом и сложностью старых».

Hennessy, Remy Martin, Martel, Otard, Courvoisier — если и можно их назвать классикой, то это будет очень неоднозначное определение. Если, к примеру, Jean Fillieux, работающий мастером погребов в компании «Хеннесси», на собственном производстве создает коньяки из винограда, выращенного на собственных виноградниках, то 4 остальных «гиганта» большую часть винограда закупают у крестьян. По сути, в бочках у всех четырех компаний будут выдерживаться очень похожие по вкусовым свойствам спирты. Задачей мастеров купажа смешать их таким образом, чтобы в бутылке с надписью VSOP, где бы вы ее ни купили — в Сингапуре, на Аляске, в России или во Франции, всегда был коньяк одного и того же стиля и вкуса. Сделать это очень непросто, и, безусловно, постоянство качества — огромное преимущество крупных производителей. Еще одно из преимуществ состоит в том, что они владеют очень большими запасами старых, выдержанных спиртов, поэтому средний возраст выдержки коньяков крупных компаний обычно бывает выше, чем у небольших производителей.

Парадоксально, но во Франции коньяк совсем не популярен. Большим спросом он пользуется в Великобритании и в Китае, где коньяк на праздничном столе заменяет привычное нам шампанское. Правда, там, как утверждают специалисты, обычно на торжества подают коньяк более высокой категории — XO.

Дарья Субоч

ДЕТСКИЙ САДИК АЗБУКА

Дружба * Знания * Здоровье

Full-Time: с 7 утра до 7 вечера

Part Time: с 7 утра до 3 дня



215-464-0702 • www.azbuka.com

9090 Old Bustleton Ave, Philadelphia, PA 19115

www.russian-childcare.com

АГЕНТСТВО ПО УХОДУ ЗА ПОЖИЛЫМИ ЛЮДЬМИ ПРИГЛАШАЕТ НА РАБОТУ



- **Visiting Nurses** для работы в Northeast и Bucks County с опытом работы с Medicare
- **ПОМОЩНИКОВ** по уходу за пожилыми людьми

ХОРОШАЯ ОПЛАТА

215-953-9225

ТРЕБУЮТСЯ РАБОЧИЕ

ПО УСТАНОВКЕ, РЕМОНТУ И ОБСЛУЖИВАНИЮ



КОНДИЦИОНЕРОВ И ХИТЕРОВ

267-977-3984

Читайте нашу газету

на сайте

www.adandlife.com

Требуются работники с минимальным опытом (2 года) по ремонту и установке хитеров, кондиционеров и водяных обогревателей (HVAC). Прекрасные условия, стабильная работа. Компания более 25 лет в бизнесе. Находится в Huntingdon Valley. Тел. 267-716-4343.

Full Time Medical Assistant/Receptionist for busy modern OB/Gyn practice in Montgomery County. Duties include taking vital signs, assisting Doctor with procedures, injections, and making appointments. Fluent in Russian. Fax resume to 215-355-9155.

Спрос и предложение труда



Требуются рабочие по установке, ремонту и обслуживанию кондиционеров и хитеров. 267-977-3984

В растущую траковую компанию срочно требуются водители класса А с опытом работы не менее 1 года. Оплачиваемый отпуск и медицина. Различные маршруты. Гарант. зарплата, а также оплата по милям. Dedicated рейсы возможны: дома каждые выходные!!! 516-901-6171, 732-757-5343

Help wanted: Dental Assistant, Front Desk Manager are needed for a dynamic growing Dental Office. Very good salary, benefits and bonuses. 215-355-4007, 267-243-2461

Компании требуются сотрудники с опытом работы для работы по маркетингу, рекламные агенты. Возможна работа из дома. Тел. 215-354-0842.

Детскому саду в Cherry Hill, NJ требуется воспитатель и помощник воспитателя на FT. 856-320-2001

В bodyshop требуется BODYMAN и ПОМОЩНИК с опытом работы. 215-500-6668 Костя

В Home Care Agency требуются помощники по уходу за пожилыми людьми. Хорошая оплата, 215-953-9225 Оксана.

Требуются повар с опытом работы и помощник на кухню. 215-947-1316

Требуются квалифицированный автомеханик. Хорошие условия и коллектив. (215) 917-4093

ПЕТРОВСКИЙ МАРКЕТ В наш магазин требуются работники на кухню, продавцы и разнорабочие. Тел: 215 330-1024

Требуются преподаватель в младшую группу детского сада. Педагогическое образование не обязательно. 215-364-3426

В busy покрасочный цех автомастерской требуется body man со стажем работы. P-n Roosevelt Blvd & Red Lion. Хорошие условия и коллектив. Зарплата от \$1000 в неделю. 215-500-6668, (215)917-4093

В команду NetCost Market требуются помощник повара Хорошая оплата. Просьба звонить по телефону 267-475-6992

В агентство Comfort Home Care требуются помощники по дому на полный/ неполный рабочий день. Высокая зарплата, отпуск, самая лучшая медицинская страховка, бонусы. У нас всегда есть работа! Звоните по телефону (215)355-8350.

Траковая компания приглашает CDL A водителей и owner operators на постоянную работу на выгодных условиях. Высокая Зарплата. 60 центов за милю. Подробности см. в рекламе. 609-651-7781, 609-651-7781 Владимир

В медицинский офис требуется receptionist со знанием английского и русского языков, владеющий основными навыками работы на компьютере. Легальный статус обязателен. 215-677-6616. Направляйте резюме по факсу: 215-677-6225

В медицинский офис требуется medical assistant с навыками массажиста. Резюме по факсу 215-677-6225 или e-mail: dr.Merker@gmail.com

В детский сад требуется повар. 215-519-8004

В детский сад Right Steps требуются педагоги/воспитатели с образованием и опытом работы. Хорошие условия: высокая зарплата, бонусы и многое другое. Резюме по факсу: 215-355-8851 или e-mail: Info@Rightstepseducation.com Звонить по тел. 215-355-8801

Компания RULLEX объявляет набор subcontractors, crew leaders, and tower climbers для обслуживания телекоммуникационных вышек. Опыт работы приветствуется. Высокая оплата труда и постоянная занятость гарантируются. 267-237-9944, 267-398-2028

Looking for a secretary. Must speak English. 215-778-2718

EXPERT HOME CARE требуется персонал по уходу на дому. Только у нас: бесплатная зубная и медицинская страховка, 401 K plan, отпускные/ персональные дни. Отличная оплата, overtime и bonus. Тел. 215-364-0340.

В JN Distributor приглашаются МУЖЧИНЫ для работы на складе, развозки и продажи товаров в магазины. Начальная зарплата \$720 в неделю, с большой перспективой роста. 215-335-3584

ТРЕБУЮТСЯ МЕДСЕСТРЫ
с опытом работы в Home Care, NE Aria
Хорошие условия и оплата

РЕЗЮМЕ ПО ФАКС: 215-953-9301

215-953-9225 АЛЕКСАНДРА или ИРИНА



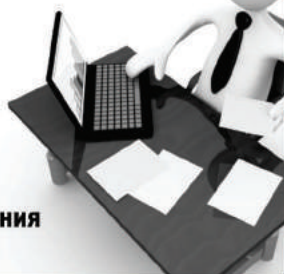
Транспортная компания ищет кандидата на должность ПОМОЩНИКА ОФИС-МЕНЕДЖЕРА

с возможностью продвижения на должность офис-менеджера в будущем

Говорить по-английски, компьютерные навыки и основные программы Microsoft

ЯВЛЯЮТСЯ ОБЯЗАТЕЛЬНЫМИ

сильные математические и расчетные навыки, хорошая память, организаторские способности и самодисциплина, а также способность работать в быстро меняющейся среде, чтобы уложиться в сроки



Компания обеспечит возможность обучения и повышения квалификации, пока кандидат желает развиваться

Пожалуйста, отправьте ваше резюме по адресу operations@ntranslogistics.com

НИЗКИЕ ЦЕНЫ НА СТРАХОВКУ ВОВТАЙЛ

для водителей траков



215-355-5050

Office space FOR RENT

Сдаётся помещение в районе Huntingdon Valley на 2-м этаже офисного здания. Недорогой rent для вашего бизнеса.

215-736-3334

В КЛУБ НАСТОЛЬНОГО ТЕННИСА

при KLEINLIFE

приглашаются взрослые и дети разных возрастов

ГРУППЫ РАЗНОГО УРОВНЯ ОПЫТНЫЙ ТРЕНЕР

Игры и занятия по понедельникам, средам, четвергам и воскресеньям



267-242-7173

Детскому саду требуется директор, повар, учителя, воспитатели, няня. 267-252-8529. Резюме по e-mail: needsmile11@gmail.com

Детскому саду срочно требуется преподаватель со знанием английского языка. 215-364-3426

Детскому саду срочно требуется учитель со знанием английского языка и педагогическим образованием. 215-908-7867, 215-757-8350, 267-252-8529

Женщина с большим опытом работы и медицинским стажем ищет работу по уходу за больными или пожилыми людьми. 215-554-8114

В офис физиотерапии требуется licensed massage therapist с опытом работы. E-mail your resume: AbsoluteTherapyCare@gmail.com Звонить: 267-567-8910

В агентство по уходу за пожилыми людьми "Independent Home Care Agency" требуются помощники по уходу за пожилыми людьми. Высокая з/плата. Бенефиты. Отпуск. Оплачиваемый overtime. 215-821-3078

Магазину NetCost Market требуются продавцы и кассиры на полный рабочий день. 267-672-2500

В медицинский офис требуется ultrasound technician с опытом работы in general and vascular ultrasound. CV/resume отправлять по адресу: HRmailbox2@gmail.com

KleinLife is looking for a part-time front-desk receptionist. Job requires English Language knowledge and basic computer skills. Apply by calling 215-698-7300 ext. 130 or 175.

На временную и постоянную работу требуется РАБОЧИЙ НА СКЛАД (р-н Warm-inster) для приемки и упаковки товаров. Желателен опыт работы на складе и управления подъемником. В ежедневные обязанности входит подъем тяжестей. Минимальное знание английского приветствуется. (267) 225-8128

Looking for front desk/billing person for a family dental practice. Must know how to be friendly and polite on the phone, work well on a team and enjoy a fast paced environment. Must be good with computers. Experience is a plus. Call 215-698-2710 to apply.

В компанию America's Home Health Service требуются HOME CARE ННА и другие сотрудники по уходу за пожилыми и больными. Высокая зарплата. 215-745-7777

Приглашаются девушки на работу по уборке домов. Опыт работы желателен. С транспортом и без. Зарплата со своим транспортом от \$15 в час. Телефон: (215) 904-7400, e-mail: Nadya111123@gmail.com

A Jewish Preschool in Northeast Philadelphia is in search of a substitute teacher, who can work flexible hours, and a part-time assistant (2-3 days/week) to work with preschool children. We want you to become a part of our collaborative team of professionals who work together to insure developmentally appropriate practice in a warm, nurturing and creative setting. Send cover letter and resume to morah.elena@cb-sccommunitycenter.com

Front desk/billing person needed for friendly family dental practice. Must have experience in a dental office. Must be able to stay later three times a week (Monday, Wednesday, Thursday). Pay is based on experience. Call 215-917-4794 for details and interview.

Дневной центр для пожилых людей приглашает на почасовую работу водителей, преподавателя базисных компьютерных знаний, психолога-терапевта, музыкантов, чтецов, танцоров, лекторов и всех тех, кто может проводить занятия с нашими клиентами. Оставьте сообщение по телефону 215-944-0104

На крышу требуются люди, опыт не обязателен, поможем с жильем. 267-401-2497 3 аур

Требуется рабочий, помощник в бизнес по установке полов. 267-255-9005

В компанию требуются специалисты для установки и обслуживания кондиционеров с опытом работы min. 5 года. Легальный статус. Driver's license обязателен. 215-677-1300

В ресторан требуются: официанты со знанием английского языка, мойщики посуды на Р/Т, помощник на кухню, умеющий работать с тестом, шашлычник. 215-917-6511

Магазину Net Cost Market требуется повар с опытом работы. 11701 Bustleton Ave., Phila PA 19116. T. (267)672-2500

В Expert Home Care требуются на Full time и Part time RN. Опыт желателен. 215-364-0340

В медицинский офис требуется receptionist. FULL TIME/PART TIME. Знание английского языка, опыт работы на front desk, хорошие манеры и доброе сердце. Email resume to: hrmailbox2@gmail.com

Home Health Agency is looking for a FULL/PART-TIME BILINGUAL ENGLISH/ RUSSIAN-SPEAKING

COORDINATOR

Experience working with people, customer service experience and knowledge of computer are REQUIRED

We are in need of friendly, responsible, organized and patient person.

We offer good benefits and friendly office personnel.

Please send your resume to email of fax EOE

jobsearch19053@yahoo.com
Fax (215) 953-9301

В Агентство по Уходу за Пожилыми Людьми требуется НА ПОЛНЫЙ И НЕПОЛНЫЙ РАБОЧИЙ ДЕНЬ

КООРДИНАТОР

ГОВОРЯЩИЙ НА АНГЛИЙСКОМ И РУССКОМ ЯЗЫКАХ

Опыт работы с людьми и знание компьютера НЕОБХОДИМЫ
Человек должен быть дружелюбным, ответственным, организованным и терпеливым.

Мы предоставляем хорошие бенефиты. У нас замечательный дружный коллектив.

Присылайте резюме на email или по факсу EOE

jobsearch19053@yahoo.com
Fax (215) 953-9301

ТРЕБУЮТСЯ в сеть ресторанов в Филадельфии

- ПОВАРА-ПРОФЕССИОНАЛЫ
- ОФИЦИАНТЫ
- ПЕВЕЦ/ТАМАДА
- ПОСУДОМОЙЩИК

215-206-7686 • 267-506-6787



Ваш досуг

Решение
Судоку
в №30, 2019г.

9	5	4	3	8	7	2	6	1
8	3	2	1	9	6	7	5	4
7	6	1	2	5	4	9	3	8
6	1	3	5	2	8	4	9	7
5	4	9	7	3	1	8	2	6
2	8	7	4	6	9	5	1	3
4	7	6	9	1	5	3	8	2
1	2	5	8	7	3	6	4	9
3	9	8	6	4	2	1	7	5

	4		1			8	7	
					2			4
	5	6			3			
	9	8						
			4		5			
						3	6	
			8			1	9	
9			3					
	6	5			1		2	

Детскому саду требуется директор – менеджер с опытом работы, учителя со специальным высшим образованием. Резюме по e-mail Llusher@comcast.net

В медицинский офис нужен receptionist. FULL TIME/PART TIME. Знание английского языка, опыт работы на front desk, хорошие манеры и доброе сердце. Email resume to: hr-mailbox2@gmail.com

В ресторан требуются работники. 917-270-4839

Агентству по уходу за пожилыми людьми требуется Director of Nursing and RN на Full/Part time с опытом работы. Посылайте резюме по email: recruit.homecare.1@gmail.com, чтобы получить полную информацию о работе.

Агентство по уходу за пожилыми людьми приглашает на работу Visiting Nurses для работы в NorthEast и Bucks County. Необходим опыт работы с Medicare. Прекрасная оплата. 215-953-9225

Требуется повар с опытом работы. 215-364-2200

В компанию MERCY FLEET требуются водители для перевозки пассажиров CDL с дополнительным разрешением возить пассажиров на различные виды автотранспорта. Платим зарплату, пока вы на тренинге. Зарплата договорная. 267-237-0442

Требуется водители со стажем вождения в Америке минимум 3 года и чистым record. Оплата только на чек. Подробности по тел. 215-525-4175

CBS Food Program is Looking for full time Drivers for food company located in Huntingdon Valley. Experience needed. Please email resume to info@cbsfoodprogram.com.

Ищем рабочего, который не боится техники и готов работать руками. Зарплата высокая. Статус значения не имеет. Знание английского не обязательно. С проживанием. Компания находится на Юге Нью-Джерси. По всем вопросам звонить 609-839-2694

Требуется мужской и женский мастер по работе с волосами. Сдается кресло. 215-917-6831

Срочно требуется на работу в центр для пожилых людей на front desk сотрудник с навыками компьютера и английским, с коммуникабельным бережным отношением к пожилым людям, на кухню женщина на full time. 267-242-9094.

В строительную компанию требуются работники, специалисты и помощники. Зарплата в зависимости от квалификации. 267-210-5321

Требуется мужской и женский мастер по работе с волосами. Сдается кресло. 215-917-6831

A-TEAM HOME CARE приглашает на работу HNA, PCW. Одна из наивысших почасовых зарплат, отличная медицинская страховка, оплачиваемый отпуск, оплата праздничных, гибкий график, сверхурочные часы. 215-490-9994

Long haul reefer transportation company is looking for an entry level or experienced Dispatcher/Logistics Coordinator. Excellent communication and writing skills, ability to multitask, strong memory & math skills, work in a fast paced environment, must be a team player, have desire to grow and progress. Please, forward your resumes, cover letter and salary requirements to operations@ntranslogistics.com

Требуется работники на front desk (p/t). Знание английского и компьютера, легальный статус обязательны. Резюме по fax: 215-677-6225

Требуется водители на грузовые автомобили компании SMS. Прекрасные условия. 410-375-3469

Long haul trucking company is offering a CDL Class A driver position for 4.5-5 days trip to CA/AZ. New equipment, friendly office personnel, timely and competitive salary, stability and assurance in future. Phone 215.776.3392

Требуется ответственные кровельщики и помощники разного уровня на специальные крыши (медные, черепичные и слэйд) Хорошая своевременная оплата. 267- 528-7520.

В связи с расширением компании N-Trans и подписанием новых контрактов, принимаем на работу водителей грузовиков CDL класса А на стабильные рейсы. 215-776-3392

Требуется некурящая девушка на работу в офис в North-East Philadelphia. Необходим хороший английский, знание компьютера, умение работать с людьми. 267-243-5423

Требуется люди для работы на крыше с опытом и без. 267-243-8039

В детский сад требуются воспитатели и помощники воспитателя. 215-676-7777

В ресторан требуется на PT посудомойщик. 215-519-8004

Comfort Home Care, Inc. приглашает на работу на F/P time Personal Care Aides/ младший обслуживающий персонал. Премия/Бонус для новых сотрудников. Информация по телефону 215-355-8350 У нас всегда есть работа!

В офис физиотерапии срочно требуется массажист с license на full/part time. 215-464-8900

Ищем самостоятельного мотивированного специалиста для работы в строительной компании. Желательно с опытом работы: бетон, камень, блоки, кирпич, стако. Работа стабильная. Оплата высокая. 856-236-6999

В ресторан требуются помощники на кухню (мужчины, женщины). Опыт не обязателен. Желание работать необходимо! 215-917-6511

Требуется механики и помощники механиков на кровельные работы. Крыши (slides, cedar shingles, черепичные и медные). 267- 528-7520.

В cleaning service требуются девушки на полный рабочий день. Транспортom обеспечиваем. Хорошая зарплата. 267-577-0459

Дневному санаторию для пожилых людей требуются на работу RN и LPN на неполный рабочий день. 267-671-4166.

В стоматологический офис требуются: дентал-ассистенты с X-Ray License, EFDA, Front Desk (секретарь в приемной), сотрудник по работе со страховками (billing), административный сотрудник. Тел. 267-346-0026.

Приглашаем на работу CDL водителей (SOLO и TEAM DRIVERS) для LONG DISTANCE и REGIONAL рейсов на выгодных условиях. Оплата: от 0.50 с. и выше. 215-788-7480, 267-334-7880

В CLEANING SERVICE требуются ЖЕНЩИНЫ для уборки домов. Транспортom обеспечиваем. Оплата в процентном отношении. 215-205-4206

Наше TV В АМЕРИКЕ!

Более 100 телеканалов



ПОДАРОК!
7 ДНЕЙ ТВ
БЕСПЛАТНО

просто отправьте нам
емейл "7 Days Free"

В ПАКЕТ ВКЛЮЧЕНЫ:

- Все ТВ каналы из России, Украины (17), Армении (5), Азербайджана (1), Таджикистана (2) и Израиль-Плюс
- Архив каналов за 3 недели

Дополнительные пакеты:

- Литовские ТВ каналы (5)
- Религиозные каналы (8)

БОНУС! FREE!

ТЕЛЕТЕКА – 300,000 фильмов,
сериалов, концертов
без рекламы

www.NashDomTV.com

Бесплатный тел.: 888-426-1183

*Требуется только линия Интернета 1.5 Мб и наш декодер \$185. ** Предложение ограничено

**РЕМОНТ И УСТАНОВКА
ВСЕХ ВИДОВ КРЫШ И ОКОН**



ROOFING & WINDOWS

267-243-8039 www.alsroofing.org

КОНДИЦИОНЕРЫ

ПРОДАЖА УСТАНОВКА РЕМОНТ

УСТАНАВЛИВАЕМ ЛЮБЫЕ СИСТЕМЫ AAA Bros, INC

- Отопительные системы
- Водонагреватели
- Холодильники
- Увлажнители и очистители воздуха
- Генераторы



Алик



215-914-1080

ПОНЕДЕЛЬНИК-ПЯТНИЦА : 9am-7pm СУББОТА : 9am-2pm

Bluegrass Pharmacy
e-mail: bluegrassrx@yahoo.com

ПРИНИМАЕМ ВСЕ ВИДЫ СТРАХОВОК, ВКЛЮЧАЯ СТРАХОВКИ ПРЕДПРИЯТИЙ
СПЕЦИАЛЬНЫЕ ЦЕНЫ ДЛЯ КЛИЕНТОВ, НЕ ИМЕЮЩИХ СТРАХОВОК

Наши высококвалифицированные фармацевты помогут профессиональным советом

Быстрое обслуживание, дружелюбное отношение **БЕСПЛАТНАЯ ДОСТАВКА**

Галантерейные изделия • мужские и женские халаты
махровые простыни • махровые полотенца
ночные сорочки • эмалированная посуда

ВИТАМИНЫ ○ **ЛЕКАРСТВА И КОСМЕТИКА**
НАТУРАЛЬНЫЕ ТРАВЫ ○ **РАЗЛИЧНЫЕ КРЕМЫ И МАЗИ**



Blue Grass Plaza
2417 Welsh Rd. Philadelphia, PA 19114 tel. 215-676-7650
fax. 215-676-7630

ABSOLUTE Smile

**ПОЛНЫЙ КОМПЛЕКС СТОМАТОЛОГИЧЕСКИХ,
КОСМЕТИЧЕСКИХ И
ЭСТЕТИЧЕСКИХ УСЛУГ
ДЛЯ ВАШЕЙ УЛЫБКИ И ЛИЦА**

Лицензированные косметологи с опытом работы более 20 лет предлагают услуги по омоложению лица и комплекс разнообразных косметических процедур
Нитевой лифтинг и увеличение губ

Лучшее качество!
Доступные цены!

Southampton 1045 Street Road 215-355-4007
NE Philadelphia 6737 Harbison Avenue 215-331-7585
9733 Bustleton Ave Philadelphia PA 19115 215-774-5050

Требуется **ЖЕНЩИНА** в **CLEANING SERVICE**. Помогаем получить driver's license независимо от статуса. Работа с 8 до 5. \$600 в неделю, бенефиты. 215-205-2085

Health Smart Medical Center/Dr.Magidenko's office looking for a Medical Assistant/Front Desk person. Bilingual is a must. Please email resume Attn.: Yulia at manager@healthsmart-med.com or fax at 215-464-6046

Требуется сборщики мебели. Работа в команде. Хорошие условия (267) 246-5102. high-end furniture store is looking for an office assistant to work in team with great opportunities to grow. (267) 246-5102

В компанию требуется продавец машин (английский, русский языки). Достойная оплата + бонус. 215-778-2718

Компании требуется водитель на Sprinter and Box-Truck. Работа по всем штатам. Хорошие условия. Легальный статус обязателен. Т. 215-827-7366

Компания по обслуживанию и установке оборудования на вышках сотовой связи приглашает на работу sub-contractors, grew leaders, tower climbers. 609 -972-7240

В строительную компанию требуются: subcontractors, работники на крыши, siding, окна, двери, деки, gutters. service technician, project manager, carpenter, handyman. Постоянная работа, Хорошие условия. Over-time . Медстраховка, оплачиваемые праздники и отпуск. 215-801-9081

В дневной санаторий требуется работник на кухню, оплата чеком. 215-671-0200

В магазин требуются продавцы, кассиры и разнорабочие. 215-357-4011

Транспортная компания ищет кандидата на должность помощника офис-менеджера с возможностью продвижения на должность офис-менеджера в будущем. . Пожалуйста, отправьте ваше резюме по адресу operations@ntranslogistics.com

Траковая компания LADA II EXPRESS Co, в связи с расширением, приглашает на работу: dispatchers, safety manager and fleet manager, с опытом работы от 2х лет и хорошим английским. Компания находится в Hampton NJ 08037. По всем вопросам звоните 609-892-5004 Виталий".

Looking for enthusiastic, design loving sales person for Kitchen and Bath Design studio. Experience in sales and knowledge of 20x20 kitchen design software required. Full or Part time positions. Pls text with all questions. 215.688.3819

Детскому саду и школе First Children Academy (p-n Street Rd) требуются на F/t -УЧИТЕЛЯ, ВОСПИТАТЕЛИ, FRONT DESK PERSON с отличным английским, РАБОТНИК на кухню, HANDYMAN, УБОРЩИЦА. ХОРОШАЯ ОПЛАТА. 215-396-6600 215-396-6600;215-396-6600

На дневную работу (full time) требуются: 1) профессиональный повар; 2) люди для уборки помещений; 3) помощники по работе с пожилыми людьми. Оплата чеком, бенефиты, оплачиваемый отпуск. 215-677-7710

Требуется РАБОТНИКИ НА SIDING. Высокая зарплата, постоянная занятость. Условия хорошие. (267) 679-4720

Вышки сотовой связи. Высокая оплата труда каждые 2 недели. Обучение персонала, карьерный рост, оплата от \$200 в день, командировочные. 609-997-1918

Дневному Центру требуются РАБОТНИКИ на полную и частичную занятость. 215-856-9100

В строительную компанию требуются специалисты и помощники на внутренние работы. 215-764-9174

Требуется **ЖЕНЩИНЫ** на уборку домов. ОПЛАТА \$11-14 в час. Предоставляем транспорт. 267-255-1952

В дневной санаторий требуется ВОДИТЕЛЬ на полную рабочую неделю, автобус без CDL, оплата чеком. 215-671-0200

Компания Niksen набирает на работу на вышках (tower climbing) с опытом и без. Также приглашаем на работу на самых выгодных условиях subcontractors. Стабильный заработок и самые высокие цены. 732-642-3300

Крупная телеком. компания приглашает на работу сотрудников, промышленных альпинистов, бригадиров. Постоянная занятость, высокая оплата, бенефиты. Обучаем. 267-588-0332

AT TOWERS объявляет набор SUBCONTRACTORS и ребят с опытом в сфере телекоммуникаций. Работа не дальше 4х часов от Филадельфии. Высокая заработная плата от \$250 до \$1500 в день.267-309-0994 оставьте сообщение с вашим именем

На склад в компанию AAA Distribution на полную рабочую неделю (63 часа) требуются рабочие на склад. Английский необязателен. 2501 Grant Avenue, PA 19114. 215-704-7300

Terra group Inc. Компании HVAC требуются РАБОТНИКИ по установке и ремонту кондиционеров и хитеров.. 1-850-319-4519

Требуются специалисты по внутренним отделочным работам в отелях (шпаклевка, окраска, плитка, электрика, stucco, framing, EPDM roofing, exterior painting, exterior stone installation и т.д.), с возможностью ездить в командировки. Оплата по договоренности в зависимости от квалификации. (404) 202-8149

В компанию требуются люди для покоса травы, стрижки кустов, уборки территории. Помощники для укладки дорожек и строительства опорных стенок. 215-630-8611

Требуется девушка в cleaning Service. Забираем из NE, Bustleton Ave. Работаем 30 часов в неделю. 215-990-7273

Требуется **ЖЕНЩИНЫ** на работу по уборке домов. 5-6 дней в неделю. \$12-15 в час. 215-715-7806

Ищем водителя на 1-2 дня в неделю со своей машиной для развозки товара. Подробности по тел.215-354-0842

Требуется культмассовый работник на Full time Оплата чеком. 215-671-0200

В Dental Office требуется Dental assistant со знанием русского или украинского языков. Молодая, энергичная, опыт не требуется. Обучаем. 215-671-0188

В цветочный магазин требуется женщина для составления композиций из свежих цветов на Part time. 267-808-7755

Goldsteins Rosenberg's Raphael-Sacks INC

Семейный бизнес, посвященный
службе русской общины

Мы поддержим вас в трудный час, снимем с вас бремя забот и максимально облегчим ваши страдания. Мы гарантируем САМЫЕ НИЗКИЕ ЦЕНЫ и помогаем с покупкой мест на любом кладбище по вашему усмотрению. (значительная экономия при предварительном планировании) Предоставляем финансовую помощь членам русской общины, беспроцентный кредит, большие скидки для ветеранов войны и труда. В случае необходимости обеспечиваем транспортом и проводим консультацию на дому.
Мы приветствуем в нашем штате



Леонида Колтмана
(Licensed Funeral Director, член Коллегии
Директоров Congregation Beth-Solomon)

и кантора

Бориса Казанского
(консультанта по
религиозным вопросам).



В их лице вы найдете людей, хорошо понимающих, сочувствующих вашему горю и готовых помочь советом и поддержкой.

215-927-5800

1-800-622-6410

Suburban North Chapel

Bruce Goldstein Supervisors

Carl Goldstein Supervisors

310 2nd Street Pike
Southampton, PA 18966
(between County Line & Street Road)

6410 N. Broad Street
Philadelphia, PA 19126

ДОБРОСОВЕСТНО УХАЖИВАЮ ЗА МОГИЛАМИ ВАШИХ БЛИЗКИХ НА КЛАДБИЩАХ в Киеве и его пригородах

Качественно, с душой и вниманием выполню необходимые работы по уборке могил ваших близких на кладбищах в г.Киеве и его пригородах.

В основном, выполняю уборку 3 раза в год, кроме зимы.

Цена работ за год вместе с материалами за одну могилу, где похоронены 1-3 человека, в основном, составляет 100 долларов (3 уборки в год).

Если могилу давно не убирали, то в зависимости от объема работ, в первый год уборки возможна доплата - порядка 100 долларов.

Если потребуется, могу провести поиск захоронения.

Фото о проделанной работе пошлю на Ваш электронный адрес или по почте.

МОИ КООРДИНАТЫ:

телефон в Киеве 243-04-64,
мобильный - 093-351-57-81

Звонить из Америки
011-38-044-243-04-64

Kovbasenko1959@gmail.com

Звоните и пишите, я все готов обсудить, чтобы Вы были полностью удовлетворены.

С уважением, Андрей

Boris Volynsky
Broker/ Owner
Multi-Million Dollar Producer
100% Club Member

Office: 215-953-9500; 215-953-9501
Fax: 215-953-9502 Cell: 215-837-0405
bvvolynsky@yahoo.com
1051 County Line Road Suite 107, Huntingdon Valley, Pennsylvania PA 19006

DAN REAL ESTATE

CELL 267-808-6333
EMAIL: DanReal2@aol.com

ANATOLY VINOKUROV
graduate realtor institute
OWNER/BROKER

Valentin Kozlov REALTOR

Office: 215.677.2200
Cell: 267.408.9889
Home: 215.673.7515

valentinkozlov@comcast.net

Требуется водитель класса CDL. Работа Local Region. Трак Volvo 780, коробка передач- механика. Опыт работы мин. 1 год. Оплата %28 от гросса. Рассмотрим любые варианты оплаты. 267-337-5727

В строительную компанию требуются рабочие. В независимости от погоды гарантирую минимум 40-часовую рабочую неделю. Оплачиваемый отпуск. После 3-х месяцев - бенефиты. Оплата только на чек. (215) 416-9629

В медицинский офис на Full Time требуется receptionist/administrator. Знание английского и опыт работы не менее 1 года обязательны. 215-742-7033

Требуется водитель и работник на склад. Full time. 267-265-4555

Требуется люди для установки хитеров и кондиционеров. Полная занятость. Работа в центре города. Опыт желателен. Хорошие условия. Оплата чеком. (267) 528-9295; (267) 471-3580

Требуется ДИСПЕЧЕР со знанием английского языка и ВОДИТЕЛЬ с правами CDL class A на car hauler. (267) 475-7774, оставьте text message и вам перезвонят

В детский сад Right Steps требуются педагоги и воспитатели с образованием и опытом работы. Хорошие условия, высокая зарплата, бенефиты. Resume: info@rightstepseducation.com, факс 215-355-8851, тел.215-355-8801

Ищу работу няни, по ведению хозяйства, уходу за больными с июня по август. 267-777-2911

Новая автодилерская срочно ищет АВТОМЕХАНИКОВ, АВТОЭЛЕКТРИКОВ с опытом работы 3 года и со своим инструментом. Также требуется работник в auto body shop. Зарплаты от \$1,500 в неделю + отпуск и обучение. (267) 528-2045; (215) 600-9999

В cleaning service на работу требуются девушки. 267-815-2401 Светлана

Требуется люди в cleaning service на ночную уборку магазинов. Upstate New York. Отличные условия для семейных пар. (215) 900-2784

Требуется работники на siding и водостоки с опытом и без. Постоянная занятость. Оплата еженедельно чеком или cash. Забираем и отвозим. 267-699-8739, 609-540-3247

В Dental office в Trenton требуется DENTAL ASSISTANT с опытом или без. P/T, F/T. Возможны медицинская страховка, оплачиваемые отпуск и праздники. 1-609-647-5802, 1-609-392-2224 Ирина

В cleaning service требуется женщина. Полная занятость. 5 дней в неделю. Оплата \$13/час 267-269-8377

Требуется женщина в cleaning service на full или part-time. Забираем из дома. Хорошие условия, оплата наличными. (267) 939-0091

Требуется женщина для уборки домов в р-н King of Prussia со своей машиной. \$18 в час. Part time. 215-272-1788

Требуется УБОРЩИКИ для ночного магазина - женщины и мужчины. Желательно с опытом. 267-265-6806

В remodeling business на Full/Part time требуются СПЕЦИАЛИСТЫ по ремонту и установке kitchens, bathrooms, moldings и других внутренних работ. Также требуется специалист по МАЛЯРНЫМ работам. Оплата cash. Обращаться по телефону: (267)334-5620

В небольшую траковую компанию требуются водители. Необходимо иметь CDL class A. Трак с механической коробкой передач, dry van. Работа 5 дней в неделю, выходные дома. Оплата \$0,65/mile. 267-297-9137

Компании по пошиву занавесок срочно требуется опытная швея. Знание английского не обязательно. Близко от транспорта. Хорошие условия. 267-773-9054

Ищу работу компаньонки или по уходу - за проживанием. В стране легально, опыт имеется, 65 лет. 267-752-3929 Наталья.

Требуется няня, желательно, не моложе 40 лет, возможно с проживанием, к ребёнку 2-х месяцев. Р-н Feasterville. 267-577-0459

Требуется няня к 2хмесячному ребёнку без проживания на 5 дней в неделю в р-н Holland. 215-673-0768, 267-265-1812

Требуются handyman в апартаменты в Норд-Исте для выполнения хозяйственных работ. 215-954-9719

Траковая компания принимает на работу CDL TRUCK DRIVERS class A. С понедельника по пятницу. Новые машины. Стабильная работа и отличная оплата. Также принимаем OWNER-OPERATORS. (215) 205-8470; (609) 558-2936

ANCHOR REALTY NORTHEAST

Cell: (267)391-7419
Office: (215)333-1116
Fax: (215)333-9111

ERIC BEREZIN

2200 Michener St., Suite 12, Philadelphia, PA 19115



Rullex
ОБЪЯВЛЯЕТ НАБОР

- SUBCONTRACTORS
- CREW LEADERS
- TOWER CLIMBERS

ДЛЯ УСТАНОВКИ И ОБСЛУЖИВАНИЯ ОБОРУДОВАНИЯ
В СФЕРЕ ТЕЛЕКОММУНИКАЦИЙ

Опыт работы приветствуется
Высокая оплата труда и постоянная
занятость ГАРАНТИРУЮТСЯ

267-237-9944 267-398-2028

ТРАКОВАЯ КОМПАНИЯ ПРИГЛАШАЕТ
НА ПОСТОЯННУЮ РАБОТУ

- ВОДИТЕЛЕЙ категории CDL A
- OWNER-OPERATORS

ПРЕДОСТАВЛЯЕМ ВЭНЫ, РИФЕРЫ в рент (Thermo King - Carrier)

БЫСТРАЯ ОПЛАТА ЗА РАБОТУ,
НИЗКИЙ ПРОЦЕНТ и ВЫГОДНЫЕ УСЛОВИЯ
для owner operators, а также бесплатные
услуги при заполнении налогов

609 651 7781 ♦ 609-516-7620

- работаем в 48 штатах
- опытные диспетчеры
- 0,60 цента за милю с последующим повышением
- бонус на старт
- новые траки

ВОЗМОЖНОСТЬ РАБОТЫ НА % ОТ ГРОСА

ПОКУПАЮ АНТИКВАРИАТ

- Изделия из золота, серебра.
- Музыкальные инструменты.
- Всё военное: награды, сабли, ножи, кортики, старые пистолеты, ружья, форма и пр.
- Картины, иконы, подсвечники, лампы, вазы, статуэтки, шкатулки.
- Старые фотоаппараты и часы, знамёна, флаги
- Шахматы: старые, необычные.
- Монеты, значки, книги, плакаты.
- Любые произведения искусства.
- Различные старинные или необычные вещи.

267-879-5872

kw KELLER WILLIAMS REAL ESTATE
MLS REALTOR, MBA

MAX SHEIN

☎ 215.281.8357 | 215.464.8800
1917 Welsh Road, Philadelphia, PA 19115
Each office is independently owned and operated.

mshein.kw.com

BLACK TOWER GROUP Start a New Season With Us and Take Your Career to New Heights

We are currently seeking for **SUBCONTRACTORS, FOREMEN** and **TOP-HANDS** to join our BTG Group for next projects:

Sprint > Sprint projects in PA, NJ and New England states.
AT&T > AT&T projects in All Eastern states.

PAYMENT – EVERY TWO WEEKS.
For additional information, please submit your resume to info@blacktowergroup.net or call (267) 400-1414 / (215) 960-7203

**ВЫ ПЕРЕЕЗЖАЕТЕ!
ВАМ НЕОБХОДИМА ПОМОЩЬ!**

ФИЛАДЕЛЬФИЯ · НЬЮ-ЙОРК · НЬЮ-ДЖЕРСИ · БАЛТИМОР
» ЛЮБЫЕ РАССТОЯНИЯ «

ПЕРЕВЕЗЁМ
вашу мебель из дома, офиса, личные вещи, бытовую технику

ПОМОЖЕМ ИЗБАВИТЬСЯ ОТ НЕНУЖНОГО ХЛАМА, МАТРАСОВ И ДР.

Любое, удобное для вас время.
Работаем без выходных.

215-501-3535

ДИЗАЙН И ЦЕНЫ ВНЕ КОНКУРЕНЦИИ

ПЕЧАТАЕМ
КНИГИ ■
ВИЗИТКИ ■
ОТКРЫТКИ ■
БРОШЮРЫ ■
ЛИСТОВКИ ■
КАЛЕНДАРИ ■
и многое другое ■

PRINTING DELIVERY

215.354.0844

РЕМОНТ БЫТОВОЙ ТЕХНИКИ
267-800-6976 Alex

- холодильники
- стиральные и сушильные машины
- электрические и газовые плиты
- посудомоечные машины

24/7 EMERGENCY

ПРИГЛАШАЕМ ДЕТОК ОТ 2-Х МЕСЯЦЕВ ДО 4-Х ЛЕТ В ДОМАШНИЙ MINI-САДИК

Р-н ресторана «Император»

Заботу, уют, комфорт гарантируем

Звонить после 5 вечера. Вита

215-687-9994

КВАЛИФИЦИРОВАННАЯ ПОМОЩЬ У ВАС ДОМА

Наше агентство обеспечивает квалифицированный уход, позволяя людям всех возрастов сохранять независимость, оставаясь в стенах родного дома!

215-244-4466

Компании HVAC требуются СОТРУДНИКИ для установки, обслуживания и ремонта кондиционеров и хитеров. 215-429-6638 звонить после 6 рт

Требуется женщина, умеющая делать легкий массаж (license не требуется) к женщине после болезни. Работа каждый день или через день, не более 30 мин в день. Время и оплата по договоренности. P-н Bustleton & Street Rd. Машина необходима. 215-778-1898 Маша. Писать или звонить после 12 дня

Требуется рабочий в bodyshop. Рихтовка, шпаклевка, покраска, сборка машин. 215-760-4112 Андрей

Barber needed, busy shop. FT/PT. 610-789-2319

ТРЕБУЮТСЯ ЖЕНЩИНЫ В CLEANING SERVICE. (215) 704-0796; (215) 360-1279

Business Opportunities

COMMERCIAL INVESTMENT Уникальная возможность купить commercial property с бизнесом (ликерный магазин и бар), с двумя апартаментами, на busy road. Срочно звоните: 410-236-1901 Дмитрий

ПРОДАЕТСЯ АТЕЛЬЕ ПО ПЕРЕДЕЛКЕ И РЕМОНТУ ОДЕЖДЫ. Удобно расположено на торговой улице исторической части Huntingdon Valley. Существует более 16 лет, постоянная клиентура и надежные бизнес-отношения с окружающими магазинами по продаже одежды. (267) 987-5291

Занятия



Педагог по фортепьяно, с большим преподавательским и концертным стажем, набирает учеников любого возраста. Цены умеренные. Тел. 215-677-1426.

Уроки английского языка. Тел. 215-407-2239

Даю уроки математики. Elementary, Middle, High school. Подготовка к SAT, ACT. Опыт преподавания в России и США. 215-287-5812 Михаил

Ушу и Тай-чи. Развитие гибкости, силы, осанки, грации. 267-858-2467

Продам Куплю



Продаётся Single. 3 dr., /1Bath., 2,826SqFt, 2.13Acres, p-н Warminster, PA 18974, 866 Ivyland Road. \$189,000. Т. 267-266-0676, 267-270-9784

Продаётся 2008 Lexus ES 350, sedan. В хорошем состоянии. 267-577-9910



Rent

Medical space in medical building for rent in Feasterville, от 1,500 до 3000 sq ft, new construction. 267-242-0077

Сдаются студии, 1 bdr., 2 bdr apartments на Bustleton ave, Ламинатные полы. Хорошие условия. 215-778-4900

Сдаётся или продаётся дача в Catskill mountain 215-869-9079.

В центре NE сдаются в рент полностью отремонтированные помещения: 2 units, 2 этаж, каждый по 1,200 sq ft. Паркинг, место для рекламы. Рядом остановка автобуса. Идеальное помещение для accounting & law office бизнесов. 267-243-2461

Сдаются офисы разной площади от 125 до 3000 sq.ft. P-н Buck Rd (Huntingdon Valley). Все utilities включены. Цена от \$375. 267-393-5600

СДАЕТСЯ ПОМЕЩЕНИЕ под офис, ~900sq.ft. близко к остановке 58 автобуса, Нордист, 19152 Идет ремонт, можно изменить планировку по вашему желанию и выбрать детали. Будет готово в течение 1 месяца. 215-917-1452

СДАЕТСЯ ПОМЕЩЕНИЕ! УДОБНОЕ РАСПОЛОЖЕНИЕ!
New World Association (Ассоциация эмигрантов), 9857 Bustleton Ave. предлагает в рент оборудованные классные аудитории для проведения занятий с детьми или взрослыми с 3 ч.дня до 7 ч.веч. или в выходные дни. Аудитории можно использовать для проведения собраний или тренингов. Цена по договоренности. Звоните 215-856-7316 (Марина).

Ищу roommate в 2 bdr apartment в p-не Roos-evelt & Welsh. Половина рента = \$480 + 1/2 utilities. 215-676-2073, оставьте имя и номер вашего телефона.

Сдаются офисные помещения от \$300. Всё включено. 267-391-7419

Сдается КОМНАТА для мужчины в p-не Tomlinson, в доме TWIN. 267-474-1116

Сдается квартира с 2 спальнями на 2 этаже дуплекса, после ремонта. Балкон, хороший район. 1732-925-8460

В коммерческом здании на Philmont Ave. СДАЮТСЯ 2 ОФИСА на втором этаже + bathroom. После ремонта. \$500 за одну комнату, \$850 за весь этаж. (215) 938-0102

Сдается TWIN в p-не Bells Market, 3 спальни, 2 ванны, законченный бейсмент, гараж. Все новое после ремонта. 267-528-6017

С августа сдается 3 bdr, 2 baths квартира в частном доме, на ул. Venton, недалеко от автобусной остановки и Bell's Market, рядом парк. 267-939-7901

Великолепные помещения для офисов. \$17 за sq ft. Хороший район. Подробно в рекламе или по тел.347-644-9125

Сдаются квартиры в дуплексе с 1 спальней и с 2-мя спальнями после капитального ремонта. P-н Academy & Red Lion. 1-732-925-8460

Сдается СТУДИЯ с 1 августа, рн Tomlinson, хорошее состояние, все appliances, стиральная и суши машины, интернет. 215-715-7806, 267-241-4448

Сдаётся 2 bdr. на 2-м этаже дуплекса в p-не Lockart Pl. 267-401-8204

Сдается в рент 2-bed-rooms apartment на первом этаже дуплекса в районе Tomlinson Rd. Квартира в отличном состоянии. Новый ремонт, все новое. Имеются: центральный кондиционер, все appliances, стиральная и сушильная машины, гараж. Готов к заселению. Цена по договоренности. Звонить по телефону: (215) 601-9520

Сдается 1-bdr apartment в дуплексе в районе Tomlinson Rd. Центральный кондиционер, паркетные полы, имеются все appliances. Готов к заселению. Цена по договоренности. (215) 601-9520

Сдается 2-bdr, 2 bath, con-do "Blue Grass". Второй этаж. Цена: \$1,200 + utilities. (267) 304-1854

Сдается студия в p-не Tomlinson, близко к магазину и транспорту. 215-820-4589 Оставьте сообщение

Сдается 1-bdr ground floor apartment в районе Tomlinson Rd. (215) 803-5065

Срочно сдается 1 bdr con-do с балконом, на 2-м этаже в Warminster (Street Rd.). В хорошем состоянии. Ламинатные полы и керамическая плитка. Принимаем 8-ю программу, \$975. Отопление и вода включены. No pets, no smoking. 215-676-7445

С 1 сентября сдается комната в 2 bdr кондо в p-не Tomlinson. 267-591-9998 Elena

Сдается в частном доме на 1-м этаже 1 bdr apartment. \$600 + bills. 267-230-3867, 267-886-0561

Сдается 2 bdr apartment после ремонта, 2-й этаж на Bustleton & Red Lion. Laundry room, новый ковер, новые окна, walk-in closet, back yard. 267-566-5977

Сдается 2-BDR apt. в районе Lockard Rd. на первом этаже, после ремонта. Новые: кухня, холодильник, паркетные полы, посудомоечная машина, ванная, центральный кондиционер, стир. и суши. машины, новый деревянный deck, гараж, большой огороженный двор. Вдали от проезжей части. No pets! \$1,300. (215) 384-8617

С 1 августа сдается 1-BDR apt. на 2-м этаже в районе Rhawn St. & Castor Ave. В хорошем состоянии. Бейсмент, laundry, back-yard. Хорошие соседи. No pets! \$800. (215) 266-6395



Продаётся Townhouse. Woodlyn Crossing. Langhorne. 2 спальни, 2,5 ванны. Большая гостиная с камином. Ц/К. Большие ванны комнаты. Гараж. На территории много удобств, включая теннисные корты. Neshaminy School District. Простая \$239,900 215-369-3800

Продаётся townhouse Scotchbrook. 2 спальни, 1 ванная. Гараж. Ц/К. Все appliances в доме. Отличное состояние. \$185,00 267-632-8205

Продаётся на Northeast Ave. Угловой 2-хэтажный townhouse (Red Line & Bustleton Ave). 2 спальни, 1 ванная, 2 туалета. Ц/К. Новые окна и крыша. В минутах ходьбы от Bustleton Ave. \$234,900 Dan R/E 267-808-6333

Bucks County. Продаётся хозяином single house, площадью 2, 464 sq.ft. в Tapestry. 4 спальни, 2,5 ванны. Паркет по всему дому, прекрасные ванны комнаты. Всё в идеальном состоянии. Гараж. Законченный бейсмент. Хороший участок. Сарай. Лучшее расположение в комплексе (cul-de-sac). На территории бассейн, теннисные корты, детская площадка. Counsel Rock School. Тихая спокойная улица. 20 мин от NE. Простая 460,900. Звонить: 215-953-9500

Визит к врачу, не выходя из дома.

Предлагаем высококачественное и конфиденциальное медицинское обслуживание, будь то заявки для посещения вас в связи с болезнью, помощь после выписки из госпиталя, диагностика или иммунизация.

215-882-8100

Продаётся в Bucks County. Pulinski Rd. Warminster. Counsel Rock School. Single. 4 спальни, 2,5 ванны. Гараж на 2 машины. Новая крыша и сайдинг. 2 веранды впереди и позади дома. Громадный участок. \$499,900 267-808-6333 Dan

Продаётся в Bucks County. Bath Rd. Bristol. 2-хэтажный single. Двойной участок. 3 спальни, 2 ванны, 2 гаража. Камин. Новые: окна, системы отопления, охлаждения. Великолепная кухня с новыми appliances и гранитом. \$339,900 Dan R/E 267-808-6333

Продаётся в Bucks County, Freeman Ln. Village Shires. Holland. Council Rock school. 2-этажный town-house. 2 спальни+ офис, 2,5 ванны. Не проезжая улица. Паркет. Гранитная кухня со stainless still appliances. Кафедральный потолок в гостиной. Камин. Хорошее состояние. На территории комплекса 3 бассейна и теннисные корты. \$299,900 Dan R/E 267-808-6333



Услуги

VIKAR construction. Внутренние работы:

- керамическая плитка
- полы: паркет, ламинат, винил
- малярные работы
- окна, двери.

Качественно и доступно. Тел. 215-676-0165, 215-906-2409; 215-760-1209.

Перевозим дома, квартиры, офисы. Умеренные цены. Бесплатная оценка работ. Качество и порядочность гарантируем. Тел. 215-651-8796.

Болезни суставов и позвоночника не дают нам полноценно жить и работать. В медицинском центре проводится мягкое и безболезненное лечение под наблюдением д-ра М. Фрейлиха, высококлассного специалиста с большим опытом. Тел. 215-671-1933; 215-671-8840.

AAA Bros., INC. Установливаем, ремонтируем отопительные системы, водяные хитеры и кондиционеры любых марок. Гарантия, низкие цены. Более 20 лет в бизнесе. 215-914-1080.

КОНДИЦИОНЕРЫ И ХИТЕРЫ. Проектирование, установка и ремонт. Обращаться по телефону: 267-228-7523.

Компания "Sunset Auto Repair" поможет привести в порядок ваш автомобиль. Тел. 267-343-3317, Никита, Михаил.

Ремонт и перетяжка мягкой мебели с возможным изменением дизайна. Работа проводится на дому или с вывозом. Тел. 267-443-0829 Валерий

Ремонтирую и продаю швейные машины и пылесосы по доступным ценам. Тел. 215-869-3856 Саша

ПАССАЖИРСКИЕ ПЕРЕВОЗКИ в аэропорты (индивидуальные и шатл). Морские порты, консульства. Любые поездки по городу. Работаем в режиме такси. Обслуживаем свадьбы и другие торжества. К вашим услугам минивены от 1-17 мест. Тел. 267-403-9900

Компания Gene Travel приглашает в круизы, пансионаты, туры с ведущими компаниями по 5 континентам. 410-610-2036

Все виды ремонтно-строительных работ. Разумные цены. Высокое качество. Бесплатная оценка. Licensed & Insured. Принимаем credit cards. Звоните: (267) 249-8689, Саша

Пишу о Вас, пишу для Вас - стихи и прозу на заказ. Образцы творчества на сайте: www.vitalkoyal.com тел. 267-902-0214 или по e-mail: natavita2000@yahoo.com

Оказываю нотариальные услуги. Заверяю, перевожу документы. Аня. 267-808-8874

ОТВОЖУ И ВСТРЕЧАЮ В аэропорты, морские порты, консульства, на appointment, по городу, в Атлантик Сити и Сады Дюпона. Минивен на 7 человек, микроавтобус - на 15. ПОМОГУ ПРИОБРЕСТИ МАШИНУ НА АУКЦИОНЕ. 215-900-9421 Игорь. igormokry@ Rambler.ru

РАЗВОДЫ \$349, Separation Agreements, доверенность, наследство 215-357-1400.

Профессиональный диджей и Тамада для ваших вечеринок, свадеб, корпоративов. Музыка на любой вкус, веселье, конкурсы. Проводим мероприятия на: английском, русском, украинском, болгарском языках. Низкие цены. (215) 817-6520

Обрезаю кусты, деревья. Осуществляю перевозки мелких партий грузов. 267-752-9724

Выполняю малярные работы. Доступные цены. 267-538-9681

Хинкалы на заказ. 732-900-7712

Покраска. Качественно, быстро и дешево. 215-776-7661

Качественные двери европейского дизайна по лучшим ценам! От \$150! Замеры дверных проёмов для установки и замены дверей совершенно бесплатно! www.eandebrothers.com 267-242-3461

Услуги по омоложению лица и другие косметические процедуры предлагают опытные лицензированные косметологи "Absolute Smile". 215-331-7585, 215-774-5050, 215-355-4007

Новое агентство A-TEAM HOME CARE предлагает самый лучший уход и помощь на дому. У нас работает медицинский персонал высокого класса. 215-490-9994

ПОМОЖЕМ БЫСТРО С ВАШИМ ПЕРЕЕЗДОМ. ТРАНСПОРТИРОВКА, УПАКОВКА, ДОСТАВКА, СБОРКА И РАЗБОРКА. Обращаться по телефону: (267) 519-7605

Magic Dekor Studio. Предлагает профессиональные услуги: организация и оформление свадеб; Декор банкетных залов (живыми цветами, тканями, шарами); Организация детских праздников, дней Рождений и Юбилеев. (267) 271-0081; (215) 960-4811

КРЫШИ - плоские, шиферные, деревянные. SIDING, GUTTERS. Окна, двери. ДЕРЕВЯННЫЕ НАВЕСЫ. Лицензия, качество и гарантия. 15 лет в бизнесе. 267-210-5321

СТРОИТЕЛЬНЫЕ РАБОТЫ. Качественная профессиональная покраска, внутри дома и снаружи, полы: паркет, ламинат, керамика. Переоборудование кухонь, ванн, туалетов, переоборудование и finish basement. Окна, двери. Качественно, гарантия. Licensed & insured. 215-715-6329

ELIZA CONSTRUCTIONS GROUP, LLC выполняет все виды внутренних и наружных работ. Обслуживаем residential, commercial, real estate properties. 15 лет в бизнесе. 267-210-5321

LANDSCAPING. ДИЗАЙН УЧАСТКОВ, MULCH, КАМНИ. РАТИО. ЧИСТКА ЗАРОСЛЕЙ. УДОБРЕНИЕ ТРАВЫ, ВЫРАВНИВАНИЕ ЛАНДШАФТОВ. ОБРЕЗАЕМ ДЕРЕВЬЯ И КУСТЫ. 215-715-6329

НАРУЖНЫЕ РАБОТЫ, ЛЮБЫЕ ПРИСТРОЙКИ К ДОМУ, ЗАБОРЫ, ДЭКИ, НАВЕСЫ, FRAMING. 215-715-6329

С НАМИ ВАШ ПЕРЕЕЗД БУДЕТ БЫСТРЫМ И ЛЕГКИМ! ОФИСЫ, ДОМА, СКЛАДЫ. ВЫВОЗ НЕНУЖНОГО ХЛАМА. Качественная подготовка и упаковка вещей. Переезды во Флориду. Отличные цены. Бесплатная оценка. Телефон: (267) 922-3690, Кирилл

Набираю дома для уборки, работаю качественно, есть опыт работы. Низкие цены. (267) 469-2619

ЛЮБЫЕ РЕМОНТНЫЕ РАБОТЫ. РАЗУМНЫЕ ЦЕНЫ. *Бетон *Малярные *Столярные *Сантехника *Электрика *Ламинат *Карпет. 267-777-2043, 267-670-6641

Профессиональная проверка зрения, лечение, глазодиплопия очков. Предлагаем разнообразные оправы, в том числе отведущих европейских и американских дизайнеров. 215-745-2020

GUBER & Co. CPA. Налоговые декларации (tax returns); налоговое планирование; защита ваших интересов в IRS; консультации и помощь в открытии бизнеса; бухгалтерия и payroll для малых бизнесов; составление финансовых отчетов. Мы находимся: 2nd Street Pike and Street Rd., Southampton, PA. Звоните Айлин: (215) 876-9800; e-mail: eguber@gubercpa.com website: www.GUBERCPA.com

ПРОФЕССИОНАЛЬНЫЙ МАСТЕР. СТРИЖКИ И УКЛАДКИ. Приезжаю на дом. Телефон: (267) 504-2913

РЕМОНТ КОМПЬЮТЕРОВ. Десктоп, лаптоп и серверов. Дизайн, установка, конфигурация office and home network *Бесплатная диагностика *Сборка компьютеров на заказ *Удаление вирусов *Восстановление данных 267-971-5807 support@snc-service.com

ИММИГРАЦИОННОЕ ПРАВО. Опытный адвокат Елена Алексеева успешно занимается всеми вопросами иммиграции. Вы можете получить бесплатную первую консультацию. Адрес: 275 E Street Rd., Suite #9, Feasterville, PA 19053. Телефон: (215) 494-9289; e-mail: elena@temkinlegal.com; website: www.temkinlegal.com См. рекламу в газете. 215-494-9289

Каменщик-профессионал выполняет любые виды работ из кирпича, блоков, бетона. Подпорные стенки, отмостки, площадки под кондиционеры, патио. Ремонтные работы. Качественно. Недорого. 267-401-8204

Профессионально выполняем любые виды САНТЕХНИЧЕСКИХ И РЕМОНТНО-СТРОИТЕЛЬНЫХ РАБОТ. ДЭКИ, КРЫШИ. 267-205-0247

МАЛЯР оказывает услуги, выполняет малярные работы, шпаклевку, power washing и другие. 267-251-7310

Ухаживаю за могилами ваших близких на кладбищах в КИЕВЕ и его пригородах. Тел. в Киеве: 243-04-64, мобильный: 093-351-5781. Звонить из Америки: 011-38-044-243-0464

Выполняем все виды СТРОИТЕЛЬНЫХ, ОТДЕЛОЧНЫХ, ЭЛЕКТРИЧЕСКИХ И САНТЕХНИЧЕСКИХ РАБОТ. Быстро, качественно, недорого. Гарантия на работу. (215) 495-2067

Владимир Вайсман - лицензированный страховой агент, одинаково хорошо владеющий русским и английским языками, 20 лет в бизнесе, поможет выбрать НАИЛУЧШИЕ СТРАХОВЫЕ ПЛАНЫ, включая предпенсионный возраст, персонально для вас! 215-514-9631, 484-690-7045

LEN'S BARBERSHOP

- СТРИЖКИ: мужская, женская, детская
- МАНИКЮР, ПЕДИКЮР
- ПЕРМАНЕНТ
- HIGHLIGHTS

9815 Bustleton Ave Philadelphia, PA 19115 Mon-Fri: 8.00 am - 8 pm Sat: 7.30 am - 5 pm 215-673-6831

ТЕАТРАЛЬНАЯ АФИША 2019

1 сент (воскр) 8 pm	Поет народный артист России Дмитрий Певцов	JCC KlienLife
18 сент (среда) 8 pm	Спектакль: "На одном дыхании" (А. Дьяченко и А. Ивченко)	JCC KlienLife
26 сент (четв) 8 pm	Любовь Успенская	Villa Victoria Academy
1 ноября (пятн) 8:00 pm	Ефим Шифрин	JCC KlienLife

справки и билеты по тел (215) 407-2239 Лена

Помогу добраться в аэропорты Филадельфии, Нью-Арка, Нью-Йорка. Комфортабельный 6-местный лимузин. Индивидуальные и групповые поездки. Великолепное обслуживание. Точность доставки. Демократичные цены. 267 - 243- 6262, 267-666-7593 vakhtangsutidze@icloud.com

Разное

Курорты Венгрии, Болгарии, Чехословакии. 267-250-6020.

Приобрести оригинальный подарок можно в магазине "Книжник - Gift". Приглашаем к сотрудничеству мастеров художественного промысла. 215-969-7082

Вниманию ВОДИТЕЛЕЙ ТРАКОВ! Медицинский осмотр (certification & re-certification) для CDL. 215-677-6616

Pennsylvania Heart and Vascular Group

Dr. Alec Musten и Dr. Alexander Rubin
Кардиологи Высшей Категории
215-885-4700

**- WORKERS' COMPENSATION
- GENERAL LIABILITY
- COMMERCIAL AUTO**

СТРАХОВАНИЕ БИЗНЕСА

Помощь с аудитом, Низкие цены, Отличный сервис!

215-355-5050 Ксения
12045 Bustleton Ave., Philadelphia, PA 19116

ВСЕ ТИПЫ ПОКРЫТИЙ ПОЛА

УСТАНОВКА И РЕМОНТ
ПРОФЕССИОНАЛИЗМ * КАЧЕСТВО

**ПАРКЕТ ЛЕСТНИЦЫ
КАРПЕТ ПОРУЧНИ
ЛАМИНАТ КЕРАМИКА**

ВАДИМ

Infinityflooring999@gmail.com Cell 267-255-9005

Global Express Cargo, LLC

ТРЕБУЕТСЯ
owner-operator

215-791-0491

Комментарий: Протесты в Москве - кризис имитационной демократии

Попытка российских властей провести выборы в Мосгордуму по привычному сценарию обернулась кризисом, который ставит под вопрос всю политическую систему в России, считает Фёдор Крашенинников.



Политическую систему в России часто называют имитационной демократией. В практическом смысле имитационная демократия - это система изощренного обмана граждан и внешних наблюдателей. Суть ее состоит в превращении выборов из ключевого института представительной демократии в спектакль, все участники которого заранее знают и свою роль, и будущего победителя.

Российская оппозиция и имитация демократии

Изображать демократию удобнее с помощью системной оппозиции, и в путинской России она тщательно соблюдает утвержденные Кремлем правила. По сути, легальная оппозиция из оппонента власти превратилась в ее младшего партнера, чья задача - проигрывать и смиряться с этим, признавая результаты сфальсифицированных выборов. Поэтому кандидаты и партии системной оппозиции не только не мешают выдвиженцам действующей власти побеждать, но и помогают им в этом, оттеняя их достоинства своими недостатками, оставаясь малозаметными, безынициативными, ругаясь с другими оппозиционерами и уклоняясь от критики власти и лично Владимира Путина.

Лидеры системной оппозиции де-факто приняли на себя обязательства никогда не идти на обострение ситуации и вообще создавать власти поменьше проблем в

обмен на определенные привилегии для себя лично. Эта ситуация устраивала и власть, и их самих, сделав лидеров системной оппозиции вернейшими союзниками государства в деле недопущения к участию в российской политике новых игроков.



В результате в 2011-2012 годах рядовые избиратели были возмущены фальсификациями итогов выборов гораздо сильнее, чем непосредственно пострадавшие от них КПРФ, ЛДПР и «Справедливая Россия», что и сделало тогдашние протесты безрезультатными. Не менее скандальной была ситуация, произошедшая осенью 2018 года. Тогда после фактически выигранного кандидата от КПРФ Евгением Ищенко губернаторских выборов в Приморье коммунисты не стали его поддерживать на новых выборах, создав все условия для победы кремлевского выдвиженца Олега Кожемяко.

Новые люди в оппозиции



В том, что отказ в регистрации независимым кандидатам на выборах в Московскую городскую думу вылился в политический кризис общероссийского масштаба, роль сыграла не только косная и неповоротливая российская власть, но и новая, внесистемная оппозиция, возникшая уже после спада протестной

волны 2011-2012 годов и окончательно оформившаяся в последние годы.

Главное отличие её фактического лидера Алексея Навального и всех тех, кто так или иначе связан с ним и его соратниками, от оппозиционных политиков и партий прошлого - это последовательный отказ играть по сложившимся за 20 путинских лет правилам. Новые оппозиционеры не изображают борьбу, а борются. И в выборах они участвуют, чтобы победить, а не ради того, чтобы еще раз напомнить власти о своем существовании или что-то от нее получить в обмен на отказ от активности.

Кроме того, новая оппозиция во все не собирается упиваться своей исключительностью и маргинальностью, демонстративно презирая большинство населения России. Наоборот, новые лидеры антипутинской оппозиции всеми способами пытаются достучаться до массового избирателя и, судя по испугу власти, получается это у них все лучше. Выборы в Мосгордуму показали, что власть в России совершенно не готова к тому, что с ней хотят и могут успешно бороться. Она оказалась не готовой к тому, что ее новые оппоненты не собираются ни о чем договариваться за кулисами и вообще не собираются становиться частью нынешней системы. Более того, они сознательно хотят ее краха.

Но, главное, власть оказалась совершенно не готовой к тому, что ее новые оппоненты окажутся такими решительными и смелыми. Привычно сделав ставку на запугивание и насилие, она рассчитывала на быструю капитуляцию своих критиков, но, как уже можно констатировать, фатально просчиталась.

Сценарий для президентских выборов?

Кремль боится не столько регистрации конкретных кандидатов в московские депутаты или даже их победы на выборах, сколько превращения самого института выборов из ритуала в настоящую борьбу с непредсказуемым победителем. Пути-

ну и его окружению важна не столько Мосгордума, от которой на самом деле мало что зависит даже в Москве, сколько сохранение нынешних правил игры для всей России: доступ во власть можно получить, только договорившись с существующим начальством и никак иначе.

Именно фундаментальное значение этого принципа для всей политической системы России не позволяет властям пойти даже на небольшие тактические уступки, которые разрешили бы ситуацию в Москве. За тем, чем кончится нынешний кризис с московскими выборами, следит вся страна, но, что еще важнее, - вся элита. И в Кремле прекрасно понимают, что даже тактическое отступление в Москве под давлением уличных протестов и голодовок вызовет у представителей этой элиты закономерный вопрос: а что, так можно было?



Сейчас, когда в Кремле изобретается схема сохранения нынешнего порядка вещей в условиях грядущей трансформации системы власти, диктуемой конституцией, такая постановка вопроса может разрушить всю существующую систему. Получается, что с помощью уличных протестов и голодовок и президентские выборы можно будет превратить из управляемой легализации закулисных принятых решений в борьбу с непредсказуемым финалом?

Автор: Федор Крашенинников - российский политолог и публицист, автор книг «После России» и «Облачная демократия», которую он написал вместе с Леонидом Волковым. Telegram: @fyodorok, Twitter: @fyodorrrrr

Комментарий выражает личное мнение автора. Оно может не совпадать с мнением редакции.

ВНИМАНИЮ ДОМОВЛАДЕЛЬЦЕВ (SINGLES & DUPLEX).
ПРОЕКТИРУЕМ И УСТАНОВЛИВАЕМ

СИСТЕМЫ ЦЕНТРАЛЬНОГО КОНДИЦИОНИРОВАНИЯ И ОТОПИТЕЛЬНЫЕ СИСТЕМЫ.

Доступные цены. Гарантия. Принимаем любые формы оплаты. Мы финансируем. 20 лет в бизнесе.

215-432-4123

УСТАНОВЛИВАЕМ И РЕМОНТИРУЕМ

СИСТЕМЫ ЦЕНТРАЛЬНОГО ОТОПЛЕНИЯ И КОНДИЦИОНИРОВАНИЯ УВЛАЖНЕНИЯ И ОЧИСТКИ ВОЗДУХА.

Гарантия. Большой опыт работы.

215-914-1082

ВСЕ ВИДЫ ПОМОЩИ РАБОТЫ С КОМПЬЮТЕРОМ

e-mail: BESTCOMPCARE@YAHOO.COM

Computers & Networking

- Удаление компьютерных вирусов и спама
- Ускорение работы компьютера
- Ремонт и модернизация
- Установка компьютерных программ
- Русификация
- Даем уроки по работе с компьютером

267-577-4616

ПЕРЕВЕЗЕМ ВАШУ МЕБЕЛЬ, КАК СВОЮ

СКИДКИ ПЕНСИОНЕРАМ

- Дома
- Квартиры
- Офисы
- Страховка
- Рекомендации
- Внутри города и по штатам

267-342-7707

ЭЛЕКТРИЧЕСКИЕ РАБОТЫ ЛЮБОЙ СЛОЖНОСТИ

RESIDENTIAL, COMMERCIAL, INDUSTRIAL

267-241-7872

LICENSED & INSURED

ПРОФЕССИОНАЛЬНО ВЫПОЛНЯЕМ ЛЮБЫЕ ВИДЫ САНТЕХНИЧЕСКИХ И РЕМОНТНО-СТРОИТЕЛЬНЫХ РАБОТ

СТРОИМ ДЭКИ КРОЕМ КРЫШИ

НЕДОРОГО, БЫСТРО и КАЧЕСТВЕННО!

267-205-0247 Денис

ПЕРЕВОЗКИ мебели от Майами до Бостона и в Филадельфии

Доставка в аэропорты, чистка ковра.

215-669-1386

Скидки пенсионерам

SUNSET
Licensed & Insured
Говорим по-русски

267-343-3317 Миша

Auto Repair

STATE INSPECTION
СКИДКИ для пенсионеров

Full Brake Service
Computer Diagnostics
Tires mounting & Balance
Air Conditioner Service

13440 Damar Dr., Unit E2, Phila., PA 19116

SLU
Telecommunications

В КРУПНУЮ
ТЕЛЕКОММУНИКАЦИОННУЮ КОМПАНИЮ
ТРЕБУЮТСЯ:

СОТРУДНИКИ ДЛЯ РАБОТЫ
НА ВЫШКАХ МОБИЛЬНОЙ СВЯЗИ

- бригадиры (foreman)
- альпинисты (tower climbers)
- электрики (electricians)
- помощники (helpers)
- субподрядчики (subcontractors)

ПОСТОЯННАЯ ЗАНЯТОСТЬ,
ВЫСОКАЯ ОПЛАТА, БЕНЕФИТЫ

ОБУЧАЕМ

e-mail: steve@sluniversal.com
WWW.SLUNIVERSAL.COM

(267) 588-0332 | (215) 888-0848

ПОМОГУ ДОБРАТЬСЯ В АЭРОПОРТЫ
Филадельфия • Нью-Арк • Нью-Йорк

КОМФОРТАБЕЛЬНЫЙ
6-ТИМЕСТНЫЙ
НОВЫЙ ЛИМУЗИН

ИНДИВИДУАЛЬНЫЕ
И ГРУППОВЫЕ
ПОЕЗДКИ

ВЕЛИКОЛЕПНОЕ
ОБСЛУЖИВАНИЕ.
ТОЧНОСТЬ ДОСТАВКИ.
ДОСТУПНЫЕ ЦЕНЫ.

vakhtangsutidze@icloud.com

267.243.6262

ПРИНИМАЕМ ЗАКАЗЫ
НА ПУБЛИКАЦИЮ КНИГ

*любого формата
с иллюстрациями и фотографиями
на основе представленного
вами материала,
в том числе рукописного
или звукового.*

*Редактируем.
Любое количество
экземпляров.*

215.354.0842



#1. Take 3 pennies. Arrange the pennies in two rows with two pennies in each row.

#2. Take 4 pennies. Arrange the pennies in two rows with three pennies in each row.

#3. How many pennies would you need to make a square of pennies with 3 pennies on each side?

ONE CHESS PROBLEM FOR BRIGHT CHILDREN



This is final diagram of game Paul Morphy versus James McConnel and full text. Game played in New Orleans in 1849 year.

Why their opponent to give up in opening? Find how white can quickly complete this game.

Страничка от Яна Брайловского THREE MATH PROBLEMS FOR BRIGHT CHILDREN

РЕШЕНИЯ ЗАДАЧ № 29, 2019 странички 381, июль, 17, 2019

РЕШЕНИЯ ЗАДАЧ № 3, 2013 странички 213

ЗАДАЧА 1

Пусть вкладчик положил в банк \$ 10, 000 под ставку 12% годовых. Через сколько лет его вклад удвоится?

РЕШЕНИЕ

Сначала давайте поймем, как будут накапливаться деньги. Через год на счету вкладчика будет сумма:

$10\,000 + 10\,000 \cdot \frac{12}{100}$, т.е. исходная сумма плюс проценты. Еще через год эта сумма составит $(10\,000 + 10\,000 \cdot \frac{12}{100}) + (10\,000 + 10\,000 \cdot \frac{12}{100}) \times \frac{12}{100}$, т.е. сумма денег после первого года и проценты от денег первого года.

Попробуем найти закон образования суммы вклада после каждого года. После первого года:

$$10\,000 + 10\,000 \times \frac{12}{100} = 10\,000 \left(1 + \frac{12}{100}\right)$$

После второго года:

$$10\,000 \left(1 + \frac{12}{100}\right) + 10\,000 \left(1 + \frac{12}{100}\right) \times \frac{12}{100} = 10\,000 \times \left(1 + \frac{12}{100}\right) \times \left(1 + \frac{12}{100}\right) = 10\,000 \left(1 + \frac{12}{100}\right)^2$$

После третьего года:

$$10\,000 \left(1 + \frac{12}{100}\right)^2 + 10\,000 \left(1 + \frac{12}{100}\right)^2 \times \frac{12}{100} = 10\,000 \times \left(1 + \frac{12}{100}\right)^2 \times \left(1 + \frac{12}{100}\right) = 10\,000 \left(1 + \frac{12}{100}\right)^3$$

Внимательно присмотревшись к правым частям получившихся равенств, можно заметить закономерность построения этих денежных сумм и увидеть, что через n

$$\text{лет хранения денег их количество составит } 10\,000 \left(1 + \frac{12}{100}\right)^n$$

На самом деле мы сейчас вывели формулу, которая в экономике называется формулой сложных процентов:

$$S = A \left(1 + \frac{P}{100}\right)^n$$

где A — начальная сумма вклада, P — процентная ставка (годовая), n — срок хранения вклада (в годах), а S — накопительная (итоговая) сумма вклада.

Итак, в данном случае деньги на вкладе накапливаются по формуле

$$S = 10\,000 \left(1 + \frac{12}{100}\right)^n$$

Необходимо найти n , при котором

$$20\,000 = 10\,000 \left(1 + \frac{12}{100}\right)^n$$

т.е. решить уравнение

$$2 = \left(1 + \frac{12}{100}\right)^n$$

После логарифмирования этого уравнения и использования десятичного логарифма получаем

$$n = \lg 2 / \lg 1.12 = 0.3010 / 0.0492 = 6.11$$

Ответ: удвоение вклада произойдет через 6.11 лет.

ЗАДАЧА 2

Пусть покупателю необходимо выплатить \$10,000 за покупку из расчета 12% годовых. Через сколько лет его долг сократится вдвое?

РЕШЕНИЕ

Нетрудно заметить, что эта задача решается аналогично предыдущей с использованием следующей формулы: $0.5 = (1 - 0.12)^n$, что приводит к окончательной зависимости $n = \lg 0.5 / \lg 0.88 = -0.3010 / -0.0555 = 5.4$.

Ответ: вклад сократится вдвое через 5.4 года.

Продолжается набор

одарённых детей

в математический

и шахматный классы

Яна Брайловского.

Тел. 215-969-40-34, 267-968-6923.

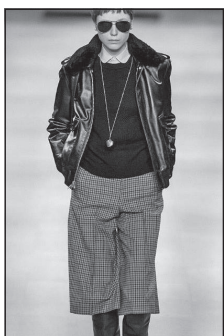
Мода

ГИД ПО ТЕНДЕНЦИЯМ ОСЕНЬ-ЗИМА 2019

Шорты до колена

Длина сезона — еще не бермуды, уже не колоты. Особенно необычно шорты этой длины

состоятся, когда сделаны из костюмной ткани, — такой вариант может заменить юбку в офисном дресс-коде.



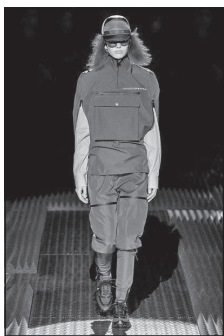
Celine

Анораки

Анораки и навороженные технологичными деталями ветровки — новый тренч. По крайней мере, сочетать их можно со всем, включая юбки любой длины, строгие костюмы и нарядные платья.



Salvatore Ferragamo



Prada

Приталенный костюм

Признаемся, мы соскучились по изящному тейлорингу: навестываем будем костюмами Dries van Noten, Givenchy и Acne Studios.



Givenchy

Панама

Теперь панамы — не исключительно летний аксессуар. Так даже правильнее: все-таки изначально этот головной убор носили норвежские и британские рыбаки для защиты от пронизывающего ветра. В новых коллекциях панамы варьируются от супертехнологичных, напоминающих рыбацкие зюйдвестки, до вечерних, как кружевные у Valentino.



Dior



Dior

Береты

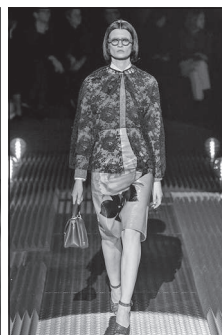
Береты, как у героинь Годара и Трюффо, снова с нами: особенно круто они смотрятся на контрасте с современными вещами — мини-платьями и костюмами в духе power dressing.

Dark romance

Черное кружево, алые атласные розы, глянец и фалды, буффы, гипюр — если вы



Prada



Prada



Prada

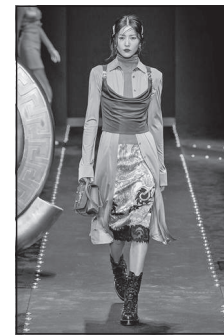


Alexander McQueen

в юности не были готом, то с вещами из новых коллекций можно наверстать упущенное.

Гранж

Гранжевые 1990-е — десятилетие, которое построено на контрастах. Так что о красивых остроносых туфлях к платью можно не думать. Только массивная обувь! В идеале, ботинки-убийцы из коллекции Bottega Veneta.



Versace



Bottega Veneta

Преппи

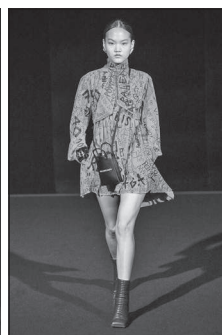
Твидовые костюмы, галстуки, накрахмаленные воротнички — в новых коллекциях дизайнеры будто взяли идеи из ироничного руководства The Preppy Handbook 1980 года по респектабельной жизни учеников элитных школ.



Celine



Versace



Balenciaga

СЫН ВРАГА НАРОДА: 90 ЛЕТ СО ДНЯ РОЖДЕНИЯ ВАСИЛИЯ ШУКШИНА

Знаковый режиссер оттепельного и застойного кино, лидер и одновременно самый нетипичный представитель «деревенской прозы», основатель одной из самых громких династий в отечественной культуре и выходец из Сибири, сын врага народа и голос русской деревни. Василий Шукшин родился 90 лет назад — 25 июля 1929 года.

Заслуженный деятель искусств РСФСР, классик советского кинематографа и прозы Василий Шукшин родился в крестьянской семье в селе Сростки Бийского района Алтайского края 25 июля 1929 года. Как ни странно, год рождения во многом определил место будущего лидера так называемой «деревенской прозы» в отечественной литературе.

Через три с половиной месяца после его рождения в газете «Правда» вышла статья Иосифа Сталина «Год великого перелома: к XII годовщине Октября», обозначающая отказ от «новой экономической политики» и переход к мобилизационному курсу развития. Для крестьян это означало насильственную передачу их хозяйств в руки партии, а также массовые аресты и расстрелы наиболее зажиточных из них.

Сигналом к зачисткам в Сростках стало выступление Сталина на объединенном Пленуме ЦК и ЦКК ВКП (б) 7 января 1933 года, где он предупредил об опасности «саботажа и вредительства» среди «хорошо замаскированных элементов», которых он назвал «кулаками».

«Нынешние кулаки и подкулачники, нынешние антисоветские элементы в деревне — это большей частью люди «тихие», «сладенькие», почти «святые». Их не нужно искать далеко от колхоза, они сидят в самом колхозе и занимают там должности кладовщиков, завхозов, счетоводов, секретарей и т.д. Они никогда не скажут — «долой колхозы». Они «за» колхозы. Но они ведут в колхозах такую саботажническую и вредительскую работу, что колхозам от них не поздоровится», — сказал он.

Таким образом сотрудники органов фактически получили отмашку для отработки крестьян, которые уже не попадали под определение зажиточных, говоря языком того времени — «середняков». Одним из таких середняков оказался и отец Василия Шукшина, обвиненного в контрреволюционной деятельности, которая якобы заключалась в том, что он «в течение 15 дней загонял зерно в мякину, а колосья с зернами — в солому».

Макар Шукшин был арестован начальником Старо-Бардинского районного отдела ОГПУ Рябовым в ночь с 24 на 25 марта 1933 года, вместе с еще тридцатью односельчанами. Он был реабилитирован посмертно в 1956 году.

«Я родился в 1929 году. Уже колхозы были. Отец с матерью были колхозниками. В 1933 году отца «взяли». Сказали: «Хотел, сволочь такая, восстание подыметь!» Еще многих «взяли» из деревни. Больше мы их никогда не видели» — написал позднее Шукшин в «Самых первых воспоминаниях».

В силу возраста, на фронт будущий писатель не попал, тем самым выпав из ряда «старших» деревенщиков — его стиль письма и темы отличаются от текстов Виктора Астафьева или Владимира Тендрякова, родившихся всего несколькими годами раньше. Не до конца вписывается он и в ряд с родившимися в 1930-х Валентином Распутиным, Василием Беловым и Борисом Екимовым, которые начали свой творческий путь уже в 1960-х. В отличие от них, Шукшину удалось заявить о себе в десятилетие смерти вождя — его первые рассказы «Двое на те-

леге» и «Разыгрались в поле кони» датированы 1950-ми.

История поступления Шукшина на режиссерский факультет ВГИКа окутана легендами, к части из которых приложил руку и сам классик. Одна из них гласит, что в 1954 году, чтобы отправить сына в Москву, его матери якобы пришлось продать корову. В письме своей невесте Марии Шумской сам он писал, что хотел забрать документы и передать их в исторический институт, однако в последний момент узнал, что уже допущен к экзаменам.

«Ну что мне было делать? Я посмотрел на окружающих меня людей, и вдруг меня взяло зло: кругом ни одного человеческого простого лица — одни маски — маски приличные, вежливые, культурные, московские, утонченные и т.д. и т.п. И я решил побороться с ними», — признавался он.

Как рассказал редактор девяти томного собрания сочинений Шукшина Дмитрий Марьин в интервью «Российской газете», за сочинение о Маяковском на вступительном экзамене Шукшин получил четверку, в то время как поступавший вместе с ним Андрей Тарковский — тройку. В результате, он попал в мастерскую классика советского кинематографа Михаила Ромма.

«Три часа ночи. Звонок в дверь в квартире Ромма. На пороге — расхристанный Вася, в сапогах, в галифе, пьяный в умот. «Нужно поговорить», — говорит Ромму Шукшин. — Объясните мне одну вещь. В принципе я интеллигентов ненавижу. А вас люблю. В чем дело?» И Ромм со свойственным ему юмором отвечает: «Вася, если бы ты выпил не полтора литра водки, а 300 граммов, чувство ненависти в тебе бы ослабло. А если бы вообще не пил, оно ушло бы совсем», — рассказывал режиссер Сергей Соловьев в интервью.

В 1956 году Шукшин появился в эпизоде эпопеи Герасимова «Тихий Дон» и в ученической экранизации Андрея Тарковского рассказа Эрнеста Хемингуэя «Убийцы». Успех в качестве актера пришел к нему в 1958 году благодаря роли в фильме Марлена Хуциева «Два Федора», а режиссерский дебют пришелся уже на пик оттепели — в 1964 году вышел обманчиво простой на первый взгляд фильм «Живет такой парень» с Леонидом Куравлевым в главной роли. Легкость изложения, понятный и остроумный язык, новизна взгляда на мир, глубокое понимание как деревенских, так и городских ценностей, быстро вывели Шукшина в лидеры советского кинематографа. Ему удалось покорить сердца представителей всех слоев общества — от аппаратчиков, до колхозников.

В любви к его творчеству признавались народный певец Владимир Высоцкий, важный литератор современной России Дмитрий Быков и даже, совсем неожиданно, классик «нового немецкого кино» и кумир интеллектуалов по всему миру Райнер Вернер Фасбиндер, который включил его фильм «Калина красная» в десятку своих любимых картин.

В начале 1970-х у Шукшина обострились приступы язвы желудка, которыми он мучился с молодости из-за пристрастия к алкоголю. Несмотря на то, что после рождения дочерей он отказался от вредной привычки, его мучили тяжелые боли. В начале октября 1974 года он умер во время съемок фильма «Они сражались за Родину» при странных обстоятельствах: многие деятели отечественной культуры неоднократно косвенно или прямо указывали на причастность к его смерти органов госбезопасности, однако до сих пор эта версия не была официально под-



Василий Шукшин на съемках фильма «Они сражались за Родину», 1975 год

тверждена. Похороны советского классика прошли 7 октября на Новодевичьем кладбище.

Борис Шибанов

Она родилась в Париже. Отец — француз, известный математик, профессор Сорбонны. Мать — испанка, филолог. Ее воспитанием занимались мать и четыре гувернантки. Англичанка, которую она не любила за высокие требования по гимнастике. Немка учила немецкому языку, и потом Вера любила читать по-немецки. Француженка преподавала хорошие манеры, светские привычки. И еще была гувернантка, ответственная за ее наряды.

С четырех лет Веру обучали музыке. Педагогом был великий французский пианист Альфред Корто. В четырнадцать она играет с самым знаменитым в мире оркестром под управлением Артуро Тосканини. От ее исполнения Бетховена приходит в восторг Ромен Роллан. В те же четырнадцать начала концерттировать, объездила всю Европу и Америку. В пятнадцать закончила Парижскую консерваторию и поступила в Венскую академию музыки. В ее распоряжении лучшие концертные залы Европы. После гастролей в Америке самая крутая фирма в мире — «Стейнвей» — предложила Вере Лотар играть на своих роялях и доставляет инструмент на любой концерт, даже в малодоступные горные районы Швейцарии. А в знак благодарности за согласие и рекламу «Стейнвей» дарит ей свои рояли. Это поистине царские подарки.

Ну значит, европейское и американское турне... успех, успех, успех... она молодая, красивая, богата, счастливая... влюбленные молодые люди... Она выбрала не совсем молодого, совсем не богатого. Выбрала нерасчетливо, безрассудно, просто потому что полюбила. Как скажет потом ее друг, режиссер Владимир Мотыль: пошла за чувствами. Отец ее имел тягу ко всему русскому. Он и детям своим дал русские имена — дочь назвал Верой, сына — Дмитрием. И ввел ее в круг своих друзей. Там она и встретила будущего мужа — Владимира Яковлевича Шевченко, инженера-акустика, создателя смычковых инструментов, «русского Страдивари». Его отец эмигрировал из России после революции 1905 года. Володя был тогда подростком. А в 1917-м отец вернулся на родину. Сына же оставил в Париже продолжать образование.

Владимир Яковлевич мечтал вернуться в свою страну. И вот наконец добился разрешения вернуться. И приехали они с Верой в Ленинград, о господи, в 1937 году. Он, она и двое его сыновей от первого брака. Поселили их в крохотную комнату в общежитии, работы не было, жить не на что. Он подрабатывал где мог. Она продавала свои парижские платья. По законам того страшного времени все отнеслись к ним очень подозрительно. Впрочем, нет, не все. Заступничество великой пианистки Марии Вениаминовны Юдиной позволило Вере Лотар-Шевченко получить «соответствующую исполнительскую категорию» и начать работать в Ленинградской государственной филармонии.

В 1941 году, перед войной, Владимира Яковлевича Шевченко арестовали.

Со всей своей французской отгагой и темпераментом, в котором бурлила мамина испанская кровь, Вера кинулась в НКВД и стала кричать, путая русские слова и французские, что муж ее — замечательный честный человек, патриот, а если они этого не понимают, то они — дураки, идиоты, фашисты и берите тогда и меня...

Они и взяли. По статье «сто шестнадцать пополам». И будет Вера Лотар-Шевченко тринадцать лет валить лес. В Тавде Свердловской области. Узнает о смерти мужа в лагере и детей в блокадном Ленинграде. Не сразу узнает. Многие годы пишет мужу в никуда. Строчка из одного ее письма мужу — из лагеря в лагерь: «Мы

ВЕРА ЛОТАР



еще будем жить настоящей жизнью». Сволочи! Знали же — был еще тот учет и контроль! — что нет ее мужа в живых.

Освободилась в Нижнем Тагиле. И прямо с вокзала в драной лагерной телогрейке из последних сил бежала поздним вечером в музыкальную школу, дико стучала в двери, умоляя о «разрешении подойти к роялю»... чтобы «играть концерт»... Ей разрешили. И тут она первый и последний раз в жизни испытала страх. Никак не могла решиться дотронуться до клавиш. Пальцы пианиста деревенеют, если он не играет даже один день. А она тринадцать лет не прикасалась к роялю. Ей казалось: вот Шопена сможет играть, а Баха не сможет... смогла и Шопена, и Баха... а вот Бетховена не сможет... смогла и Бетховена...

У закрытой двери, не смея зайти, рыдали навзрыд педагоги. Было же понятно, откуда она прибежала в драной телогрейке. Играла почти всю ночь. И заснула за инструментом. Потом, смеясь, рассказывала: «А проснулась я уже преподавателем той школы». Директор музшколы — Мария Николаевна Машкова — была первым человеком, кто пригрел и приютил ее в Нижнем Тагиле. Взяла на работу иллюстратором, поселила прямо в школе. Вера Августовна играла детям любую классику, о которой на уроке говорил педагог. Счастливые те дети! Кого слушали...

На первую свою зарплату возьмет напрокат кабинетный рояль. На вторую: сошьет себе черное концертное платье в пол. Явно для филармонических стен, хотя до них было ох как далеко. А потом, скопив денег, купит шубу. После лагерной или с чужого плеча одежды — это ж такое женское счастье идти по снежному Тагилу в новой теплой элегантной шубке. И вот как-то поздним вечером догоняют ее два бандита, нож к горлу и говорят: «Раздевайся! Гони шубу!» «Чего?!» — вместо того чтобы испугаться, впала во гнев Вера Августовна. — Это моя первая одежда после лагеря!» Бандиты растерялись: «А ты где сидела? Кто был начальником?» Разговорились, нашли общих знакомых. Потом они галантно проводили ее домой и сказали: «Извини, не знали. Ходи в своей шубе спокойно. Больше тебя в этом городе никто не тронет!» А когда через несколько

лет перед первым ее концертом в Уральской консерватории ведущая заглянет в примерку, чтобы проверить, прилично ли выглядит Лотар-Шевченко, и, удивленно-одобрительно оценив то самое черное в пол платье, удалится — Вера Августовна скажет, улыбаясь: «Она думает, я из Тагила. Она забыла, что я из Парижа».

Кстати, о Париже. Ее звали туда вернуться. Там оставались родственники. Но она неизменно отказывалась. Объясняла: «Это было бы предательством по отношению к тем русским женщинам, которые поддерживали меня в самые трудные годы в сталинских лагерях». В 1957 году ее нашел старший сын Владимира Шевченко Денис. Он выжил в блокадном Ленинграде. Потом ушел на войну. После войны продолжил дело отца — стал мастером-акустиком, создателем смычковых инструментов. И тоже был очень талантлив — получил Большую золотую медаль Международного конкурса альтов в Италии.

Она не просто восстановится после лагеря как музыкант, но и начнет активную гастрольную деятельность. Москва, Ленинград, Одесса, Омск, Свердловск, Чита, Хабаровск, Красноярск, Львов, Киров, Киев...

Иногда к ней возвращалось французское легкомыслие. Как-то в предновогодний вечер Вера Августовна прикатила к журналисту Данилину (он о ней писал) в корпункт «Комсомольской правды» на такси и с порога объявила: «Будем кутить!» «Давайте здесь», — предложил Данилин, понимая, что такое предпраздничная ночь в городе. Но понимание реалий ее никогда не интересовало. «Здесь надо работать, а не кутить», — сказала она о корпункте.

И вот они поймали на улице какую-то случайную машину и долго ездили по городу в поисках романтического места. Вдруг — кафе «Волна». «Что значит — «Волна?» — спросила Лотар-Шевченко. Странно, но при абсолютном знании почти всех европейских языков русский ей не очень давался. Данилин хотел честно признаться, что ничего хуже этого гадюшника в Новосибирске нет, но измотанный водитель закричал радостно: «Это море такое, брызги, вода, фейерверк...» — и высадил их. Грязная забегаловка, си-

нюшные лица, дым коромыслом. Она оглядывается и говорит удивленно: «Здесь нет рояля». «Господи, — подумал Данилин, — хорошо, если посуду мою хотя бы раз в день».

Вера Августовна в старенькой каракулевой (той самой!) шубке, которая, впрочем, смотрится на ней, как горностаи. Она всегда умела быть заметной. Вот и пьянчужки в «Волне» вдруг притихли и с какой-то почтительной тревогой на нее поглядывают. Женщин в зале вообще мало. А такой они не видели никогда.

Лотар-Шевченко царственно подходит к барной стойке, ведет там короткие переговоры и говорит, обращаясь непосредственно к посетителям: «Месье! Есть водка (показывает, высоко поднимая вверх, две бутылки). Нужен рояль!»

От столиков поднимаются два «месье», ни слова не говоря берут бутылки «Посольской» и уходят в ночь. «Навсегда», — думает Данилин, зная местные нравы. И ошибается.

Уже минут через двадцать все прильнули к окнам и видят, как через трамвайные пути те два «месье» катят приличного вида кабинетный рояль. Выменяли на водку у сторожа соседнего Дворца культуры. Не «Стейнвей», конечно, но вполне пригодная «Эстония». И вот в новогоднюю ночь в промышленном районе Новосибирска в кафе «Волна» играют Брамса! И все благоговейно слушают музыку. Полтора часа никто не шевельнулся. С ума сойти! Не «Волна», а зал Дворянского собрания.

И провожая их, ручку все Вере Августовне целуют, и машину находят, и трогательно прощаются. «Нет, не знаю я своего города!» — думает Данилин.

На ее концерты в Москве и Петербурге билеты в первый ряд не продавали. Места здесь — всегда! — предназначались для тех, с кем она сидела в сталинских лагерях. Пришел — значит, жив. Пальцы у Веры Августовны до конца жизни были красные, корявые, узловатые, гнутые, изуродованные артритом. И еще — неправильно сросшиеся после того, как их на допросах переломал («не спеша, смакуя каждый удар, рукоятью пистолета») старший следователь, капитан Алтухов. Фамилию эту она помнила потом всю жизнь и никогда его не простила. Это при ее-то привычке держаться только за хорошее и доброе! Нет, все правильно: надо уметь прощать и уметь не прощать.

10 декабря 1982 года Вера Августовна Лотар-Шевченко умерла. В декабре 2006 года в Новосибирске состоялся первый Международный конкурс пианистов памяти Веры Лотар-Шевченко. Так основатель конкурса Юрий Данилин перевел Веру Августовну с нелегального положения на легальное. Многие годы на могиле Лотар-Шевченко стоял обелиск со звездой. Как будто она — родственница Марксу, Энгельсу и Ленину. Ну не было в местной погребальной конторе других надгробий. Но друзья ее и почитатели собрали деньги и установили на могиле новое надгробие. На белом мраморе выбиты слова Веры Августовны: «Жизнь, в которой есть Бах, благословенна...»

В сентябре 2007 года лауреаты Международного конкурса пианистов памяти Веры Лотар-Шевченко играли в Париже. В стенах ее родной школы — зале Корто. А Вера Августовна смотрела с афиш на родные улицы.

В лагере эски кухонным ножом вырезали для нее на нарах фортепианную клавиатуру. И она по ночам играла на этом безмолвном инструменте Баха, Бетховена, Шопена. Женщины из барака уверяли потом, что слышали эту беззвучную музыку, просто следя за ее искореженными работой на лесоповале пальцами и лицом. Я думаю, та клавиатура на лагерных нарах, тот самый необычный музыкальный инструмент XX века — это и был настоящий «Стейнвей».

ФОНД «ТАЛАНТЫ МИРА» ПРЕДСТАВЛЯЕТ
НА СЦЕНЕ КУЛЬТУРНОГО ЦЕНТРА ДАВИДА ГВИНИАНИДЗЕ

2019
17 АВГУСТА
3:00 PM



МЕЛОДИИ ЛЮБВИ

ОТ ОПЕРЫ ДО НЕАПОЛИТАНСКИХ ПЕСЕН

РИКАРДО ОЛИВЕРОС

ЛАТИНОАМЕРИКАНСКИЙ ТЕНОР



ЛАЛИ БУРДЖАНАДЗЕ
ПИАНИСТ-АККОМПАНИАТОР



150 JAMES WAY · SOUTHAMPTON, PA 18966

215.593.5061 / 718.200.9044

БЕСПЛАТНЫЕ БИЛЕТЫ ДЛЯ ЛЮДЕЙ ЗОЛОТОГО ВОЗРАСТА

ДИЗАЙН И ЦЕНЫ ВНЕ КОНКУРЕНЦИИ



ПЕЧАТАЕМ: - ВИЗИТКИ - ОТКРЫТКИ - БРОШЮРЫ
- ЛИСТОВКИ и многое другое

215-354-0844



serenity
HOME CARE

ПРИГЛАШАЕТ НА РАБОТУ
ПО УХОДУ
ЗА ПОЖИЛЫМИ ЛЮДЬМИ

Оплата до \$13 в час

МЕДИЦИНСКАЯ СТРАХОВКА

267-469-6772

Fax 215-599-9942

general@serenityhcpa.com

www.serenityhcpa.com

КУЛЬТУРНЫЕ ХРОНИКИ

Венецианский кинофестиваль



Организаторы Венецианского кинофестиваля огласили программу смотра. В основном конкурсе будет представлена 21 картина.

За главный приз будут бороться картины «Прачечная» Стивена Содерберга, «Дело Дрейфуса» Романа Полански, «Джокер» Тодда Филлипса и другие ленты.

Победителей определит жюри под председательством режиссера, сценариста и продюсера Лукресии Мартель. Фильмом открытия станет лента «Правда» Хирокадзу Корээды. Картина также войдет в основной конкурс смотра.

Венецианский кинофестиваль является одним из наиболее престижных в мире. Смотр пройдет на острове Лидо с 28 августа по 7 сентября.

Нина Дробышева отмечает юбилей



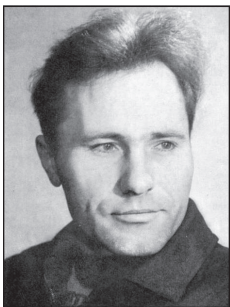
Народная артистка РСФСР Нина Дробышева отмечает юбилей.

Актриса родилась в Ленинграде. В 1960 году она окончила драматическую студию при Ленинградском театре юных зрителей, а с 1962 года начала выступать в Московском государственном академическом театре им. Моссосвета. Одной из лучших в творческой биографии артистки стала роль Эдит Пиаф в одноименном спектакле Бориса Щедрина.

Не менее успешно складывалась кинокарьеря артистки. Дробышева получила широкую известность благодаря картинам «Чистое небо», «Русский лес» и «Француз».

90 лет со дня рождения Василия Шукшина

90 лет исполнилось со дня рождения Василия Шукшина



Писатель, актер, режиссер, соединивший в своих произведениях город и деревню, как никто другой рассказавший о жизни простого русского человека.

Путь в искусство был непростым. Но талантливый и самобытный, он покорила зрителей и читателей тонкой иронией и удивительной искренностью своих героев. В его успех верила только мать. Простой, из деревни, да еще и сын «врага на-

рода». Шукшина завистливо называли «сибирским валенком».

Финальным кадром из фильма «Печки-лавочки» застыл над родным селом Василий Шукшин. Он всегда сюда возвращался в минуты творческого кризиса, а их было не мало. Восхищался красотой и тишиной здешних мест. Но в выходные здесь будет многолюдно. Секретарь крайкома партии просил не показывать этот фильм на Алтае. Шукшину ставилось в укор: не такие они некультурные, не такие они простофили.

Шукшинские деревенские чудачки покорила весь мир. Все 10 лет на лучший спектакль Театра Наций «Рассказы Шукшина» билеты не достать. Всегда аншлаг, смех и слезы. Ради этого труппа несколько недель жила на Алтае.

Его традиции пытаются продолжить режиссеры Шукшинского фестиваля. В Сорстках говорят, что герои для картин никуда не делись: «шукшинский» ген передается из поколения в поколение.

90 лет со дня рождения Петра Щербакова

90 лет назад родился советский актер театра и кино Петр Щербаков.



Будущий артист появился на свет в Калужской губернии. Изначально Щербаков не планировал связывать жизнь с театром и кино: окончив техникум с отличием, он без экзаменов прошел в технический вуз. Однако судьба сама вмешалась в планы артиста. В результате Щербаков стал студентом ГИТИСа.

В 1958 году он был принят в труппу театра «Современник». Он выходил на эту сцену в течение 27 лет. Щербаков играл в спектаклях «Бронепоезд 14-69», «Голый король», «Без креста», «Так победим!». В 1985 году Петр Щербаков переступил порог МХАТа. На подмостки этого театра артист выходил до 1992 года.

Не менее яркой была кинокарьеря артиста. Первый успех у зрителей ему принесла роль Славки Уфимцева в военной мелодраме «Добровольцы». Потом Щербакову удалось создать ярких персонажей в фильмах «Гараж» и «Служебный роман». Последняя лента, в которой снялся актер, – это военный сериал «Трагедия века» Юрия Озерова. Фильм вышел в свет в 1993 году.

К 85-летию со дня рождения Семёна Арановича

Ученик знаменитого Романа Кармена, автор трёх десятков картин, обладатель почётного «Серебряного медведя» Берлинале «за выдающиеся достижения в области киноискусства», он работал и в игровом, и в неигровом кино, но именно документалистику называл «своей судьбой».



Аранович стремился, чтобы документальное кино развивалось по тем же за-

конам, что игровое: чтобы картина была увлекательной, захватывающей, сюжет, действие, герой, образ, а не просто фиксация факта.

Семен Аранович вошел в документальное кино в 60-е годы, время оттепели. Его главный интерес – человек крупным планом. Новый взгляд на роль личности в истории. Многие свои картины Семен Аранович снял по сценариям Бориса Добродеева – вместе они размышляли о судьбах Красина, Коллонтай, Шостаковича, Горького, Андреевой.

«Горький. Последние годы» – фильм, который увидел свет более 20 лет спустя. Похороны Анны Ахматовой. Люди по пояс в снегу. Желаящих проститься не счесть. Мы никогда не увидели бы, как это было, если бы Семен Аранович не решил, что будет снимать похороны поэта. За этот поступок его разжаловали в ассистенты – потратил государственную пленку на съемки частного лица». Сегодня эти кадры – бесценный документ.

Виктор Лисакович, режиссёр, народный артист России: «Это было счастливое время, когда создавалось это документальное кино по-настоящему. Искали к нему новые подходы, новое слово. И он в этом сделал очень многое. В истории документального кино Семен Аранович не забыт и не будет забыт».

95 лет назад родилась Татьяна Лиознова



Ровно 95 лет назад, 20 июля 1924 года, в Москве родилась Татьяна Лиознова – народная артистка СССР, режиссер и сценарист.

В детстве Лиознова отличалась абсолютным музыкальным слухом. Она даже мечтала научиться играть на скрипке. Но когда услышала, как звучит инструмент, если берешь неправильно ноту, разочаровалась и отказалась от затеи. В 1943 году прошла отбор в режиссёрскую мастерскую Всеволода Пудовкина (ВГИК).

В 1952 году совместно с Сергеем Герасимовым и Самсоном Самсоновым поставила спектакль «Седая девушка» в Театре имени Е. Вахтангова. С 1957 года Лиознова работала как режиссёр-постановщик. Свою первую картину «Память сердца» она поставила по сценарию Герасимова и Макаровой.

В 1963 году вышел художественный фильм «Им покоряется небо», посвящённый погибшим летчикам-испытателям. Затем Лиознова создала фильм «Три тополя на Плющихе», который получил первую премию на Международном фестивале в Аргентине с формулировкой «за реальное отображение событий человеческой жизни».

Спустя 10 лет Лиознова завершила 12-серийный телефильм «Семнадцать мгновений весны» по роману Юлиана Семёнова, получивший широкую популярность: его многократно транслировали в разных странах, имена некоторых персонажей стали частью поп-культуры.

Пол Маккартни взялся за первый мюзикл в своей карьере по мотивам любимого рождественского фильма американцев

Пол Маккартни подтвердил, что начал работать над мюзиклом по мотивам знаменитого фильма Фрэнка Капры «Эта замечательная жизнь» («It's A Wonderful Life»). Как сообщается на официальном сайте 77-летнего музыканта, это будет первый мюзикл в его карьере.



Сообщается, что Маккартни станет автором музыки и соавтором текстов песен вместе со сценаристом музыкального байопика «Рокетмен» и ленты «Билли Эллиот» Ли Холлом. Холл также напишет либретто мюзикла.

Продюсером постановки станет британский театральный импресарио Билл Кенрайт. По словам Маккартни, Кенрайт купил права на постановку и три года назад встретился с ним, предложив написать музыку. Работа над мюзиклами раньше никогда не казалась композитору привлекательной, однако после беседы с Холлом и Кенрайтом Маккартни заинтересовался проектом и начал работу над песнями в ходе очередного мирового тура. Предполагается, что премьера мюзикла состоится в конце 2020 года.

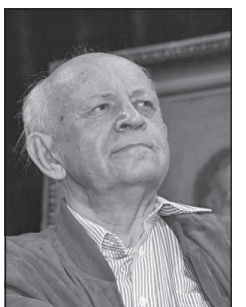
Фильм Капры «Эта замечательная жизнь» был снят по рассказу Филипа Ван Дорен Стерна «Величайший подарок» в 1946 году. Главный герой картины Джордж Бейли устал и разочаровался в жизни и хочет покончить с собой в канун Рождества. Однако его спасает ангел-хранитель, показывающий ему мир, в котором Джордж Бейли никогда не появлялся на свет. За более чем 70 лет с момента ее создания картина была признана классикой кинематографа и ежегодно демонстрируется в США в рождественский сочельник. По словам Пола, это «универсальная история, которую все мы можем примерить на себя».

Эта постановка будет третьей по счету сценической версией кинофильма Капры. В 1986 году постановку подготовил режиссер Шелдон Харник на музыку, написанную композитором телешоу «Улица Сезам» Джо Рапосо. Постановку долго откладывали из-за спора о правах на рассказ, а затем Рапосо умер от рака. Мюзикл вышел на сцену в 1991 году, но большого успеха не имел, как и попытка его возродить в 2006 году. Сейчас в США идет еще один мюзикл по этой картине, созданный в 1998 году на музыку Брюса Грира.

Ушел из жизни народный артист России Анатолий Торопов

На 92-м году жизни скончался народный артист России Анатолий Торопов.

Торопов служил в Малом театре 67 лет. Он играл в спектаклях «Пучина», «Лес», «Доходное место», «Волки и овцы» и многих других. Также Торопов снимался в таких кинофильмах, как «Северная повесть», «Угрюм-река» и «Хождение по мукам».



ШАШЛЫКИ

1. Шашлык в майонезе

Чтобы мясо получилось нежным и сочным, а шашлык полностью оправдал ваши ожидания, попробуйте замариновать его в майонезе. Майонезный маринад не дает мясу подсыхать во время приготовления, и оно получается сочным. На 1 килограмм мяса нужно 500 гр. майонеза. Мясо посолить, поперчить. Лук (0,5 кг) нарезать кольцами, добавить майонез и все перемешать. Поставить под гнет. Мясо готово через 3-5 часов.

2. Очень правильный и полезный маринад на минеральной воде

Шашлык на минеральной воде всегда получается удачным, поскольку минеральная вода очень хорошо расщепляет мясные волокна и благодаря этому шашлык приобретает невероятную сочность и мягкость. 1,5 кг баранины или свинины, лук полукольцом 400 гр., 5 перцев среднего размера - кольцами. Каждый кусок мяса посолить, поперчить, присыпать паприкой. Положить в кастрюлю в следующем порядке: лук, мясо, лук, мясо и т.д. Все залить 200 мл минералки. Мясо готово через 4 часа.

3. Шашлык в пиве или квасе

Очень вкусный получается шашлык, мясо которого мариновалось в пиве или квасе (готовятся они одинаково). На 1, 5 кг мяса 2 литра пива.

Вместо пива можно использовать квас. Лучше всего домашний.

4. Шашлык в белом вине

Сочное, мягкое и просто тающее во рту мясо, с особым нежным послевкусием! А весь секрет - в белом сухом вине! Вскипятить 1,5 литра воды. Добавить туда перец (черный или красный), лук, чеснок, лавровый лист, посолить и влить бутылку 0,7 белого сухого вина. Уложить кольцами: лук, нарезанный кольцами, мясо. Слои повторить. Затем все залить маринадом из вина. Накрыть крышкой меньшего диаметра и положить груз. Мясо готово через 3 часа.

5. Шашлык в томатном соусе

Пикантный, острый вкус шашлыка в томатном соусе... Какой же он ароматный этот шашлык. А так хотелось бы угоститься, таким мягким и вкусным шашлычком. Перемешать в кастрюле мясо, лук, соль, перец. Затем залить смесь томатным соком так, чтобы он полностью покрывал мясо. После чего накрыть кастрюлю крышкой меньшего размера и положить груз. Убрать в холодильник. Мясо готово через 6 часов.

6. Шашлык в лимонном соке

Шашлыки по этому рецепту в лимонном маринаде получаются не просто вкусными, а просто замечательными, так как они и мягкие, и сочные. Мясо положить в кастрюлю, добавить лук, нарезанный кольцами, соль и специи. Затем выдавить сок 3-4 лимонов без кожуры. Мясо готово через 3 часа.

7. Шашлык в грейпфрутовом соке

Ароматный кисло-сладкий грейп-



фрутовый сок прекрасно сочетается с мясом и часто используется при приготовлении различных мясных блюд. Я предлагаю использовать грейпфрут в приготовлении шашлычного маринада, уверена, что результат вам понравится. Мясо посолить и поперчить. Перемешать с крупно порезанной зеленью - петрушкой или кинзой. Все полить соком 1 крупного грейпфрута и посыпать щепоткой тмина. Мясо готово через 6-8 часов.

8. Шашлык в гранатовом соке

Шашлык получается очень мягким и ароматным. Хочется приготовить его снова и снова! Еще один способ замариновать шашлык без консервантов и искусственных добавок. Мясо получается сочным, нежным, изумительно вкусным. Мясо посолить, поперчить, перемешать с луком, нарезанным полукольцами. Залить смесь из корок, зерен и сока граната. Мясо готово через 3-4 часа.

Людмила Сорокина

Некоторые кулинарные хитрости

1. Перед тем как начать варить кофе, добавьте в него щепотку соли, лучше морской, и щепотку корицы. Напиток получится очень ароматным! Вкусно готовить кофе с сушеной, смо-

лотой в порошок цедрой лимона или апельсина.

2. Добавляйте в салаты поваренную соль крупного помола! Это улучшает вкус блюда. Кроме того, такая соль гораздо полезнее.

3. Чтобы блюдо из свежих овощей было вкуснее, добавьте в него щепотку

сахара вместе с солью.

4. Обязательно добавляйте соль в тесто, даже в тесто для сладких пирогов! Немного соли в тесте улучшит его качество: выпечка будет хорошо держать форму, будет упругой и приятной на вкус.

5. Чтобы приготовить идеальную яичницу, готовьте ее не только на масле, но и на воде. Когда белок начинает застывать, влейте в сковороду чуть-чуть воды. Яичница не пригорит снизу, будет намного нежнее на вкус.

6. Котлеты будут сочными и очень вкусными, если добавить в фарш вместо

хлеба панировочные сухари.

7. Вытирайте насухо кусочки мяса перед обжаркой: хрустящая румяная корочка обеспечена!

8. Непременно добавляйте в выпечку немного алкоголя: водки, рома, коньяка. Эта хитрость делает тесто хрустящим и ароматным!

9. Если вы не любите фасоль, попробуйте потушить ее в пиве! Вместе с обжаренным мясом и овощами такая фасоль будет удивительно аппетитной.

10. Если смазать мясо за 2-3 часа до приготовления горчицей, оно получится очень сочным! Также можно присыпать мясо за 1 час до приготовления солью, дать ему постоять, а потом промыть холодной водой.

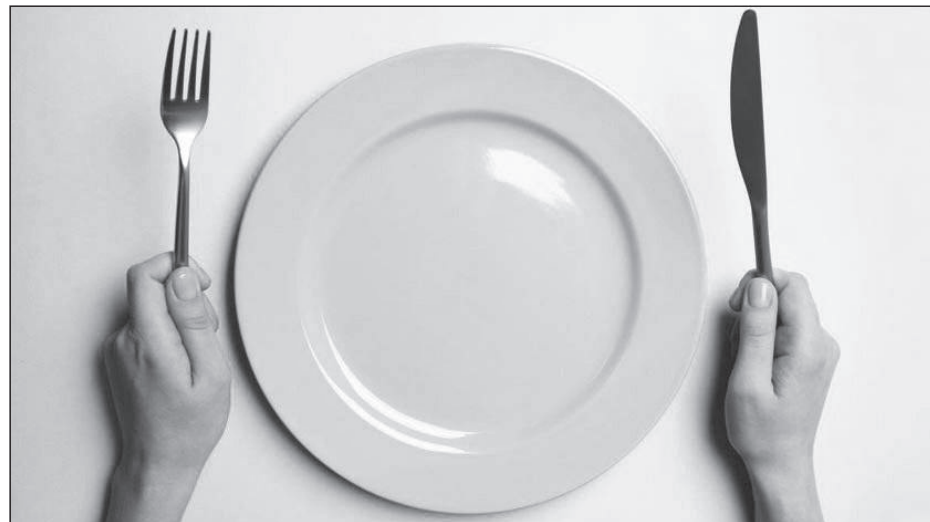
11. Всегда мойте и вытирайте ножи насухо сразу после использования: лезвия не будут тупиться очень долго.

ЕДА ИЗ ВОЗДУХА

Можно ли производить еду прямо из воздуха? Революционная идея финских ученых звучит настолько амбициозно, что больше похожа на вымысел писателя-фантаста или сказку про скатерть-самобранку. Однако, с точки зрения науки, ничего фантастического в этом предложении нет. Более того, соответствующие эксперименты уже проведены и завершились успешно, образцы продовольствия получены, а в 2021 году даже запланировано строительство первого завода по производству "воздушной еды". За амбициозным проектом стоят команда исследователей из ЛТУ-Университета в Финляндии и созданный ими стартап Solar Foods. Однако ученые скромно отмечают, что придумали только технологию, сама же идея родилась еще в 1960-е годы, на заре космической эры.

Советские и американские ученые думали, как обеспечить пропитанием людей, находящихся на орбите или совершающих долгие космические перелеты, — то есть полностью оторванных от привычных нам способов добычи продовольствия. Производство еды из воздуха рассматривалось в качестве одного из вариантов. Только теперь, спустя более полувека, идея шашла свое практическое применение, только уже не в космосе, а на земле. И "воздушная еда" стала реальностью.

Но как это вообще возможно? Воздух, которым мы дышим, — это смесь газов: преимущественно азота, кислорода и углекислого газа, а также растворенного в них водяного пара. А любой белок состоит из углерода, водорода, кислорода и азота. Так что необходимое сырье для производства в воздухе есть — задача



фактически сводится к тому, чтобы разбить молекулы воды на составные части и правильно сгруппировать атомы. Нужны также несколько бактерий, которые начинают размножаться, питаясь продуктами этой реакции. "Этот процесс немного похож на выращивание дрожжей, — объясняет один из авторов технологии, — только вместо сахара тут — электричество и углекислый газ. При помощи электричества разбиваются молекулы водяного пара — и образуется водород, который является источником энергии для микроорганизмов. А CO2 — источник углерода. Из этих деталей бактерии производят белки, жиры, углеводы и даже витамины".

Понятно, что стоимость такого производства зависит в первую очередь от цены на электроэнергию. В Финляндии, где собираются построить первый завод, электричество недорогое. А для углекислого

газа можно использовать отходы производства биотоплива, заодно попутно снижая вредные выбросы. Расчетная мощность завода — 1 млн. тонн в год; этого хватит, чтобы обеспечить белком примерно 5 млн. человек, то есть почти все население страны.

В будущем предложенная технология может помочь решить проблему голода в развивающихся странах, поскольку не зависит от климата или типа почвы и позволяет производить еду в любых условиях.

По вкусу и по внешнему виду полученная еда напоминает обычную пшеничную муку. Это очень питательное вещество: примерно наполовину оно состоит из белков, еще на четверть — из углеводов, остальное — жиры и нуклеиновые кислоты. Но остается вопрос: насколько это вкусно? По словам разработчиков, ответ на него не так важен, поскольку есть "воз-

душную еду" в сыром виде никто и не предполагает. "Это ингредиент — такой же, как мука, соевый протеин или белок молочной сыворотки, — поясняет профессор Питканен. — Он не предназначен для употребления в сыром виде. Из него можно и нужно делать готовые продукты. Хоть хлеб, хоть сосиски. Своего ярко выраженного вкуса у этой еды нет, он довольно нейтральный".

Ученый подчеркивает: у искусственно-го протеина нет задачи полностью заменить привычную нам пищу. А для начала им можно хотя бы заменить животный корм. Хотя 6 евро за кило для животного корма — дорого. Тот же соевый протеин стоит в несколько раз дешевле. Впрочем, по мере роста производства и в местах, где дешевая солнечная энергия, себестоимость будет снижаться.

Но возникает другой важный вопрос — психологический. Не секрет, что звучащие в последнее время призывы экологов употреблять в пищу насекомых, мягко говоря, не вызывают особого энтузиазма в цивилизованных странах. Готовы ли мы ежедневно питаться на завтрак, обед и ужин бактериями?

Однако нужно вспомнить, что, строго говоря, мы и так ежедневно едим бактерии — причем в огромном количестве. Дрожжи, кисломолочные и широко разрекламированные бифидобактерии — и множество других. И даже не задумываясь об этом.

"Мне лично многие говорили, что скорее будут есть бактерии, чем насекомых, — улыбается Питканен. — Так что основной вопрос, на который предстоит найти ответ — это каким будет конечный продукт, чтобы люди захотели его есть? Он должен быть вкусным, что бы это ни было. Вкусным, доступным по цене и удобным". "В конце концов, забота о природе — обычно не самое главное, о чем думают люди, когда выбирают себе ужин", — говорит он.

NO RIGHT TO LIVE БЕЗ ПРАВА НА ЖИЗНЬ

Марк Ройтман

Продолжение. Начало в №№ 6–8, 10, 11, 12, 14, 16, 18, 20, 22, 24, 26, 27, 28, 29, 30

— Ты ещё похититель малолеток, — услышал он голос Карины. — А за это срок, и не малый. Плюс твоя первая ходка.

— Знаешь, какая? — Пряник посмотрел злыми глазами на лежавшую девушку.

— Знаю. Мошенничество, незаконная торговля запчастями из автосервиса.

— Так это не «мокрое». Два года зоны и два «химии».

— Срок есть срок, Пряник.

— Ты что, мне дело шьёшь? Подумай про себя. Ведь это ты профукала девчонок. Или, может, ... отпустила?

— Последним из машины выходил ты. Почему же машина оказалась не закрытой?

— Потому что ты вернулась. Ты же за была деньги.

— Деньги? Но я их нашла. К машине не возвращалась. И тебе об этом сказала.

— Ладно, хватит, не всё ли равно. Всегда хотел тебя спросить, ведь ты же не дура, вид, манеры, на английском рассеекаешь, зачем тебе всё это?

Неужели из-за наркотиков?

Карина ответила не сразу, взглянула на занавеску у окна, потом на люстру под хрусталь и улыбнулась.

— Что, не знаешь, что сказать? — ухмыльнулся Пряник.

— Почему не знаю. Знаю. Вон посмотри, видишь люстру, смотрится богато, а на самом деле чистая дешёвка, и хрусталь в ней как у лысого Черепа мозгов в его тупой башке. Пряник посмотрел на люстру.

Карина рассмеялась:

— Я с наркотиками уже давно завязала. Наркотики — это для отмазки, чтобы все вокруг задавали меньше вопросов. Особенно, когда тусуешься с путанами. Но тебе, Пряник, говорю, как есть.

— Доверяешь?

— Дурак ты, Пряник ...

Карина скинула на пол простынь ...

На Пряника смотрело красивое смуглое голое тело. Лукаво сверкнули овальные синие глаза, а чувственные алые губы тихо прошептали:

— Иди ко мне, Пряник. Мне хорошо с тобой ... До завтрака оставалось пару часов. Ровно в десять тридцать они должны будут спуститься в ресторан гостиницы. Там познакомиться с приятной молодой парой. Муж занимался бизнесом с Японией, ну а жена была его главным бухгалтером.

Это было задание от Жгута, старшего по бригаде ...

- 11 -

Ленинградская область. Посёлок Зелёная Роща. 13-е июня.

Сразу за будильником включилось радио. «... Я другой такой страны не знаю, где так вольно дышит человек ...». Жгут открыл глаза и швырнул в радио одну из двух своих

подушек. Та, под которой находился чёрный ТТ, осталась на месте.

— Суки, коммунаки долбаные. Кто и где у вас свободно дышит?

опустил на пол босые ноги, встал, поднял подушку, вернул радиолу на место, после чего отключил и вернулся в ещё тёплую постель.

Ночью прошёл небольшой дождь, и из-за раздувшейся от налетевшего ветерка занавески запахло вымытой листвой, травой и клумбой с полевыми цветами, что красовалась прямо под окном.

Жгут был зол ещё со вчерашнего дня после разговора с майором о бизнесмене, который привёз какую-то вещь из Японии ...

Ленинградская область. Лисий Нос. 12-е июня (днём раньше)

— Смотри, Жгут, вот она. Видишь?! И не перепутай как с иконой, твою мать! Запомни, мне голова японца не нужна.

— А если будет молчать? Как я узнаю, где твоя хреновина?

— Так найди другие методы. Или ты считаешь, что он тебе, как всадник без головы, всё расскажет?! — майор поднялся с кресла, открыл сервант, вытащил коробку кубинских сигар.

— Вот ты, майор, даёшь. Мне пытки придумывать, а ты, мол, пока подымишь крутой сигарой. Да?!

— Не кукарекай. Я твой босс. Забыл? Тебе за эту вещь двадцать кусков зелёных назначено.

— А тебе? — вставил Жгут, но сразу же осёкся ...

Майор не ответил. Он демонстративно провёл сигарой вдоль своего длинного носа, прикурил и с задумчивым видом снова опустился в кресло ...

Ленинградская область. Зелёная Роща. 13-е июня

— Значит, «японец», — продолжая лежать в кровати, улыбнулся Жгут и закинул обе руки себе за голову, — что мы на тебя имеем?

«Японец» должен везти на машине в Москву какую-то редкую вещь.

В то же самое время у бригады получилась проблема с малолетками. На вчерашней встрече Жгут предложил майору оставшихся девчонок продать китайцам на органы ...

Ленинградская область. Лисий Нос. 12-е июня (днём раньше)

— Я подумаю, — ответил майор, — но сначала поймать и зачистить беглянок. Даю два дня! Два дня, Жгут! Иначе, ... — прервался босс, продолжая крутить в руках фирменную сигару, — иначе, рассчитать тех, кто их упустил!

— Кого? Карину и Пряника?

— Всех. Бля!

— А кто работать будет? Мы ищем.

— Плохо ищите. Мать твою!

— Идём по следу. Думаю, через пару дней всё сростётся.

— По следу они идут! — свирепел по-

степенно майор. — Какому, бля, следу! Значит, не там ищите. Идиоты! С моим человеком из ресторана связь есть?

— Из ресторана?

— Да! Из ресторана!

— Есть. Я Комара к нему подошёл. Что-то надываем. Нечего тебе глотку рвать, майор. Ты лучше скажи, на кой чёрт тебе американец сдался?

Впившись в Жгута прищуренным взглядом, майор с минуту разглядывал бывшего земляка. Затем, хитро улынувшись в свои французские усики, спокойно ответил:

— Не твоего ума дело. Ты что, ядерной войны хочешь? Сказано, чтобы ни один волосок с него не упал. Усёк? Вот если девчонки откроют рот, то ты первый поменяешь место жительства ... И твоим уркаганам первый этаж под землёй гарантирую ...

— И Черепу? — не выдержал Жгут.

Майор промолчал ...

Ленинградская область. Посёлок Зелёная Роща. 13-е июня.

... Жгут тогда решил больше не спорить. Зачем будить зверя, когда ему и так хорошо платили. С Циклопом и Сержантом у него был свой расклад по деньгам. С Пряником, Комаром и Кариной — другой. Череп полностью замыкался на майоре. Но после побега малолеток отношение к Карине и Прянику пошатнулось не только у Жгута. Зачистка малолеток не была проблемой. Девчонки зачищали по давно отработанной схеме: кого отвозили и закапывали в лесу, кого продавали китайцам на органы. Кто просто умирал от вынужденного старания в «работе». Но были и такие, кто решался на побег. С ними поступали по-взрослому. Последнюю, Наташку, он сам закопал в лесу, в большом овраге. Через полкилометра закопал её голову. Там же, невдалеке, под корнями большой сосны, Жгут спрятал свой капитал, реально заработанный, кровью и потом... Жгут упёрся лицом в подушку и со злости закурил наволочку. Не помогло. Перевернулся на спину. Через некоторое время вылез из-под одеяла. Натянул спортивный костюм. Сунул ноги в домашние тапки и направился на кухню. С утра Жгут любил чёрный кофе с лимоном. Сделав первый глоток, он вспомнил листок, который показал ему майор. На листке фотография Таньки-гимнастки, которую майор объявил в розыск. Под фотографией была надпись: «Татьяна Николаевна Капустина. Опасная преступница. Обвиняется в похищении двух несовершеннолетних девочек». Рядом — фотографии тех самых сбегавших малолеток.

— Вот идиот. Зачем? И американец ему живой нужен. Не понимаю. Что-то гнусное задумали Вы, товарищ майор ... Решил поделиться этими мыслями с Сержантом. Тот сразу въехал:

— Так это ж его спасительный ход.

— Объясни? — шмыгнул носом Жгут.

— Всё просто: если срубят Таньку-гимнастку с малолетками, то у него первого будет информация. И поверь, её и девчонка отработает кто-то другой. Не мы. Им всё равно не жить.

— Стоп, стоп. Ты что, Сержант, хочешь сказать, что у майора есть ещё одна бригада?

— Если надо для дела, то почему бы и нет. А потом он объявит в розыск пропавшего американца, но задним числом.

— Почему?

— Да потому, что похитителями окажемся мы. Найти нас ему раз плюнуть. И это будет в интересах Родины. Товарищ майор получит орден и повышение по службе. А мы с тобой — камеру смертников ... Жгут сверкнул злыми глазами:

— Точно, Сержант. Дело говоришь. Хера Вам, товарищ майор. Мы тоже не лыком шиты. Только вот сказал он это про себя. А вслух ответил коротко:

— Разберёмся. А сейчас, по машинам ...

Во дворе стояла машина ГАИ в жёлто-синих разводах. Старший с Циклопом в форме гаишников должны выбрать подходящее место на трассе. Сержант и Череп на джипе страхуют в лесу, если что-то пойдёт не так.

Жгут посмотрел на ручные часы:

— Ближе к ночи будем двигаться ...

- 12 -

Ленинградская область. Посёлок Зелёная Роща. 14-е июня

День выдался чудесным. Ни дождика, ни ветерка. Приятный рассвет, тёплое солнышко. Высоко над головами чистое безоблачное небо. Карина открыла глаза, потянулась на широкой кровати и осмотрелась по сторонам. Никого. Странно. Неужели проблемы с «японцем». Карина вспомнила парня, которому дали кличку «японец». Жалко, если он ничего не отдаст. Тогда Жгут должен будет рассчитать сначала красивую жену «японца» у того на глазах, а потом и самого «японца».

Она посмотрела на себя в зеркало:

— Н-а-д-о-е-л-о ...

Убили подружку Майку. Потом — Любку. Но девчонок не нашли. Значит, их кто-то успел забрать. Если не Майка и не Любка, то только Танька-гимнастка. Карина опустила босые ноги на ковёр, на цыпочках прошмыгнула в ванную и открыла кран ...

... Японец действительно перенёс поездку в столицу. Что-то случилось с его женой. Плохо себя почувствовала. А, может, женская интуиция. Жгут был в гневе:

— Самурай хренов! Кинуть нас решил! Сказали, умри сегодня! Значит, умри! Потому что завтра тебя растерзают!

Он нервничал, постоянно сплёвывая куда попало. По трассе в это раннее утро не проехал ни один джип. Был только джип, спрятанный за высокими соснами, в котором сидели Сержант и Череп. Жгут присел на водительское место, вцепился руками за руль и по-настоящему зарычал:

— Гы-ы-ы-rrrrrrrrrrr!!!! Гы-ы-ы-rrrrrrrrrrrrrrrrrrrrr!!!

Вернувшись в машину, завёл мотор и крикнул через открытое боковое окно Циклопу:

— Объясни: всем на базу!

После чего, прошипев, добавил:

— Завтра едем к самураю в гости ...

Продолжение следует

Писсаро, Ренуар, Моне и Золя каждый вечер ужидали в кафе «Гербуа», близ заставы Клиши. Друзья давно заметили, что к их разговорам внимательно прислушивается совсем юная девушка с большими грустными глазами, но смотрит при этом только на Моне. Уже несколько вечеров подряд она приходит, садится за соседний столик, пьет оранжад маленькими глотками и не сводит с художника глаз. В один из вечеров Клод поднялся, подошел к девушке, молча протянул ей руку, и они ушли.

Я верю в будущее

С того дня эти двое больше не расставались. Камилла Донсье — дочь мелкого лионского буржуа — была столь же умна и покладиста, сколь и красива. Она боготворила Моне, ловила каждое его слово и каждый взгляд, и никогда не доставляла ему хлопот. Ни тебе слез, ни упреков. «Не женщина, а ангел», — говорил про нее Моне. А уж лучшей натурщицы ему и вовсе было не сыскать. Тонкая талия, густые темные волосы, правильный овал лица и глаза, в которых можно было утонуть.



Клод Моне. Камилла (Дама в зеленом). 1866

И что только она в нашла в Клоде? Ведь он в ту пору был беден, как церковная мышь. А все потому, что пошел наперекор родителям. Отец хотел, чтобы Клод стал бакалейщиком и присоединился к семейному бизнесу. Но парень, вот ведь незадача, с детства малевал картинку и ни к чему другому у него душа не лежала.

Впрочем, тот, кто не знал, что в кармане у Моне нет ни гроша, ни по чем бы не догадался об этом. Настолько статен и импозантен был художник. Одевался с иголки, костюм заказывал у лучшего в округе портного. А когда тот жаловался, что Моне не заплатил еще за предыдущий, отвечал, словно он король: «Если вы настаиваете, мсье, я лишу вас своих заказов».



Огюст Ренуар. Портрет Клода Моне. 1875

День, когда Моне появился на пороге мастерской папаша Глейра, запомнили все. Для

АНГЕЛ ДЛЯ ГЕНИЯ

работы с натурой Глейр предлагал своим ученикам невзрачный табурет. Моне, явившийся на первое занятие в белоснежной рубашке с кружевными манжетами, с ходу заявил: «Эта развалина пригодна только для того, чтобы доить коров» — и уселся на край маленького помоста, находясь на котором мог лишь сам Глейр.

В этом был весь Моне, и Камилла любила его безоглядно. Уйдя из родительского дома, она принесла с собой небольшое приданое, которое вскоре после свадьбы ее супруг с легкостью растратил.

Что же касается Моне, то он до поры до времени скрывал от родных существование Камиллы, потому что подозревал, что им этот брак придется не по душе. Так оно и вышло.



Клод Моне. Женщины в саду. 1866. Камилла позировала для всех женских фигур на этой картине

Молодая семья жила в удручающей бедности. Моне не мог расплатиться с кредиторами, и вынужден был соскабливать краску со своих старых картин, чтобы на тех же холстах продолжать работу. Камилла служила моделью для его полотен. «Женщины в саду», «Дама в зеленом», «Камилла у окна», «Камилла в саду», «Камилла с зонтиком»... Он готов был писать ее бесконечно...

Красивая девушка с мягким характером, она одинаково ровно принимала взлеты и падения в карьере своего супруга. В тяжелые времена она не сетовала на холод в нетопленной квартире и скудный рацион, состоявший лишь из черствого хлеба и молока.

Ни слова упрека не сказала она своему ветреному мужу и тогда, когда он оставил ее одну, накануне родов, да еще и без гроша в кармане, а сам укатил к своим родственникам, которые согласны были приютить, но требовали полного разрыва с Камиллой.



Клод Моне. Прогулка. Дама с зонтиком. 1875

— Конечно, дорогой, поезжай, ведь это ненадолго. Там ты, по крайней мере, будешь вдоволь есть и работать в теплом помещении. А за меня не волнуйся, я отлично справлюсь.

Не найдя другого выхода, Моне уехал, но, не ужившись с родней, скоро вернулся в

Париж. Всю зиму они бедствовали в нетопленном жилище, без копейки денег. А весной, чтобы не умереть с голода перебрались в деревню. Вскоре Камилла родила Моне первого сына — Жана. Верный друг Ренуар приносил им из дому хлеб, чтобы они не умерли с голоду. Полотна Моне по-прежнему не продавались. Салоны отвергали одну картину за другой, а если даже и принимали, то развешивали так, что разглядеть их было невозможно. Прекрасные картины, за которые спустя двадцать лет художнику будут предлагать миллионы франков, пока не стоили ни гроша. Да еще и критики упражнялись в остроумии, высмеивая полотна Моне на все лады.

«С позавчерашнего дня у меня нет ни одного су, а в кредит больше не дают ни у мясника, ни у булочника. Хотя я и верю в будущее, но, как видите, мое настоящее очень тяжело. Не сможете ли вы срочно выслать мне 20 франков?», — писал Клод друзьям, и они помогали, как могли. Ренуар добывал заказы у тщеславных лавочников, состоятельный Базиль присылал деньги просто так.

Она уходит от меня...

Однажды Моне узнал, что в Лондоне обретается некий торговец картинами, который знает толк в современной живописи. Пристроив Камиллу с сыном к случайному знакомому, он отправился за Ла-Манш и отыскал Дюран-Рюэля, того самого торговца. С его легкой руки картины Моне стали продаваться и выставляться в дорогих салонах. Вернувшись во Францию, Клод осыпал Камиллу цветами, драгоценностями и платьями, а в честь друзей закатил настоящий пир.



Эдуард Мане. Семья Моне в саду. 1874

Камилла спокойно приняла тот факт, что достаток наконец-то поселился в их доме. Главным для нее по-прежнему был Клод, а все остальное в глазах женщины было лишь милым приложением. Ей нравилось, что в их доме теперь были кухарка, садовник и даже гувернантка для сына. Тем более что сама она снова ждала ребенка и помощь по дому была ей просто необходима.

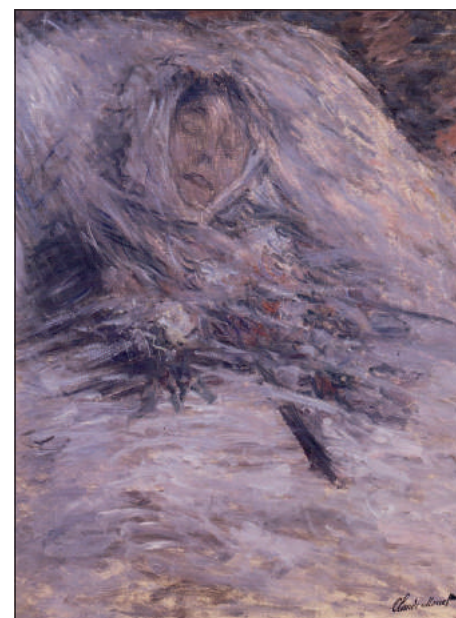
Дни, проведенные в Марлотт, были для нее днями высшего блаженства, жаль только очень короткими. Вскоре у них родился второй сынишка — Мишель. И оправиться после родов Камилла так и не смогла. Она быстро уставала, в течение дня то и дело норовила прилечь, а потом и вовсе слегла, терзаемая страшными болями. Врачи обнаружили у нее рак матки. «Она угасает, уходит, уплывает от меня», — писал Моне в одном из писем друзьям. Но, увы, сделать ничего было нельзя.

Последний портрет

В ту пору чета Моне жила в деревушке Живерни. Их соседом был текстильный магнат из Парижа, Эрнест Гошеде. Он слыл коллекционером и купил у Моне несколько картин. Сам Гошеде редко бывал в деревне, а вот его жена Алиса и дети предпочитали природу. Нередко, возвращаясь с этюдов, Моне заставлял соседку в своем доме, ухаживающей за Камиллой.

— О, Клод, вы так талантливы. Я просто обязана взять на себя заботы о вашей больной супруге, чтобы вы могли творить и дарить людям счастье любоваться вашими полотнами. Что касается меня, то я могу глядеть на них часами и даже сутками... Вы — гений!

Лесть влюбленной женщины сделало свое дело. Теперь Клод стал смотреть на Алису совсем другими глазами...



Клод Моне. Камилла на смертном одре. 1879

Когда Камилла умерла, Клод был вне себя от горя. Вглядываясь в любимое лицо, он заметил, как меняются его краски, как превращаются из голубых в серые и даже желтые тона. Инстинктивно, не осознавая того, что делает, Моне взял кисть и стал набрасывать последний портрет Камиллы. Он проклинал себя, ругал плакал, но все равно писал. Так появилось одно из самых волнующих его произведений. Настоящий шедевр!

Никакого черного цвета!

Алиса Гошеде, мать шестерых детей, долгие годы была для Моне верным другом и любовницей. А через 13 лет, похоронив своего мужа, она добилась своей цели и стала второй мадам Моне. Они прожили вместе двадцать лет, и все эти годы Алиса ужасно ревновала Клода к покойной жене, о которой он то и дело вспоминал. Впрочем, она была женщиной целеустремленной и всегда добивалась, чего хотела, а потому через несколько лет она вытравила из памяти мужа все, что было связано с первой женой, даже могила ее была заброшена.



Клод Моне с женой Алисой кормят голубей. Венеция, 1908

Вот только портреты Камиллы разошлись по многим музеям и частным собраниям, что же касается изображений Алисы, то их не было и нет. Все двадцать лет совместной жизни Клод Моне был увлечен стогами, лилиями, Руанским собором, но никак не супругой...

...Моне пережил и свою вторую супругу, и своих детей. И умер в 1926 году в возрасте 89 лет. Его похороны были предельно скромны. Присутствовали только самые близкие: так хотел сам художник. До отправления траурного кортежа на кладбище Жорж Клемансо, знавший, насколько Моне не любил черный цвет, снял с его гроба черную материю и открыл его обычной занавеской в цветочек: «Никакого черного цвета для Моне! Черный — это не цвет!»

Дарья Штиль

АЛЕКСАНДР ШИРВИНДТ: ЮБИЛЕЙНОЕ БЕЗОБРАЗИЕ ПЕРЕЖИВУ НА ДАЧЕ

19 ИЮЛЯ ХУДОЖЕСТВЕННЫЙ РУКОВОДИТЕЛЬ ТЕАТРА САТИРЫ АЛЕКСАНДР ШИРВИНДТ ОТМЕТИЛ 85-ЛЕТНИЙ ЮБИЛЕЙ

Глядя на артиста, сложно определить его возраст. Степенность, грустно-ироничный с поволокой взгляд, привычка шутить с серьезным лицом у Александра Анатольевича были всегда. За это некоторые коллеги за глаза называют его «маска».

– Александр Анатольевич, знаю, что не любите отмечать день рождения с шиком. Почему?

– Насмотрелся на другие юбилеи – поздравители стоят за кулисами в очереди, а сами молятся: «Когда же все это закончится!»

Вот кто действительно умел устраивать дни рождения, так это Андрюша Миронов. Однажды он пригласил нас к себе домой. Все пришли красивые такие, а стол не накрыт. Мы понимаем: «Шутит!» Сидим, общаемся... Андрей вдруг: «Спасибо, что пришли. Я же не праздновать вас пригласил – просто так, встретиться...» Мы все равно не верим, начинаем искать, где что спрятано. Холодильник открыли – пустота, заглянули на балкон – ничего. Начинаем возмущаться. А когда, уже обиженные, вышли из дома, у подъезда увидели автобус. Андрей нас всех – человек тридцать – в него погрузил и привез в ресторан!..

Я переживу это безобразие у себя на даче, за 400 км от Москвы, на Валдае. Ну, а чему радоваться? Вроде Бернард Шоу рассуждал: «Зачем отмечать дни рождения? Ведь каждый на год приближает тебя к концу». Вокруг – старчество, полный падеж друзей. Какие тут могут быть праздники?! Если внуки, правнуки подъедут, то обнимемся. Но никаких шоу не будет. Да и на день рождения собирать-то уже некого. А кто еще пытит, до рюмки дойти не сможет. Так что поздравим друг друга виртуально.

– Помните, Владимир Путин, у которого на Валдае резиденция, приезжал к вам на дачу поздравлять с 70-летием. Может, и в этот раз заедет?

– Не думаю.

– А в театре, когда откроется сезон в сентябре, состоится юбилейный вечер?

– Не знаю. Но 1 октября мы будем отмечать 95 лет нашему театру. Выпускаем новый спектакль «Хотим сыграть Мольера». И вот мы пытаемся к этому празднику сделать что-то наподобие театра в театре. Взяли за основу пьесу Мольера «Мещанин во дворянстве». По сюжету наши герои-актеры хотят выпустить спектакль к юбилею театра и, как всегда, не успевают: не готовы декорации, костюмы не все пошиты и так далее. Но все равно актеры что-то пытаются сыграть, кто-то опаздывает, кто-то не приходит совсем, все время случаются сбои. То есть мы показываем скелет и жизнь театра с накладками, интригами. Такое полухулиганство. Прозвучат песни Юлия Кима и Владимира Дашкевича. Одну из главных ролей сыграет Федор Добронравов.

– Вы вспомнили Андрея Миронова. Как думаете, будь он жив,



что делал бы сейчас, в наше время?

– Думаю, что он встал бы во главе Театра сатиры. Несомненно. Андрей удивительно умел чувствовать время и от тех перемен, которые произошли со страной, не растерялся бы. Он был бы тем же талантливым и гениальным Мироновым.

– Александр Анатольевич, а вы задумывались о преемнике на пост худрука?

– Может, подскажешь мне кого-то?! Знаешь, сейчас идет постепенный переход театров в продюсерское русло. Конечно, кто-то ругает антрепризы и будет прав, но есть же и хорошие постановки. Я как-то был председателем театрального жюри на фестивале в Благовещенске. Могу сказать, что среди представленных там антреприз, среди всего этого кошмара было три замечательных спектакля...

Думаю, что худруки как атавизм отпадут, а в театрах останется мощный продюсер, нанимающий режиссуру. Звучит грустновато, конечно. Идеально было бы, чтобы такие продюсеры что-то в жизни прочитали и понимали, что такое театр. К сожалению, многие из них мало чего знают и понимают в нашем деле. Когда начинаешь с ними говорить о том, кто такой Золя, Дебюсси или

почему у Юрия Завадского не получился спектакль «Полоумный Журден», они делают сострадательно-внимательное лицо. Думают, не схожу ли я с ума.

– Вам, как известному знатоку юмора, опытному артисту и режиссеру, часто удается предсказать реакцию зрителя, заранее угадать, что ему будет смешно, что нет?

– Порой отгадать это трудно. Но для меня важна и собственная оценка. Например, из нескольких десятков наших с Державиным выступлений на различных юбилеях и церемониях считаю удачными лишь половину. Остальные – либо провальные, либо так себе. Я так думаю как профессионал. А как зрителю мне вообще ничего не смешно. Уже давно.

– А удивить вас сложно?

– С годами все меньше удивлений и потрясений. Когда дети становятся пенсионного возраста, это начинает настораживать. Помню, сын Игоря Кваши – Володя – писал в школе сочинение на тему «Что бы сказал Владимир Ленин, если бы сегодня неожиданно проснулся?» И Володька написал: «Он бы очень удивился». Так вот я еще не окончательно уснул. И просыпаясь, удивляюсь.

Тут даже не удивление, а какое-то непонимание. Например, я

против, чтобы классические произведения осовременивали с помощью нецензурных слов. Возможно, я старый дурак, но не понимаю подобных наворотов. Или, например, ничего не понимаю в этих гуглах. Но не говорю же, что это безумие, не призываю вернуться к дисковым телефонам! Я просто тихо смотрю и прошу семилетнюю правнучку узнать у «Гугла», что-где-почем. Правнучка вздыхает и помогает.

– Какие у вас сегодня мечты?

– Из быстрого – чтобы все эти юбилейные дни закончились, чтобы гвоздем в затылке не сидело: вот надо это сделать, еще вот это. А длительная моя мечта – только здоровье вокруг себя и вокруг людей, которые мне дороги. Никаких меркантильных или карьерных мечт у меня уже нет.

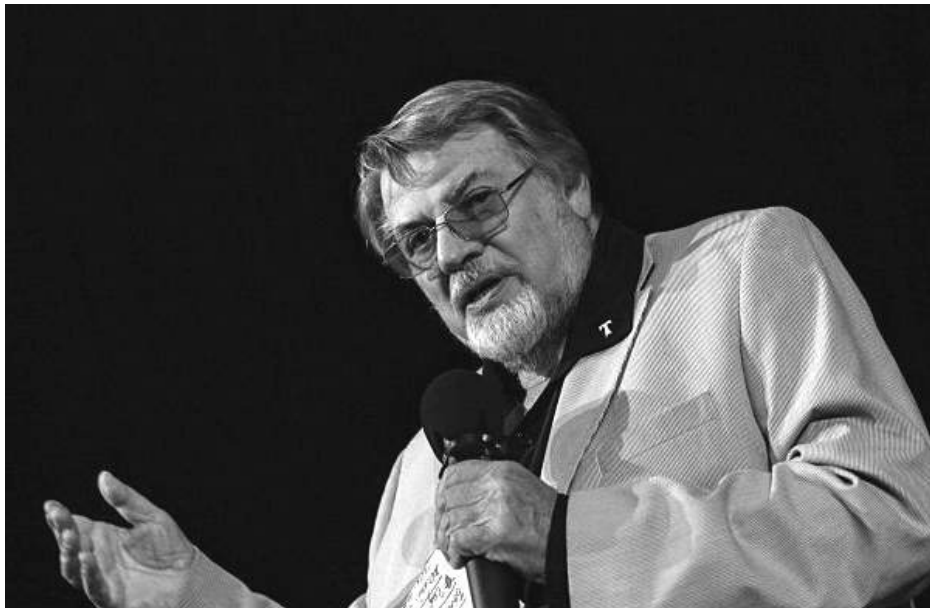
О личном: «Беготня по женщинам к хорошему не приводит»

Александр Ширвиндт в браке со своей супругой Натальей Белоусовой более 60 лет.

– А что тут удивительного?! – рассуждает актер. – Мы с Наташей знакомы со школьных лет. И убежден, нам повезло в том плане, что у нас с ней разные профессии. Она архитектор, я артист. Опасно, когда оба супруга – актеры. Каждый из них мнит себя гениальным, а два гения жить под одной крышей не могут. Конечно, есть примеры замечательных актерских семей, но в них постоянно бурлят профессиональные страсти.

Что касается связей на стороне... Не думаю, что вся эта беготня по женщинам приводит к чему-нибудь хорошему. Нет, бывает, конечно, что люди методом проб и ошибок находят друг друга и на них обрушивается счастье. Но такие примеры можно пересчитать по пальцам. А вообще, это во многом заслуга жены, что мы до сих пор вместе. Как-то прихожу домой после спектакля. Наташа меня покормила и вдруг ставит на проигрывателе пластинку, которую купила накануне. И зазвучали танго нашей юности. Мы протанцевали с ней до утра и все вспоминали, вспоминали...

Олег Перанов



НОВОСТИ МАГАЗИНА «КНИЖНИК – Gift»

Здравствуйте, дорогие читатели!

Сегодня я, как всегда, расскажу вам о новых поступлениях в магазин «Книжник – gift». Начну сразу, без предисловий, чтобы побольше можно было представить интересных новинок.

Итак... № 1 в рейтинге жанра «Исторический роман» в июле 2019 — новая книга самого популярного писателя России **Бориса Акунина «Доброключения и рассуждения Луция Катина»**. Эта книга написана в духе авантюрно-философских романов XVIII столетия, описывает захватывающую эпоху, когда человечество училось устраивать общество, мыслить и любить по-новому. Что-то получалось, что-то — нет, но скучно не было! Внутри спрятана еще одна книжка, дополнительная. Называется она «аристобук», то есть «улучшенная книга»: впервые в издательской практике она снабжена уникальным аудиовизуальным контентом, считываемым смартфоном или планшетом при помощи бесплатного приложения. По мнению многочисленных читателей у книг **Акунина** всего один недостаток: они быстро прочитываются.

В серии «Знаменитый тандем Российского детектива»

мы получили новую книгу сестры и брата **Анны и Сергея Литвиновых «Грехи отцов отпустят дети»**. ...В элитный подмосковный поселок, где проживают братья Кирсановы — крупный чиновник Павел Петрович и модный художник Николай Петрович — приезжает после Оксфорда старший сын Николая Петровича Аркадий, а вместе с ним его друг Евгений. Гость сразу не находит общего языка с Павлом Петровичем. Мужчины пикируются, конфликтуют, оскорбляют друг с друга. А накануне своего юбилея Павел Петрович неожиданно кончает с собой! И это не последняя странная смерть в особняке Кирсановых, которую предстоит расследовать частному детективу Паше Синичкину и его помощнице Римме...

Идея книги **«Женщина, которая умеет хранить тайны»** навеяна одной из самых удивительных шпионских историй XX века. Автор книги **Елена Вавилова** под именем Трейси Ли Энн Фоули и ее супруг Андрей Безруков почти четверть века проработали разведчиками-нелегалами в разных странах, в том числе в США. Семейная пара профессиональных шпионов вместе с двумя сыновьями жила в при-

городе Бостона в нечеловеческом напряжении, на грани постоянного риска, пока однажды их не предали. Попробуйте только представить, каково это — быть агентом, но при этом оставаться любящей женой и заботливой матерью, ходить на работу, отводить детей в школу, а по вечерам — принимать шифровки и планировать спецоперации. «... обвиняемые, известные как «Дональд Ховард Хитфилд» и «Трейси Ли Энн Фоули», были арестованы в своей резиденции и сегодня предстают перед федеральным судом в Бостоне... Обвинение в сговоре с целью действовать в качестве агента иностранного правительства без уведомления Генерального прокурора США влечет за собой максимальное наказание в виде пяти лет лишения свободы, обвинение в сговоре с целью отмывания денег — в виде 20 лет лишения свободы».

Аньес Мартен-Люган французская писательница — автор нашумевшего романа известная как автор романов «Счастливые люди читают книжки и пьют кофе», который сделал её знаменитой. Её книги переведены на 40 языков. **«Я станцюю для тебя»** — её шестая по счёту романтическая история, это редкий в совре-

менной литературе пример сложного, глубокого и серьезного любовного романа. Проблемы, с которыми сталкиваются герои, актуальны, злободневны и понятны абсолютно любому, а проработка психологических портретов и затрагиваемых тем отсылает к классическим шедеврам мировой литературы. Изящно, нежно, деликатно **Аньес Мартен-Люган** рассказывает историю женщины, которая, не позволив себя сломить, постепенно берёт в руки свою судьбу. Это прекрасное, вдохновляющее чтение.

Спешу сообщить вам, что мы получили **второй том** книги шедевра японского писателя **Харуки Мураками «Убийство Командора»**. Это великолепная история о великой силе творчества, становлении художника и его поисках себя. За двадцать лет, что мы читаем Мураками, мы прекрасно знаем, чего от него ожидать, и каждый новый роман радует продолжением знакомства с его творчеством. **«Убийство Командора»** — 14-й роман **Харуки Мураками**, автора, который успешно пакует нам восточные мудрости в яркие европейские обертки и не знает неудач.

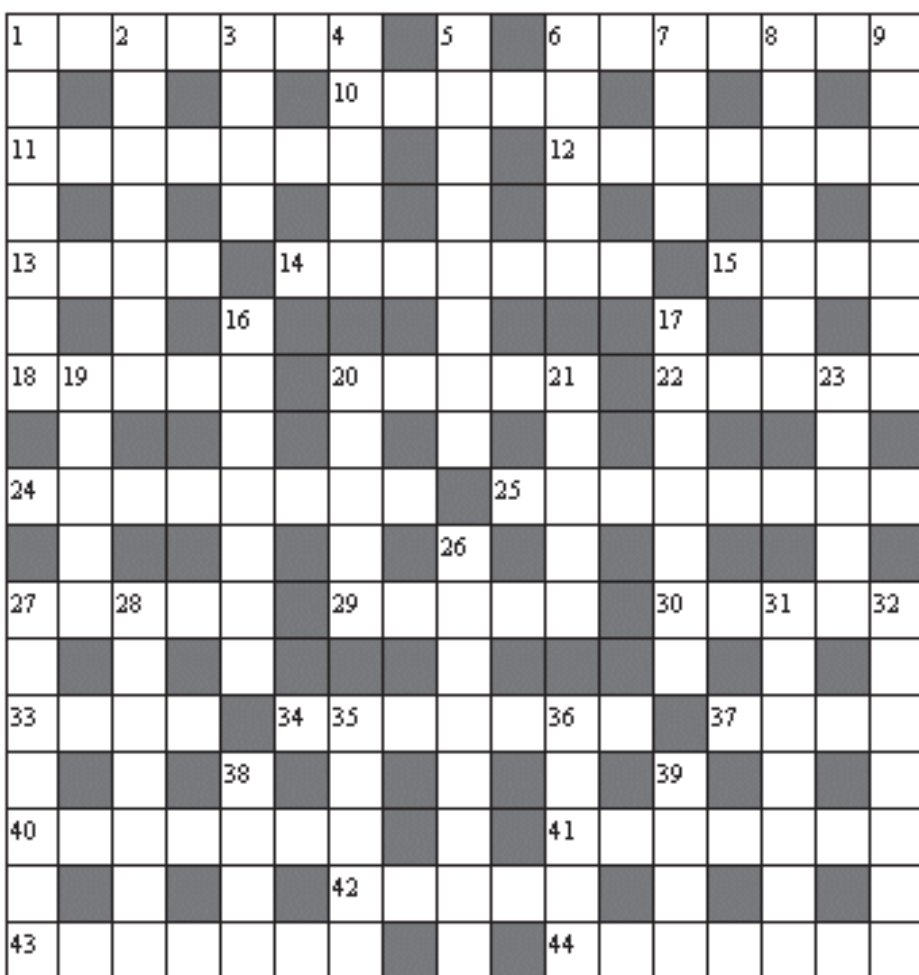
До новых встреч. С уважением Наташа Дютинина.



Bell's Corner Plaza

8342 Bustleton Avenue

215-969-7082



По горизонтали:

1. Атака, штурм. 6. Среда, окружение. 10. Бахчевое растение. 11. Член высшей жреческой касты в Индии. 12. Летательный аппарат. 13. Земледелец древней Спарты. 14. Отдель-

ное помещение для жилья в квартире. 15. Менять ... на милость. 18. Команда собаке. 20. Костюм циркового гимнаста. 22. Земельная 24. Постоянно спешащий человек. 25. Сто-

рожевой полицейский в царской Рос-

сии. 27. Панамский 29. Сосуд для вина. 30. Река в Московской области. 33. Южноамериканское вьючное животное. 34. Смешное происшествие. 37. Поэт. 40. Период каменного века. 41. Древнерусская подвеска в форме полумесяца. 42. Лучший подарок для библиофила. 43. Большая палка, дубина. 44. Княжеское войско.

По вертикали:

1. Зрители в театре. 2. "Город невест". 3. Основной музыкальный мотив. 4. Обрамленная часть стены, потолка, заполняемая изображением или орнаментом. 5. Очковтиратель. 6. Запальчивость, задор. 7. Надпись

в фильме. 8. Житель европейской столицы. 9. Документ для оплаты коммунальных услуг. 16. Место стоянки, строительства или ремонта судов. 17. Малоупотребительное название льда. 19. Род литературы. 20. Индийский писатель, автор романа "Дом и мир". 21. Обмотка для ноги под сапог или лапоть. 23. Зерноочистительная машина. 26. Похищение. 27. Главный город Шри-Ланки. 28. Садовый цветок. 31. Город на реке Кура. 32. Прыжок в классическом балете. 35. Спутница иголки. 36. Должностной 38. Сплав на основе никеля и алюминия. 39. Историческая провинция во Франции.

ПО ВЕРТИКАЛИ:

1. Приступ. 6. Антураж. 10. Арбуз. 11. Брахман. 12. Автожир. 13. Лют. 14. Комната. 15. Гнев. 18. «Апорт». 20. Трико. 22. Рента. 24. Торопыга. 25. Будочник. 27. Канал. 29. Помка. 30. Истра. 33. Лампа. 34. Анекдот. 37. Плит. 40. Мезолит. 41. Лун-ница. 42. Книга. 43. Орсина. 44. Друкжжж.

ПО ГОРИЗОНТАЛИ:

1. Публика. 2. Иваново. 3. Тема. 4. Панно. 5. Об-мншик. 6. Азар. 7. Титр. 8. Рижана. 9. Жирова. 16. Станель. 17. Кюиолит. 19. Прова. 20. Тарор. 21. Онуча. 23. Триер. 26. Умьжжжжжж. 27. Коломбо. 28. Немезия. 31. Тбилиси. 32. Антраша. 35. Нитка. 36. Оклад. 38. Алнн. 39. Анжжж.

Предисловие

Что такое история как таковая — объяснить незачем, так как это каждому должно быть известно с молоком матери. Но что такое древняя история — об этом нужно сказать несколько слов. Трудно найти на свете человека, который хотя раз в жизни, выражаясь языком научным, не влопался бы в какую-нибудь историю. Но как бы давно это с ним ни случилось, тем не менее, происшедший казус мы не вправе назвать древней историей. Ибо пред лицом науки все имеет свое строгое подразделение и классификацию.

Все, что касается древнейших времен, и о чем мы ровно ничего не знаем, называется периодом доисторическим. Ученые хотя и ровно ничего об этом периоде не знают, тем не менее, разделяют его на три века:

- 1) каменный, когда люди при помощи бронзы делали себе каменные орудия;
- 2) бронзовый, когда при помощи камня делали бронзовые орудия;
- 3) железный, когда при помощи бронзы и камня делали железные орудия.

Вообще изобретения тогда были редки и люди на выдумки были туги; поэтому чуть что изобретут — сейчас по имени изобретения называют и свой век.

В те времена, о которых ровно ничего не известно, люди жили в шалашах и ели друг друга; затем, окрепнув и развив мозг, стали есть окружающую природу: зверей, птиц, рыб и растения. Потом, разделившись на семьи, начали ограждаться частотами, через которые сначала в продолжение многих веков переругивались; затем стали драться, затеяли войну, и, таким образом, возникло государство, государственной быт.

Древние народы разделяются по цвету кожи на черных, белых и желтых.

Белые в свою очередь разделяются на: 1) арийцев, произошедших от Ноева сына Иафета и названных так, чтоб не сразу можно было догадаться — от кого они произошли;

2) семитов — или не имеющих права жительства — и

3) хамитов, людей в порядочном обществе не принятых.

Обыкновенно историю делают всегда хронологически от такого-то до такого-то периода. С древней историей так поступить нельзя, потому что, во-первых, никто ничего о ней не знает, а во-вторых, древние народы жили бестолково, мотались из одного места в другое, из одной эпохи в другую, и все это без железных дорог, без порядка, причины и цели. Поэтому учеными людьми было придумано рассматривать историю каждого народа отдельно. Иначе так запутаешься, что и не выберешься.

Египет

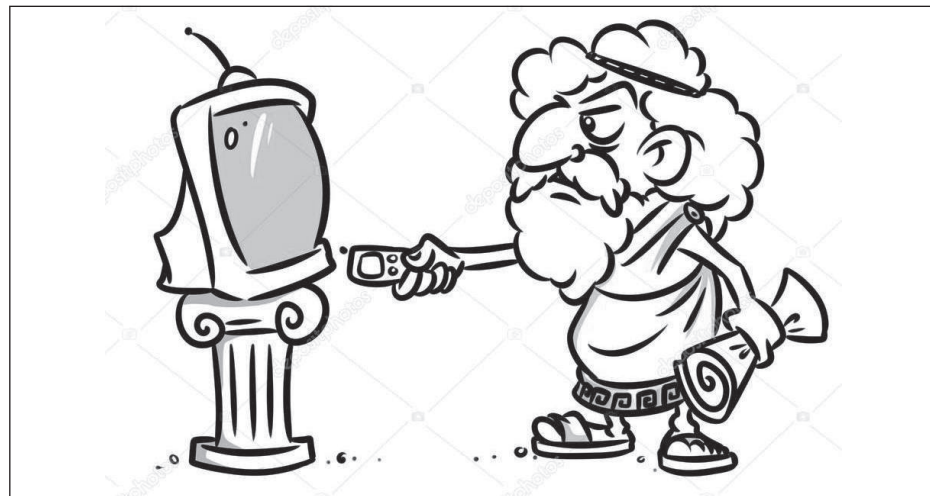
Египет находится в Африке и славится издавна пирамидами, сфинксами, разлитием Нила и царицей Клеопатрой. Пирамиды суть здания пирамидальной формы, которые воздвигались фараонами для своего прославления. Фараоны были люди заботливые и не доверяли даже самым близким людям распоряжаться своим трупом по их усмотрению. И, едва выйдя из младенческого возраста, фараон уже присматривал себе укромное местечко и начинал строить пирамиду для своего будущего праха. После смерти тело фараона с большими церемониями потрошили изнутри и набивали ароматами. Снаружи заключали его в раскрашенный футляр, все вместе ставили в саркофаг и помещали внутри пирамиды. Так непроизводительно тратили древние монархи народные деньги!

Но судьба справедлива. Не прошло и нескольких десятков тысяч лет, как египетское население вернуло свое благосостояние, торгуя оптом и в розницу бранными трупами своих повелителей, и во многих европейских музеях можно

Юмор

ВСЕОБЩАЯ ИСТОРИЯ, ОБРАБОТАННАЯ «САТИРИКОНОМ»

Надежда Тэффи



видеть образцы этих сушеных фараонов, прозванных за свою неподвижность мумиями.

Далее, памятниками Египта служат развалины храмов. Более всего сохранилось их на месте древних Фив, прозванных по числу своих двенадцати ворот «стовратными». Памятники Египта часто покрыты письменами, которые разобрать чрезвычайно трудно. Ученые поэтому прозвали их иероглифами.

Жители Египта делились на разные касты. К самой важной касте принадлежали жрецы. Попасть в жрецы было очень трудно. Для этого нужно было изучать геометрию до равенства треугольников включительно и географию, обнимавшую в те времена пространство земного шара не менее шестисот квадратных верст. Дел у жрецов было по горло, потому что, кроме географии, им приходилось еще заниматься и богослужением, а так как богов у египтян было чрезвычайно много, то иному жрецу подчас за весь день трудно было урвать хоть часок на географию.

В воздании божеских почестей египтяне не были особенно разборчивы. Они обожествляли солнце, корову, Нил, птицу, собаку, луну, кошку, ветер, гиппопотама, землю, мышь, крокодила, змею и многих других домашних и диких зверей. Ввиду этой богомногочисленности самому осторожному и набожному египтянину ежеминутно приходилось совершать различные кощунства. То наступит кошке на хвост, то цыкнет на священную собаку, то съест в борще святую муху. Народ нервничал, вымирал и вырождался.

Вавилон

Тут неподалеку находился и Вавилон, известный своим столпотворением.

Персы

В Иране жили народы, название которых оканчивалось на «яне»: бактрияне и мидяне, кроме персов, которые оканчивались на «сы». Бактрияне и мидяне быстро утратили свое мужество и предались изнеженности, а у персидского царя Астиага родился внук Кир, основавший персидскую монархию. О молодости Кира Геродот рассказывает трогательную легенду.

Однажды Астиагу приснилось, что из его дочери выросло дерево. Пораженный неприличностью этого сна, Астиаг велел магам разгадать его. Маги сказали,

и стал спрашивать, что это значит.

Тогда Крез рассказал, что его посетил греческий мудрец Солон. Желая пустить мудрецу пыль в глаза, Крез показал ему свои сокровища и, чтобы подразнить, спросил Солона, кого он считает самым счастливым человеком на свете. Если б Солон был джентльменом, он, конечно, сказал бы «вас, ваше величество». Но мудрец был человек простоватый, из недалеких, и ляпнул, что «прежде смерти никто не может сказать про себя, что счастлив». Так как Крез был царь развитой не по летам, то тотчас понял, что после смерти вообще люди редко разговаривают, так что и тогда похвастаться своим счастьем не придется, и очень на Солона обиделся.

История эта сильно потрясла слабого Кира. Он извинился перед Крезом и не стал его дожаривать.

После Кира царствовал сын его Камбиз. Камбиз пошел воевать с эфиопами, зашел в пустыню и там, сильно страдая от голода, съел мало-помалу все свое войско. После Камбиза царствовал Дарий Гистасп, который прославился походом на скифов. Скифы были очень храбры и жестоки, после сражения устраивали пиршества, во время которых пили и ели из черепов свежеебитых врагов. Те из воинов, которые не убили ни одного врага, не могли принимать участия в пиршестве за неимением своей посуды и наблюдали издали за торжеством, терзаемые голодом и угрызениями совести.

Узнав о приближении Дария Гистаспа, скифы послали ему лягушку, птицу, мышь и стрелу. Этими незатейливыми дарами они думали смягчить сердце грозного врага. Но дело приняло совсем другой оборот. Один из воинов Дария Гистаспа, которому сильно надоело болтаться за своим повелителем по чужим землям, взялся истолковать истинное значение скифской посылки.

— Это значит, что если вы, персы, не будете летать, как птицы, грызть, как мышь, и прыгать, как лягушка, то не вернетесь к себе домой вовеки. Дарий не умел ни летать, ни прыгать. Он перепугался до смерти и велел поворачивать оглобли.

Дарий Гистасп прославился не только этим походом, но и столь же мудрым правлением, которое он вел с таким же успехом, как и военные предприятия.

Древние персы вначале отличались мужеством и простотою нравов. Но мало-помалу персы стали предаваться изнеженному образу жизни. Перестали ездить верхом, забыли, как нужно стрелять из лука и праздно проводили время. Вследствие этого огромное Персидское государство стало быстро приходить в упадок. Прежде персидские юноши ели только хлеб и овощи. Развратясь, они потребовали супу (330 г. до Р. Х.). Этим воспользовался Александр Македонский и завоевал Персию.

Сегодня на маркете лучшая в мире, с новейшей технологией, компактная, облегченная, не имеющая аналогов, новейшая модель водяного пылесоса

authorized distributor of

RAINBOW

ПРОФИЛАКТИКА АЛЛЕРГИИ И АСТМЫ

Бесшумная работа, фильтр вода, мойка любых полов, включая паркет, мягкой мебели, стеклов, зеркал, матрасов. Лучший очиститель воздуха, увлажнитель, ингалятор, ароматизатор, насос, компрессор, снятие статики и другое.

ЗАМЕНА ВСЕХ МОДЕЛЕЙ RAINBOW НА НОВЫЕ - ДАЕМ ЗА СТАРЫЕ Rainbow 80 -100% от заплаченной за него суммы.

ПРОДАЖА, РЕМОНТ, АКСЕССУАРЫ

215-275-8822



FREE

Pick-Up and Delivery

Транспортная компания N-Trans Inc.

в связи с расширением и подписанием новых контрактов на перевозки,
принимает на работу в Team

ВОДИТЕЛЕЙ ГРУЗОВИКОВ CDL class A

на стабильные рейсы

- * нет опыта вождения? обучаем езде на траке с опытным водителем-инструктором
- * стабильные рейсы 4.5 - 5 дней
- * maximum mileage for minimum time
- * drop-and-hook в Philadelphia
- * мы за вас делаем pickup and delivery
- * новая комфортная техника
- * поломались в дороге - починим или предоставим другую машину в течении 2-3 часов
- *** direct deposit your salary straight to your bank account for the trip

Стабильность - это
N-Trans Inc.



А также, представляем индивидуальные курсы по ускоренной программе учебы и получения прав CDL class A

У Вас нет прав CDL class A?

Не знаете как получить стабильную работу и достойную зарплату?

N-Trans Inc предлагает услуги по сдаче на права CDL class A

для работы водителем-дальнобойщиком

- * **Обучаем и трудоустраиваем!!!**
- Мы одни из немногих обучаем и принимаем на работу водителей без опыта



215.776.3392

В Агентство по Уходу за Пожилыми Людьми требуется
НА ПОЛНЫЙ И НЕПОЛНЫЙ РАБОЧИЙ ДЕНЬ

КООРДИНАТОР

ГОВОРЯЩИЙ
НА АНГЛИЙСКОМ
И РУССКОМ ЯЗЫКАХ

Опыт работы с людьми и знание компьютера
НЕОБХОДИМЫ

Человек должен быть дружелюбным, ответственным, организованным и терпеливым.

Мы предоставляем хорошие бенефиты. У нас замечательный дружный коллектив.



Home Health Agency is looking for a
FULL/PART-TIME BILINGUAL ENGLISH/ RUSSIAN-SPEAKING

COORDINATOR

Experience working with people, customer service experience and knowledge of computer are
REQUIRED

We are in need of friendly, responsible, organized and patient person.

We offer good benefits and friendly office personnel.

Присылайте резюме на email или по факсу

jobsearch19053@yahoo.com
Fax (215) 953-9301

Please send your resume to email or fax

EOE

255 East Street Rd., Feasterville, PA 19053



ПОЛНЫЙ КОМПЛЕКС СТОМАТОЛОГИЧЕСКИХ, КОСМЕТИЧЕСКИХ И ЭСТЕТИЧЕСКИХ УСЛУГ ДЛЯ ВАШЕЙ УЛЫБКИ И ЛИЦА

Лето в разгаре.
Солнце в венце!
И лучезарная улыбка
на загорелом лице!

Лучшее качество!
Доступные цены!

NEW

Лицензированные косметологи
с опытом работы более 20 лет
предлагают услуги
по омоложению лица
и комплекс разнообразных
косметических процедур

Нитевой лифтинг и увеличение губ
проводит доктор-дантист

СПЕЦИАЛЬНАЯ АКЦИЯ В ТЕЧЕНИЕ ЛЕТА

15 % скидка на все виды услуг :

лазерное удаление волос, электролиз,
наращивание ресниц, перманентный макияж,
татуаж бровей (microblading).

- У НАС:**
- **КВАЛИФИЦИРОВАННЫЙ ПЕРСОНАЛ.** Наши специалисты внимательные и опытные врачи, профессионалы, прошедшие тысячи часов курсов повышения квалификации.
 - **НОВЕЙШЕЕ ОБОРУДОВАНИЕ,** позволяющее создать максимально комфортные условия для наших пациентов.
 - **ПОЛНАЯ ГАРАНТИЯ** на всё лечение.
 - **БЕЗБОЛЕЗНЕННЫЕ ПРОЦЕДУРЫ,** самые современные методы обезболивания.
 - Самые **ДОСТУПНЫЕ ЦЕНЫ** и беспроцентное финансирование.

НЕТ СТРАХОВКИ?
Наш план-страховка
снизит ваши цены
до 50%

Southampton
1045 Street Road
215-355-4007

NE Philadelphia
6737 Harbison Avenue
215-331-7585

9733 Bustleton Ave
Philadelphia PA 19115
215-774-5050

Special Prices:

- BUSINESS
- SCHOOL
- ORGANIZATION

STATION PIZZA

Order online on: StationPizzaKrewstown.com

DELIVERY DURING ALL STORE HOURS

HOURS: Sunday-Wednesday 10.30 AM- 11 PM, Thursday 10.30 AM-12AM, Friday & Saturday 10.30 AM-1 AM

9319 KREWSTOWN ROAD (Krewstown Shopping Center) www.facebook.com/StationPizzaKrewstown

215-676-6969 (70, 71)

Monday & Tuesday Night 8 PM - 11 PM Buy One Large Pizza and You'll Receive a Small FREE!! Regular Prices, No Coupons, Please

PIZZA & STROMBOLI Lg(14") Sm(10")
Tomato & Cheese or White 6.45 3.49
Extra Cheese or Sauce 7.65 4.15
White 6.45 3.49
White with Ricotta 8.30 5.78
White with Spinach 8.99 4.62
Tomato & Fresh Garlic 7.65 4.15
Anchovy 7.65 4.15
Mushroom 7.65 4.15
Pepperoni 7.65 4.15
Sausage (sweet or Hot) 7.65 4.15
Meatball 7.65 4.15
Onion 7.65 4.15
Sweet Peppers 7.65 4.15
Green Peppers 7.65 4.15
Roasted Red Peppers 7.65 4.15
Broccoli 7.65 4.15
Spinach 7.65 4.15
Olive 7.65 4.15
Up Side Down 7.65 4.15
Bacon 7.65 4.15
Steak 8.99 5.99
Buffalo Chicken 8.99 5.99
BBQ, Chicken 8.99 5.99
Double Dough 8.10 4.62
Special 11.59 6.99
Veggie 11.59 6.99
Jalapeno 7.65 4.15

SPECIALITY PIZZA lg 14" sm 10"
Cheeseburger Pizza 12.50 6.99
General Tso Pizza (chicken & broccoli) 12.50 6.99
Chicken Parm Pizza 12.50 6.99
Chicken Caesar Pizza 10.99 6.99
Breakfast Pizza 10.99 6.99
Hawaiian Pizza 9.99 6.99
Greek Pizza (gyro meat, spinach, black olives, white) 12.03 6.99
Italian Meat Stromboli 10.90 6.99
Ranchero Pizza (chicken, bacon and ranch) 12.50 6.99
Taco pizza (hot sauce, onion, steak, tomatoes, lettuce and ranch) 12.50 6.99
Everyday pizza specials
2 Lg for 6.00 each
3 Lg for 5.00 each
10 Lg or more 4.50 each

CALZONES
Mozzarella & Ricotta 8.99 4.99
FRIES
French Fries 2.49 Cheese Fries 3.49
Curly Fries 3.49 Steak Fries 3.99
Waffle Fries 3.99 Pizza Fries 3.99
Buffalo Chicken Fries (w/cheese) 5.99
BBQ Chicken Fries (w/cheese) 5.99
Ranchero Fries (chicken,bacon and ranch) 5.99
Mega French Fries (bacon, cheddar and mozz cheese) 4.99

SIDE ORDERS
Mega Onon Rises 5.49
Chicken Fingers 7.45
Buffalo Chicken Fingers 6.99
Mini Tacos (12) w/ranch or sauce 4.99
Poppers (6) w/whiz cheese 4.99
Mac & Cheese Bites (8) 4.99
4pc Garlic Bread w/sauce 4.99
Breaded Shrimp (12) 4.99
Cheesesteak Egg Rolls (2) w/fries 5.75
Cheesy Garlic Bread (4w/side of sauce) 4.75
Sampler Platter (2 tenders, 3 wings dings, 4 onions rings, 4 mini tacos) 6.99
Mozzarella Sticks (7) 4.99
Chicken Nuggets (10) 4.49
Onion Rings 4.99
Battered Mushrooms (12) 4.99
Broccoli Bites (8) 4.99
Mega Omon Rings 4.99
Onion Petals w/petal sauce 4.99
Mega Onion Petals 5.99

GYRO PLATTERS Served with French Fries
Lamb and Beef 6.99
Chicken 6.95

SANDWICHES
Ham 3.70 Chicken 5.55
Tuna 4.40 BBQ Chicken 5.55
Chicken Chicken Parm 6.02
(grilled or crispy) 4.40 Chicken salad 4.40

WRAPS
12" Wraps your choice of Wheat or White. Served with Lettuce, Tomatoes, Onions & FrenchFries
Tuna Wrap 6.99
Cheesesteak Wrap 6.99
BLT 6.99
Grilled chicken Wrap 6.99
New Chicken Caesar Wrap 6.99
New Diablo Chicken Wpaw 6.99
Honey Mustard Chicken Wrap 6.99
Bacon Dijon Chicken Wrap 6.99
Crunchy Fish Wrap 6.99
Crispy Buffalo Chicken 6.99
Grilled Veggie 6.99
Raspberry Turkey Wrap 6.99
Chicken Parmesan Wrap 6.99
New General Tso Wrap 6.99
Han & Cheese Wrap 6.99
Turket & Cheese 6.99
Spicye Ranchoer Wrap 6.99
Roast beef Wrap 6.99

STEAKS
Owe Size 12" (make it a platter add 2.30)
Plain Steak 4.59
Pepper Steak 4.99
Mushroom Cheese Steak 5.49
Pizza Steak 5.49
Buffalo Cchicken Cheesesteak 5.69
BBQ Chicken Cheesesteak 5.69
Cheese Steak Hoagie 5.99
Steak Hoagie 4.99
Roasted Red Pepper Cheese Steak 5.99
Yale Special (stk/veggi combo) 5.49
Jalapeno Cheesesteak 5.49
Cheese Steak 4.99
Mushroom Sreak 4.99
Chicken Steak 4.99
Chicken Cheese Steak 5.49
Chipotle Chicken Cheesesteak 5.99
Mushroom Pizza Sreak 5.99
Pepperoni Steak 4.99
Pepperoni Cheese Steak 5.99
Extra cheese, sauce, sweet pepper .50

HOAGIES & GRINDERS
One Site 12" (make it a platter add 2.30)
Regular 3.75 Italian 3.94
Turkey 4.99 Pizza Hoagie 3.55
Roast Beef 5.65 With Cheese 5.99
Ham 4.99 Ham & Cheese 4.40
Tuna 4.99 Tuna & Cheese 5.50
Hoagie Special 3.99 Vegetaran(hot veggji) 3.99
Cheese (american, provolone or swiss) 4.29
Chicken Tender Hoagie 5.49
Fried Flounder Hoagie 6.99
Buffalo Chicken Tender Hoagie 5.49
Fish Hoagie 5.99
Extra cheese, sauce, sweet peppers, jalapenos 0.50

Hoagie trays (mixed hoagies sides included)
Medium (15-20 people) 39.99
Large (28-35 people) 59.99

ITALIAN GRINDERS
One Size 12" (make it a platter add 2.30)
Buffalo Chicken Tender Grinder 5.49
Meatball Sandwich 3.79
Meatball Special (w/cheese) 3.99
Chicken Parmesan 5.49
Grilled Italian Sausage (w/onions, peppers and sauce) 5.49
Chicken Cutlet Sandwich (w/roasted red & provolone cheese) 5.59
Hot Turkey Grinder (w/cheese) 4.99
Hot Roast Beef Grinder 5.99
Eggplant Parm 5.99
Chicken italiano (grilled chicken, spinach, provolone and red roasted peppers) 5.99

QUESADILLA
Made with 3 cheeses served with salsa or sour cream on side
Plain 3 Cheese 4.99 Chicken Parm 5.55
Steak 5.99 BBQ Chicken 5.55
Buffalo Chicken 5.99 Chicken Plain 5.55
Chicken Ranchero (chicken bacon and ranch) 6.49
Chicken Fajita with Peppers & Onions 6.99
Veggie 6.99
Chicken Avocado 6.99
Veggie Quesadilla 6.99
Gyro Quesadilla 6.99

NEW SEAFOOD
3 pcs Beer Battered Cod & Fries Platter 5.79
Fish Sandwich & Fries Platter (with sauce) 5.29
Breaded Shrimp (12) 4.99
Buffalo Shrimp (12) 4.99
10 Grilled Shrimp 6.50
Fred Flounder (2)Platter 7.99
Battered Mahi Strips w/ff (5) 4.99
Fish Taco (w/fries) 6.99
Fresh Buffalo Shrimp (7) 4.99
Crab Cake (2) Platter 6.99
Seafood Platter (2 cod, 2 mahi, 1 crab cake, 1 fried flounder, 4 buttered shrimp) 8.49

CHICKEN SANDWICHES
Served on Potato Pun with Fries (lettuce, tomato, and onion os request)
Chicken Florentine (spinach, Rrovolone, mushrooms, mayo) 5.59
Grilled Chicken Sandwich 5.29
Crispy Chicken Sandwich 5.49
Zesty Crispy Chicken Sandwich 5.79
New Grilled Chicken Platters (no roll) 5.99

BURGERS
Homemade Fresh Angus Beef Served w/ Fries on a Brioche Bun
Hamburger 5.49
Cheeseburger 5.79
Hamburger Deluxe 5.79
Cheeseburger Deluxe 5.99
Zesty Cheeseburger 5.99
Texas Cheeseburger (onion ring, bacon and bbq sauce) 6.69
BBQ Bacon Cheeseburger 6.29
Petat Cheeseburger (onion rings and petal sauce) 6.29
Mushroom and Swiss Cheeseburger 6.29
A1 Cheeseburger(onion rings and a1 sauce) 6.99
Pizza Burger 6.29
Sunrise Cheeseburger (w/egg) 7.49
Jalapeno Cheeseburger 6.99
Add Peppers, Bacon, Mushroom .50 each

SALADS
House Salad (lettuce, onion, tomato, sweet peppers, ham & cheese) 4.99
House Salad with Tuna 6.50
Antipasto (lettuce, onion, tomato, sweet pepper, mushrooms & Italian meats) 5.99
Antipasto with Tuna 7.49
Caesar Salad (with garlic bread) 4.99
Chicken Avocado Tortilla Bowl 8.99
Greek Salad (grilled chicken, romaine, green papers, onion, tomatoes, cucumber, feta cheese& black olives) 7.99
Garden Salad (romaine lettuce, spinach, onion, tomato, olives & mozzarella) 4.99
Chef Salad (lettuce, onion, tomato, sweet peppers, ham, turkey & cheese) 4.99
Mandarin Salad 8.99
Green Salad (Lettuce, tomato, cucumber, green peppers, onions, olives) 6.75
Add Bacon 1.50
Plain Roll 1.00

SOUPS
Chicken Noodle 3.79 Cream of Broccoli 3.79
Minestrone 3.79 Italian Wedding 3.79

WINGS
Comes with bleu cheese
Your choice of hot, mild, bbq, chipotle bbq sweet & spicy, chipotle, garlic parmesan, or cajun
Please specify dry or sauce on
10 Wings 6.99
25 Wings 15.99
50 Wings 25.99
Boneless Wings (12) 6.99
Extra Dressing .50

BREAKFAST
Served all hours * served with tator tots
Eggs and Green Peppers 5.55
Sausaee Egg & Cheese 5.55
Bacon Egg & Cheese 5.55
Haw Egg & Cheese 5.55
Steak Egg & Cheese 5.55
Grilled Beef Salami, Ham&Cheese 5.55
Breakfast Pizza (lg) 11.99(sm)5.99

PASTA
Pasta w/ Towato Sauce 6.99
Pasta w/ Meatball (4) or Sausage (4) 8.99
Pasta w/ Garlic & Butter 7.99
Pasta w/ Shrimp in Garlic, Butter, White Sauce 12.59
Pasta w/ Chicken & Broccoli over Garlic Oil, Sauce 11.59
Pasta w/ Spicy Chicken 8.99
Add Sauteed Mushroom 2.08
Add Side of Meatballs (2) 2.08
Add Side of Sausage (2) 2.08
Add Garlic Bread (2) 2.75

ITALLIAN DINNERS
Served with Garlic Bread and a Side Salad
Manicotti (4) topped with sauce & mozzarella cheese 7.99
Chicken Parmigiana Platter w/spaghetti 10.99
Grled Chicken Parmigiana Platter w/spaghetti 10.99
Eggplant Parmigiana Platter w/spaghetti 10.99
Baked Ziti 10.99
Grilled Chicken Parmigiana Platter w/spaghetti 10.99

DESSERTS
Slice of Cheese Cake 3.25
Fried Zeppolis (8) 3.49
Cup of Vanilla Ice Cream 4.99
Water Ice (sm) \$1.49 (lg) \$3.99

BEVERAGE
20 oz. (coke products) 2.20
2 liter (coke products) 3.55
10 oz. Juices (apple, orange, cranberry) 2.20
Water 1.00
Milk Shake (chocolate, vanilla or strawberry) 3.99
Alcoholic beverage available (single or 6 pack)

KIDS MENU
6 Chicken Nuggets w/Fries 4.99
2 Chicken Fingers w/Fries 3.49
Grilled Cheese 3.29
French Fries 2.49
Small Spaghetti w/ Tomato Sauce 3.79

CATERING MENU
Sides
1/2 pan full pan
8ppl 16ppl
Chicken Fingers (25) or (50) 25.99 50.99
Wings (50) or (100) 25.99 49.99
French Fries 13.99 26.99
Curley Fries 17.99 32.99
Mozzarella Sticks 26.99 52.99

HOAGIE TRAYS
18ppl 36.99 30ppl 58.99

DINNERS
18ppl 30ppl
Chicken Parmigiana w/spaghetti 36.99 54.99
Eggplant Parmigiana w/spaghetti 36.99 54.99
Baked Ziti 30.99 49.99
Spaghetti & Meat Ball or Sausage 30.99 49.99
Manicotti (26 or 56) 30.99 49.99

SALADS
1/2 pan full pan
8ppl 16ppl
House Salad 17.99 33.99
Garden Salad 16.99 33.99
Caesar Salad 13.99 27.99
Greek Salad 28.99 48.99
Chicken Caesar Salad 22.99 38.99
Mandarin Salad 29.99 49.99

MAKE YOUR OWN SANDWICH TRAY
Fried onions on mhe side 10 rolls 20 rolls
Cheese Steak Tray 49.99 89.99
Chicken Cheestek Tray 54.99 99.99
Meat Ball or Sausage w/sauce 35.99 65.99

ПРЕДЛАГАЕМ ПОЛНЫЙ СПЕКТР МЕДИЦИНСКИХ, ХИРУРГИЧЕСКИХ И КОСМЕТИЧЕСКИХ ДЕРМАТОЛОГИЧЕСКИХ УСЛУГ

- Диагностируем и лечим рак кожи с использованием новейших технологий от известных поставщиков.
- Лечим ВСЕ заболевания волос, кожи и ногтей
- Проводим обследование кожи для выявления рака кожи в его самой ранней стадии.

Сертифицированный врач-дерматолог,
доктор медицинских наук

РОМАН БРОНФЕНБРЕНЕР

окончил резидентуру в SUNY-Stony Brook
and Memorial Sloan-Kettering in Dermatology
Доктор практикует в UPenn,
одном из лучших госпиталей Филадельфии.



Доктор говорит по-русски

2300 Computer Avenue,
suite A8
Willow Grove, PA 19090
215-999-3376

Принимаем все основные виды страховок, за исключением Medicaid / Keystone First.
Для удобства посетителей, у нас есть ранние утренние и вечерние часы приёма.

TRUCKING CO.

732.757.5343
516.901.6171

НЕОБХОДИМО ИМЕТЬ:

- Опыт работы в США на траке и трейлере не менее 1 года.
- T-Endorsment (double-triple), чистые права и знание английского языка на бытовом уровне.

Dedicated
рейсы возможны:
дома каждые
выходные!!!

- Стабильные заработки от \$1300 до \$1800 в неделю
- Медицинская страховка, оплачиваемый отпуск
- Перевозим только по терминалам комплекса. Нет погрузки и выгрузки

